

DENVER[®]
denver-electronics.com



ASA-120
Wireless Smoke Detector

EN

Product Specifications:

Power :

DC2*1.5V Alkaline AA battery(Golden Peak Group: GN15A or Energize: E91)

Operation current :

<4uA (standby), <40mA (alarm)

Alarm volume :

>85dB(A) at 3 meters.

Smoke sensitivity :

0.09-0.16dB/m

Heat sensitivity:

54- 70 C

Local smoke alarm sound pattern:

BI 0.5s - pause 0.5s – BI 0.5s – pause 0.5s – BI 0.5s – pause 1.5s, with the red LED flash, repeat this alarm pattern.

Local heat alarm sound pattern:

BI 0.2s - pause 0.1s, with the red LED flash, repeat this alarm pattern.

Wireless alarm sound pattern:

Bi - Bi - pause 1.2s, with the red LED flash, repeat this alarm pattern.

Description:

The unit is a photoelectric 3V DC smoke alarm. It is operated by 3v AA Alkaline battery. With the photoelectric technology, it is more sensitive to detecting slow smolder fires which general thick, black smoke, little heat and may smolder for hours before bursting into flames. The smoke alarm do not contain the radioactive material which is harmless to the environment.

The smoke alarm should be installed in every room (except the bathroom), and every other area of the home, making sure the people in the home will be able to hear and respond to the alarm sound. For minimum protection you should fit an alarm in the hallway between the living areas and sleeping areas. Place the unit near to the living areas as possible and ensure the alarm is audible when the bedrooms are occupied.

Typical single storey dwelling with recommended:

Install a smoke alarm on the ceiling inside each bedroom and in the hallway outside each separate sleeping area. If a bedroom area hallway is more than 30 feet long, install a smoke alarm at each end. If there is a basement: install a smoke alarm on the basement ceiling at the bottom of the stairwell.

Typical multi-storey dwelling with recommended protection. Install a smoke alarm on the ceiling inside each bedroom and in the hallway outside each separate sleeping area. If a bedroom area hallway is more than 30 feet long, install a smoke alarm at each end install a smoke alarm at the top of a first – to- second floor stairwell.

Important Safety Information:

1: The test button accurately tests smoke alarm functions. Do not use any other test method. Test smoke alarm weekly to ensure proper operation.

2: Do not remove or disconnect battery. This will take out your protection. Open windows or fan the air around smoke alarm for silence it.

3: This smoke alarm should be installed only by a licensed, qualified electrician. Observe and follow all local and national electrical and building codes for installation.

4: This smoke alarm is designed to be used inside a single family only. In multifamily buildings, each individual living unit should have its own smoke alarms. Do not install in non-residential buildings. And this smoke alarm is not a substitute for a complete alarm system.

5: Install a smoke alarm in every room and on every level of the home. Smoke may not reach the smoke alarm for many reasons. For example, if a fire starts in a remote part of the home, on another level, in a chimney, wall, roof, or on the other side of a closed door, smoke may not reach the smoke alarm in time to alert household members. A smoke alarm will not promptly detect a fire except in the area or room in which it is installed.

6: Smoke alarm may not alert every household member every time. The alarm horn is loud in order to alert individuals to a potential danger. However, there may be some circumstances where a household member may not hear the alarm (i.e. outdoor or indoor noise, sound sleepers, drug or alcohol usage, the hard of hearing, etc.). If you suspect that this smoke alarm may not alert a household member, install and maintain specialty smoke alarms. Household member must hear the alarm's warning sound and quickly respond to it to reduce the risk of damage, injury, or death that may result from fire. If a household member is hard of hearing, install special smoke alarms with lights or vibrating devices to alert occupants.

7: Smoke alarms can only sound their alarms when they detect smoke or detect combustion particles in the air. They do not sense heat, flame, or gas. This smoke alarm is designed to give audible warning of a developing fire. However, many fires are fast-burning, explosive, or intentional, and others are caused by carelessness or safety hazards. In this circumstance, Smoke may not remake the unit alarm QUICKLY ENOUGH to ensure safe escape.

8: Smoke alarms have limitations. This smoke alarm is not foolproof and is not warranted to protect lives or property from fire. Smoke alarms are not a substitute for insurance. Homeowners and renters should insure their lives and property. In addition, it is possible for the smoke alarm to fail at any time. For this reason, you must test the smoke alarm weekly and replace unit every 10 years.

Do Not Install Smoke Alarms in the Following Places:

1: Near appliances or areas where normal combustion Regularly occurs (kitchens, near furnaces, hot water heaters). Use specialized smoke alarm with unwanted alarm control for this areas.

2: In areas with high humidity, like bathrooms or areas near dishwashers or washing machines. Install at least 10 feet away from these areas.

3: Near air returns or heating and cooling supply vents. Install at least 3 feet away from these areas. The air could blow smoke away from the detector, interrupting its alarm.

4: In rooms where temperatures may fall below 40°F or rise above 100°F

5: In extremely dusty, dirty, or insect – infested areas influence particles interfere with smoke alarm operation.

Battery Specification:

Rating voltage:

DC 1.5V

Operation current :

AA alkaline battery

Recommend battery:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Replace Battery:

- 1: Turn the alarm body counterclockwise and take out the alarm body from the bracket.
- 2: Take out the old battery from the battery box.
- 3: Fix the two new batteries to the battery box. Please note the battery polarity.
- 4: Fix the battery into battery box, fit alarm body on bracket and turn the alarm body clockwise.
- 5: Test smoke alarm using test button. The sound pattern is 3 short beeps-1.5seconds pause, repeat it. If there's no sound output, it means that the smoke alarm is faulty or the installing operation is wrong, and you should gain the correctly method of disposal through reading "TROUBLE SHOOTING".

NOTE: During testing, because the unit send the wireless signal, may the other smoke detector will alarm. Once release the test button, the other smoke detector will stop alarming in 1 minute.

LED indicator

3: When the unit is fault, the alarm will “chirp” 1 time per 40 seconds.

4: When the unit is running in the silence mode, the red LED will flash once every 8 seconds.

Note: When the units chirp 1 time per 40 second, Press the test button, it will be paused for this warning tone for 8 hours. It can still normally detect smoke during this period, it only remove nuisance warning tone.

Alarm silence (silence mode)

During the unit is alarming, push the test button, it will be paused the unit alarming for approx 10 minutes. The red LED will flash once every 8 seconds, it indicates the smoke alarm is running into the silence mode. Smoke alarms are designed to minimize nuisance alarms. Combustion particles from cooking may set off the alarm if the alarm is located close to the cooking area. Large quantities of combustible particles are generated from spills or when grilling/frying. Using the fan on a range hood that vents to outside (non-recirculating type) will also help remove these combustible particles from the kitchen. The alarm silence (test button) is extremely useful in a kitchen area or other areas prone to nuisance alarms.

The silence feature is to be used only when a known alarm condition, such as smoke from cooking activates the alarm. The smoke alarm will automatically reset after approximately 10 minutes, if after this period, particles of combustion are still present, the alarm will sound again.

The alarm silencer (silence mode) can be repeatedly until the air has been cleared of the condition causing the alarm.

Testing the Smoke Alarm:

Test each smoke alarm to be sure it is installed correctly and operating properly.

1: Do not use an open flame to test the alarm. You may ignite and damage the alarm or your home.

2: Test the alarms weekly and upon return from vacation or when no one has been at home for several days.

3: Stand at an arm's length from the unit when testing. Test all smoke alarms weekly by doing the following step.

4: Firmly press the test button for at least 5 seconds. The alarm will sound 3 short beeps – 1.5 seconds pause, then repeat it until release the button. The alarm may sound for up to a few seconds after releasing the test button.

DANGER: If the alarm sounds, and it is not being tested, it means the unit is sensing smoke, THE SOUND OF THE ALARM REQUIRES YOUR IMMEDIATE ATTENTION AND ACTION.

Wireless function description:

Wireless frequency:

433MHz

Operation current:

RF Receiver: <5mA

RF emitter: <10mA

Wireless distance:

>20 meters

Note: Make sure the battery is installed well before operating the product.

1: Send wireless coding mode

a: Press and hold the test button on the alarm until the red LED light about 1S, release the button, the alarm enters into the wireless coding sending status. The LED is always ON. If you press the test button or have not wireless learning signal within 30 second, the LED will be OFF.

Note: enter this mode from standby status, press and hold the button for about 12 seconds required.

b: When there are other alarms received in response to this wireless coding command, the red LED flashes for about 2 seconds. Then re-enter the wireless coding sending status, waiting for the next alarm response. If there is no alarm response to this command within 30 seconds, the unit will exit automatically.

2: Learning mode

a: Press the test button of the alarm, the red LED light 1 second, then release the button immediately, the alarm enters into learning mode. Note: There must have other alarms in the "Send Wireless coding mode", this alarm will be able to enter into the learning mode.

b: If the learning is successful, the red LED flashes for about 2 seconds, then exit the learning mode automatically.

3: Clear code mode

a: Press and hold the test button on the alarm until the red LED flashes for about 1 second, release the button, the alarm enters the clear code mode. Note: enter this mode from standby mode, press and hold the button for about 16 seconds required.

b: After releasing the button, press the button when the red LED lights up, release the button when the red LED is off, if you hear the sound of `BI` sound after two cycles, that indicates clear code is success, the alarm own wireless code and the wireless code learned will be reset to the new code, the new code is random.

4: How to match each other smoke alarm

a: Take one alarm to enter into "send wireless coding mode".

b: Take another alarm into learning mode, when the red LED flashes for 2 seconds, which means that the learning success.

c: Follow steps b to complete the all alarms.

d: Press the test button, exit the " send wireless coding mode". The red LED is OFF. Wait for about 30 seconds.

e: Take one alarm, press the test button and hold for about 30 seconds. If other alarms all enter into the wireless alarm status. That indicates a successful match.

Maintenance and Cleaning:

In addition to weekly testing, the alarm requires periodic cleaning to remove dust, dirt, and debris.

Clean the alarm at least once a month to remove dust, dirt, or debris.

Use a vacuum cleaner with the soft brush, vacuum all sides and covers of smoke alarm.

Be sure all the vents are free of debris.

IMPORTANT: Do not attempt to remove the cover to clean inside. This will affect warranty.

WARNING! Use only the batteries specified. Use different batteries may have detrimental effects on the alarm. A good safety measure is to replace the battery at least once a year.

Note: Reinstall immediately after cleaning and then test unit using the test button.

Repair:

Caution: Do not attempt to repair the alarm. It will affect your warranty.

If the alarm is not operating properly, and is still under warranty, return it to the original place you buy. Pack it in a well-padded carton, and ship to the original place you buy.

If the alarm is no longer under warranty, have a licensed electrician replace it immediately with a comparable alarm.

Practice Fire Safety:

If the alarm sounds, and you have not pushed the test button, it is warning of a dangerous situation, your immediate response is necessary. To prepare for such occurrences, develop family escape plans, discuss them with all household members, and practice them regularly.

- 1: Expose everyone to the sound of a smoke alarm and explain what the sound means.
- 2: Determine two exits from each room and an escape route to the outside from each exit.
- 3: Teach all household members to touch the door and use an alternate exit when the door is hot, instruct them not to open the door if the door is hot.
- 4: Teach household members to crawl along the floor to stay below dangerous smoke, fumes and gases.
- 5: Determine a safe meeting place for all members outside the building.

what to Do in Case of Fire:

5: Do not go back inside a burning building. Wait for the fire department to arrive.

Note: These guidelines will assist you in the event of a fire, however, to reduce the chance that fires will start, practice fire safety rules and prevent hazardous situations.

Trouble shooting:

DO NOT disconnect battery to quiet an unwanted alarm. This will remove your protection. Fan the air or open a window to remove smoke or dust.

Problem	Method of disposal
Smoke alarm does not sound when testes	Remove smoke alarm from bracket.Then check the battery is properly connect to battery connector.
Smoke alarm beeps with the red LED flash about once 40 seconds	Replace battery,please refer to"REPLACE BATTERY" section.
Smoke alarm sounds unwanted alarms intermitently or when residents are cooking,taking showers,etc.	1.clean smoke alarm.Please refer to the "maintenance and cleaning"section. 2.Hire an electrician to move smoke alarm to a new location.
The alarm sounds different from it is used to.It starts and stops.	1:This alarm is operating correctly. 2:Clean smoke alarm.Please refer to the "maintenance"and cleaning"section.

Warranty Information:

Company warrants to the original consumer.

Purchase each new smoke alarm to be free from defects in material and workmanship under normal use and service for a period of 3 years from the date of purchase. This warranty does not cover damage resulting from accident, misuse or abuse or lack of reasonable care of the product.

In no case shall company be liable for any incidental or consequential damages for breach of this or any other warranty express or implied, whatsoever. The bad product can be mailed to the following address with a detail explanation of problem.

Before you install the alarm, please read the instruction.

Where is the best to be Installed:

At first you need install one unit in the bedroom and route way, if you have several bedrooms, you'd better install each alarm in every room.

Install it in the stairway and in every floor.

Smoke, heat and burning things will spread horizontally after rising to the ceiling, so install the alarm on middle of the ceiling of ordinary structure house .let the alarm induce every corner.

If alarm couldn't be installed in the middle of the ceiling for some reasons, the distance which the alarm away form the wall corner should be beyond 10cm. (see the diagram 1).

If the length of the room or the hall is beyond 30 foot, you need install several alarms in the hall.

•hen the ceiling is slanting, the alarm needs to be installed 4 foot away from the highest ceiling point in the room (see the diagram 2).

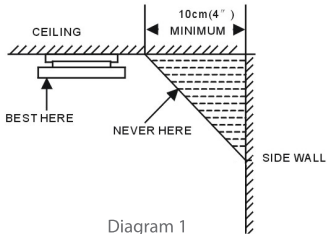


Diagram 1

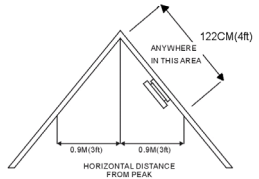


Diagram 2

Installation:

- Fix the two AA batteries to each battery box of the smoke alarm.
- According to the "Wireless function description" Section to operate the smoke alarm. Ensure the wireless function is ok.
- Then press the bracket on the installation position, mark installation hole of bracket with pencil.
- Bore two installation hole on the sign with electric drill. Make diameter of holes is 5mm, Strike the two plastic plugs into holes with hammer.
- Attach the bracket to the plastic plugs and fix tightly the screws (3*25mm) into the plastic plugs. (refer to Diagram 3).
- Fit the alarm on the bracket and turn the alarm body clockwise, until matching well on the bracket.
- Test smoke alarm using test button. The alarm will sound 3 short beeps – 1.5 seconds pause, then repeat it until release the button.

•If no sound, it indicates a defective alarm, you can refer to "Trouble shooting" for solution or return to your retailer during warranty.

•If you have any questions on installation, you can contact your retailer.

•During testing, may the other smoke detector will alarm.

Once release the button, others will stop alarming in 1 minute. In such a way, you can check the wireless function.

WARNING:

To prevent injury, this unit must be securely attached to the ceiling in accordance with the installation instructions.

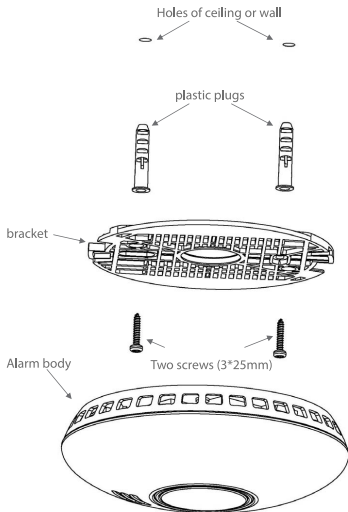


Diagram 3

Standards

ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Electric and electronic equipment and included batteries contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment and batteries) is not handled correctly.

Electric and electronic equipment and batteries is marked with the crossed out trash can symbol, seen below. This symbol signifies that electric and electronic equipment and batteries should not be disposed of with other household waste, but should be disposed of separately.

As the end user it is important that you submit your used batteries to the appropriate and designated facility. In this manner you make sure that the batteries are recycled in accordance with legislature and will not harm the environment.

All cities have established collection points, where electric and electronic equipment and batteries can either be submitted free of charge at recycling stations and other collection sites, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city.

Imported by:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark
www.facebook.com/denverelectronics

Hereby, Inter Sales A/S declares that the radio equipment type ASA-120 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

HR

Specifikacije proizvoda:

Napajanje:

Alkalne baterije tipa AA, 2*1,5V
(Marka Golden Peak Group: GN15A ili
Energize: E91)

Glasnoća alarma:

>85dB(A) na 3 metra.

Osjetljivost na toplinu:

54-70°C

Zvučni uzorak lokalnog alarma u slučaju dima:

Alarm 0,5s - pauza 0,5s - alarm 0,5s - pauza 0,5s - alarm 0,5s -
pauza 1,5s, uz treperenje crvenog LED indikatora. Ovaj uzorak se ponavlja.

Zvučni uzorak lokalnog alarma u slučaju topline:

Alarm 0,2s - pauza 0,1s, uz treperenje crvenog LED indikatora. Ovaj uzorak se ponavlja.

Zvučni uzorak bežičnog alarma:

Alarm - alarm - pauza 1,2s, uz treperenje crvenog LED indikatora.
Ovaj uzorak se ponavlja.

Radna jakost struje:

<4uA (stanje čekanja), <40mA (alarm)

Osjetljivost na dim:

0,09-0,16 dB/m

Opis:

Ovaj uređaj je fotoelektrični dimni alarm istosmjernog napona 3V. Za rad koristi alkalne baterije tipa AA, ukupnog napona 3V. Fotoelektrična tehnologija omogućava veću osjetljivost na sporogoreće vatre uz gusti, crni dim, koje daju malo topline i mogu tinjati satima prije izbijanja otvorenog plamena. Dimni alarm ne sadrži radioaktivne tvari ili tvari opasne po okolinu.

Dimni alarm treba postaviti u svaku sobu (osim kupatila) i u sve ostale dijelove kuće, kako bi ukućani na vrijeme čuli i reagirali na zvuk alarma. Za minimalnu razinu zaštite, postavite alarm u hodnik između dnevnog boravka i prostorija za spavanje. Uređaj postavite u blizinu dnevnog boravka i provjerite da se zvuk dobro čuje i u spavaonicama.

Za tipičnu jednokatnicu preporučljivo je:

Postavite alarm na strop unutar svake spavaće sobe te u hodnik ispred svakog odvojenog prostora za spavanje. Ukoliko je hodnik ispred prostora za spavanje duži od 10 m, postavite dimni alarm na svakom kraju hodnika. Ukoliko postoji podrum, dimni alarm postavite na strop podruma, na dnu stepeništa.

Tipična višekatnica s preporučenom razinom zaštite. Postavite alarm na strop unutar svake spavaće sobe te u hodnik ispred svakog odvojenog prostora za spavanje. Ukoliko je hodnik ispred prostora za spavanje duži od 10 m, postavite dimni alarm na svakom kraju hodnika. Alarm postavite i na vrhu stepeništa koje spaja prizemlje i kat.

Važne informacije o sigurnosti:

1:Tipka za testiranje precizno testira funkcije dimnog alarma. Ne koristite ostale metode testiranja. Dimni alarm testirajte jednom tjedno kako biste osigurali ispravan rad.

2:Nemojte mijenjati ili isključivati bateriju. Ovo bi onemogućilo vašu zaštitu. Da biste utišali alarm, otvorite prozore u blizini uređaja ili ventiliranjem uklonite dim iz njegove blizine.

3:Dimni alarm treba postaviti isključivo ovlašteni i osposobljeni električar. Poštujte i pridržavajte se svih lokalnih i nacionalnih propisa o gradnji i električnim instalacijama.

4:Ovaj dimni alarm namijenjen je uporabi isključivo u pojedinačnim kućanstvima. U zgradama s više kućanstava, svaka zasebna jedinica trebala bi imati vlastite dimne alarme. Uređaj nemojte postavljati u nestambene zgrade. Ovaj dimni alarm nije zamjena za potpuni alarmni sustav.

5:Dimni alarm postavite u svakoj prostoriji i na svakom katu zgrade. Postoji više razloga zašto dim ne može dosegnuti dimni alarm. Primjerice, ako vatra bukne u udaljenom dijelu kuće, na različitom katu, unutar dimnjaka, zida, krovišta ili s druge strane zatvorenih vrata, dim možda neće na vrijeme doći do dimnog alarma kako bi se upozorili ukućani. Dimni alarm neće pravovremeno detektirati vatru osim unutar prostorije u kojoj je postavljen.

6:Dimni alarm možda neće pri svakoj aktivaciji upozoriti svakog člana kućanstva. Zvuk alarma je glasan kako bi upozorio na moguću opasnost. Međutim, moguće su okolnosti zbog kojih neki od članova kućanstva neće čuti zvuk alarma (npr. zbog vanjske ili unutarnje buke, čvrstog sna, uporabe lijekova ili alkohola, oštećenja sluha, itd.). Ukoliko vjerujete da ovaj dimni uređaj neće moći upozoriti nekog člana kućanstva, postavite i održavajte posebne dimne alarme. Ukućani moraju čuti zvuk upozorenja alarma i brzo na njega odgovoriti kako bi umanjili rizik od štete, ozljede ili smrti prouzročenih požarom. Ukoliko neki od ukućana ima poteškoća sa sluhom, postavite posebne dimne alarme sa svjetlosnim signalima ili vibrirajućim uređajima kako biste upozorili ukućane.

7:Dimni alarm se može oglasiti jedino kada detektira dim ili čestice paljevine u zraku. Uređaj ne osjeća toplinu, plamen ili plinove. Ovaj je dimni alarm dizajniran za pružanje zvučnog upozorenja o vatri u nastajanju. Međutim, mnoge vatre brzo gore, eksplozivne su ili namjerno postavljene. Druge su pak uzrokovane nepažnjom ili sigurnosnim ugrozama. U ovakvim okolnostima, dim možda neće aktivirati uređaj DOVOLJNO BRZO kako bi se osigurao siguran bijeg.

8:Dimni alarmi imaju ograničenja. Ovaj dimni alarm nije u potpunosti otporan na greške i ne može dati garanciju zaštite života ili materijalnih dobara od požara. Dimni alarmi nisu zamjena za osiguranje. Kućevlasnici i podstanari bi trebali osigurati svoje živote i vlasništvo. Dodatno, moguće je da će dimni alarm zakazati u bilo kojem trenutku. Zbog toga morate jednom tjedno testirati dimni alarm te zamijeniti uređaj svakih 10 godina.

Dimni alarm nemojte postaviti na sljedeća mjesta:

1:U blizini uređaja ili prostora u kojima redovito i normalno dolazi do paljenja (kuhinje, u blizini peći, grijača za vruću vodu). Za ovakve prostore koristite specijalizirani dimni alarm s kontrolom neželjenih alarma.

2:U prostorima velike vlažnosti, kao što su kupatila ili prostori u blizini perilica suđa ili rublja. Uređaj postavite barem 3 m dalje od takvih prostora.

3:U blizini povratnih tokova zraka ili ventilacijskih otvora uređaja za grijanje ili hlađenje. Uređaj postavite barem 1 m dalje od takvih prostora. Strujanje zraka bi moglo otpuhati dim dalje od detektora i spriječiti aktivaciju alarma.

4:U prostorijama u kojima temperatura može pasti ispod 4°C ili porasti preko 37°C.

5:U iznimno prašnjavim, prljavim ili područjima s najezdom insekata u kojima čestice u zraku mogu ometati rad dimnog alarma.

Specifikacije baterije:

Deklarirani napon:

DC 1,5V

Pakiranje:

Alkalna baterija tipa AA

Preporučene baterije:

Energize: E91

Golden Peak Group: GN15A

Izmjena baterija:

- 1:Zakrenite tijelo alarma suprotno od kazaljke na satu i izvadite ga iz nosača.
- 2:Izvadite staru bateriju iz odjeljka za baterije.
- 3:Postavite dvije nove baterije u odjeljak za baterije. Obratite pažnju na polaritet baterija.
- 4:Postavite bateriju u odjeljak za baterije, umetnite tijelo alarma u nosač i zakrenite ga u smjeru kazaljki na satu.
- 5:Testirajte dimni alarm pritiskom na tipku za testiranje. Zvučni uzorak je 3 kratka zvuka, pauza od 1,5 s, te ponavljanje. Ukoliko nema zvučnog signala, dimni alarm je neispravan ili nije ispravno postavljen. Ispravnu metodu postupanja u tom slučaju potražite u odjeljku „ISPRAVLJANJE POGREŠAKA“.

NAPOMENA: Tijekom testiranja, budući da uređaj šalje bežični signal, može doći do aktivacije drugih dimnih alarma. Nakon otpuštanja tipke za testiranje, drugi dimni alarm će prestati sa zvučnim upozorenjem unutar 1 minute.

LED indikator

3:Kada dođe do kvara uređaja, alarm će „zacvrkutati“ jednom u 40 sekundi.

4:Kada uređaj radi u bešumnom načinu rada, crveni LED indikator će jednom zatreperiti svakih 8 sekundi.

Napomena: Kada uređaj „cvrkuće“ jednom u 40 sekundi, pritisnite tipku za testiranje kako biste spriječili ovaj zvuk upozorenja kroz sljedećih 8 sati. Kroz ovo vrijeme, uređaj nastavlja s normalnom detekcijom dima. Isključeno je samo neprestano upozoravanje.

Utišavanje alarma (bešumni način rada)

Kada se uređaj oglašava zvučnim alarmom, pritisak na tipku za testiranje će utišati alarm na otprilike 10 minuta. Crveni LED indikator će jednom zatreperiti svakih 8 sekundi kako bi naznačio da dimni alarm radi u bešumnom načinu rada. Dimni alarm je dizajniran na način da u što većoj mjeri izbjegne lažne uzbune. Čestice sagorijevanja nastale kuhanjem mogu aktivirati alarm ukoliko se uređaj nalazi u blizini prostora za kuhanje. Velike količine čestica sagorijevanja nastaju prilikom izlijevanja ili pri pečenju i prženju. Uporaba ventilatora ili štednjaka s ventilacijskim odvodom (necirkulirajući tip) također može doprinijeti uklanjanju ovih čestica sagorijevanja iz kuhinje. Tipka za utišavanje alarma (tipka za testiranje) vrlo je korisna u kuhinji ili ostalim prostorima sklonim lažnim uzbunama.

Značajku utišavanja alarma treba koristiti samo kada je alarm aktiviran poznatim uzrokom, kao što je dim prilikom kuhanja. Dimni alarm će se automatski resetirati nakon otprilike 10 minuta. Ukoliko nakon ovog perioda čestice sagorijevanja još uvijek budu prisutne, alarm će se ponovo oglasiti.

Utišavanje alarma (bešumni način rada) može se opetovano koristiti sve dok se zrak ne raščisti od uzročnika alarma.

Testiranje dimnog alarma:

Testirajte svaki dimni alarm kako biste provjerili ispravnost postavljanja i rada.

1: Za testiranje nemojte rabiti otvoreni plamen. Možete zapaliti i oštetiti alarm ili vaš dom.

2: Alarmne uređaje testirajte jednom tjedno te nakon povratka s godišnjeg odmora ili nakon višednevnog izbjivanja iz kuće.

3: Prilikom testiranja stojte na udaljenosti dužine ruke od alarma.

Sve dimne alarme testirajte na tjednoj bazi, prateći sljedeće korake.

4: Čvrsto pritisnite tipku za testiranje u trajanju od najmanje 5 sekundi. Alarm će se

oglasiti s 3 kratka zvuka - 1,5 sekundi pauze, te zatim ponavljanje dok ne otpustite tipku.

Alarm može nastaviti sa zvučnim signalima do nekoliko sekundi nakon otpuštanja tipke za testiranje.

OPASNOST: Ukoliko se alarm oglasi, osim prilikom testiranja, to je znak da uređaj detektira dim. **ZVUK ALARMA ZAHTIJEVA VAŠU NEPOSREDNU PAŽNJU I DJELOVANJE.**

Opis bežične funkcije:

Bežična frekvencija:

433 MHz

Radna jakost struje:

RF prijemnik: <5mA

RF odašiljač: <10mA

Bežična udaljenost:

>20 metara

Napomena: Prije uporabe proizvoda provjerite da je baterija ispravno postavljena.

1:Način rada slanja bežičnog kodiranja

a:Pritisnite i držite tipku za testiranje dok se ne aktivira crveno LED svjetlo, nakon otprilike 15 sekundi. Otpustite tipku, alarm ulazi u način rada slanja bežičnog kodiranja. LED indikator neprekidno svijetli. Ukoliko pritisnete tipku za testiranje ili unutar 30 sekundi nema signala učenja, LED indikator će se isključiti.

Napomena: Ako u ovaj način rada ulazite iz stanja čekanja, pritisnite i držite tipku u trajanju otprilike 12 sekundi.

b:Kada drugi alarmi odgovore na ovu naredbu kodiranja, crveni LED indikator će zatreperti u trajanju oko 2 sekunde. Uređaj zatim nastavlja sa slanjem bežičnog kodiranja, čekajući odgovor idućeg alarma. Ukoliko unutar 30 sekundi nema odgovora na ovu naredbu, uređaj će automatski napustiti ovaj način rada.

2:Način rada učenja

a:Pritisnite i držite tipku za testiranje dok se ne aktivira crveno LED svjetlo u trajanju 1 sekunde, te zatim smjesta otpustite tipku. Alarm ulazi u način rada učenja. Napomena: Ukoliko postoje drugi alarmi u načinu rada bežičnog kodiranja, ovaj će alarm moći ući u način rada učenja.

b:Ukoliko je učenje bilo uspješno, crveni LED indikator treperi otprilike 2 sekunde. Uređaj zatim automatski napušta način rada učenja.

3:Način rada brisanja kodiranja

a:Pritisnite i držite tipku za testiranje dok se ne aktivira crveno LED svjetlo u trajanju oko 1 sekunde. Otpustite tipku, alarm ulazi u način rada brisanja kodiranja. Napomena: Ako u ovaj način rada ulazite iz stanja čekanja, pritisnite i držite tipku u trajanju otprilike 16 sekundi.

b:Nakon otpuštanja tipke, pritisnite tipku kada se uključi crveni LED indikator, otpustite tipku kada se indikator isključi. Ukoliko nakon dva ciklusa začujete kratki zvuk alarma, kodiranje je uspješno obrisano. Bežični kod alarma, kao i kod naučen od drugog alarma biti će poništeni na novu, nasumičnu vrijednost.

4:Kako uskladiti sve ostale dimne alarme

a:Postavite jedan alarm u način rada bežičnog kodiranja.

b:Drugi alarm postavite u način rada učenja. Kada LED indikator treperi u trajanju 2 sekunde, učenje je uspješno završeno.

c:Ponovite korak b za sve ostale alarme.

d:Pritiskom na tipku za testiranje napustite način rada bežičnog kodiranja. Crveni LED indikator će se isključiti. Pričekajte otprilike 30 sekundi.

e:Odaberite jedan alarm, pritisnite tipku za testiranje i držite otprilike 30 sekundi. Ukoliko svi ostali alarmi uđu u bežični način rada, uparivanje je bilo uspješno.

Održavanje i čišćenje:

Osim tjednog testiranja, alarm zahtijeva i povremeno čišćenje kako bi se uklonila prašina i prljavština.

Alarm čistite barem jednom mjesečno kako biste uklonili prašinu i prljavštinu.

Koristeći usisavač prašine s mekom četkom, očistite sve stranice i poklopac dimnog alarma. Provjerite da su svi otvori slobodni od naslaga.

VAŽNO: Ne pokušavajte ukloniti poklopac i čistiti iznutra. Ovo će poništiti jamstvo.

UPOZORENJE! Rabite samo specificirane baterije. Uporaba drugačijih baterija može negativno utjecati na alarm. Dobra sigurnosna praksa je mijenjati baterije barem jednom godišnje.

Napomena: Uređaj ponovo postavite odmah nakon čišćenja te ga zatim testirajte pomoću tipke za testiranje.

Popravak:

Oprez: Ne pokušavajte popraviti alarm. Ovo će poništiti vaše jamstvo.

Ukoliko alarm ne radi ispravno, a jamstvo još uvijek važi, uređaj vratite u trgovinu.

Upakirajte ga u dobro zaštićenu kutiju i pošaljite na izvorno mjesto kupovine.

Ukoliko je jamstvo isteklo, neka ovlašteni električar uređaj smjesti zamijeni alarmom sličnih karakteristika.

Mjere zaštite od požara:

Ukoliko se alarm oglasi, a vi niste pritisnuli tipku za testiranje, ovo je upozorenje na opasnu situaciju i potreban je vaš neposredni odgovor. Kako biste se pripremili za ovakve slučajeve, razradite obiteljski plan evakuacije, objasnite ga svim članovima kućanstva i redovito održavajte vježbe.

1:Upoznajte sve ukućane sa zvukom dimnom alarma i objasnite njegovu značenje.

2:Utvrđite dva izlaza iz svake prostorije i evakuacijski put iz svakog od izlaza.

3:Naučite svakog od ukućana da dodirne vrata i koristi alternativni izlaz ukoliko su vrata vruća na dodir. Uputite ih da ne otvaraju takva vrata.

4:Naučite ukućane kako puzati po tlu, zadržavajući se ispod razine opasnog dima, para i plinova.

5:Odredite sigurno mjesto sastanka svih ukućana izvan zgrade.

Što činiti u slučaju požara:

1:Nemojte paničariti; ostanite mirni.

2:Što je brže moguće napustite zgradu. Prije otvaranja, dotaknite vrata i provjerite da li su vruća. Ukoliko je potrebno, koristite alternativni izlaz. Pužite po tlu i nemojte se zaustavljati radi prikupljanja stvari.

3:Sastanite se na unaprijed dogovorenom mjestu sastanka izvan zgrade.

4:Nakon što ste napustili zgradu, pozovite vatrogasnu službu.

5:Ne vraćajte se u zgradu u plamenu. Pričekajte dolazak vatrogasaca.

Napomena: Ovi savjeti pomoći će vam u slučaju požara. Međutim, da biste umanjili i rizik izbijanja požara, slijedite pravila sigurnosti od požara i spriječite opasne situacije.

Otklanjanje poteškoća:

NEMOJTE vaditi bateriju kako biste utišali neželjeni alarm. Ovo bi onemogućilo vašu zaštitu. Provjetrite zrak ili otvorite prozor kako biste uklonili dim ili prašinu.

Problem	Način otklanjanja
Dimni alarm ne daje zvučni signal prilikom testiranja.	Uklonite alarm s nosača. Provjerite da li je baterija ispravno priključena na kontakte.
Dimni alarm daje kratki zvučni signal uz treperenje LED indikatora jednom u 40 sekundi.	Izmijenite bateriju. Pročitajte odjeljak "IZMJENA BATERIJA".
Dimni alarm povremeno aktivira neželjene alarme ili dok ukućani kuhaju, tuširaju se, itd.	1.Očistite dimni alarm. Pročitajte odjeljak „Održavanje i čišćenje“. 2.Zamolite električara da dimni alarm premjesti na novu lokaciju.
Zvuk alarma je drugačiji nego obično. Pokreće se te zatim zaustavlja.	1:Ovaj alarm ispravno radi. 2:Očistite dimni alarm. Pročitajte odjeljak „Održavanje i čišćenje“.

Informacije o jamstvu:

Jamstva tvrtke prema izvornom potrošaču.

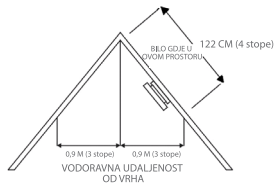
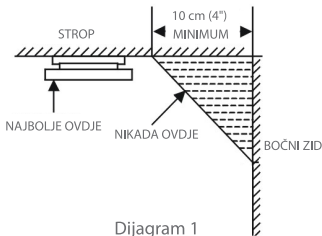
Svaki novo kupljeni dimni alarm bit će ispravan glede grešaka u materijalu i proizvodnji te ispravno raditi u normalnim uvjetima u razdoblju od 3 godine od datuma kupnje. Ovo jamstvo ne pokriva štete nastale nezgodama, zlouporabama ili krivim uporabama te nedostatkom razumne brige za proizvod.

Tvrtka u nikakvim okolnostima neće biti odgovorna za ikakve slučajne ili posljedične štete za kršenje ovog ili bilo kojeg drugog, izričitog ili impliciranog, jamstva. Neispravan proizvod moguće je poslati na sljedeću adresu uz detaljan opis problema.

Prije postavljanja alarma, pažljivo pročitajte upute.

Koja mjesta su najprikladnija za postavljanje:

- Jedan uređaj prvenstveno postavite u spavaću sobu i njeno predsoblje. Ukoliko imate nekoliko spavaćih soba, najbolje je u svaku postaviti zasebni alarm.
- Postavite ga na stubište i na svaki kat.
- Dim, toplina i zapaljene tvari širit će se vodoravno, nakon što dosegnu strop. Zbog toga, za kuće uobičajenog stila gradnje, postavite alarm na strop u sredini prostorije kako bi svojim djelovanjem zaštitio sve uglove.
- Ukoliko alarm nije moguće postaviti u sredinu stropa, udaljenost između alarma i ugla zida mora biti preko 10 cm. (vidi dijagram 1).
- Ukoliko dužina prostorije ili hodnika prelazi 10 m, potrebno je postaviti nekoliko alarma u hodnik.
- Ukoliko je strop nagnut, alarm treba postaviti 1,2 m od najviše stropne točke u prostoriji (vidi dijagram 2).



Ugradnja:

- Umetnite dvije baterije tipa AA u svaki odjeljak za baterije dimnog alarma.
- Dimnim alarmom upravljajte sukladno odjeljku "Opis bežične funkcije". Provjerite da bežična funkcija ispravno radi.
- Zatim prislonite nosač na mjesto postavljanja te olovkom označite rupu za postavljanje nosača.
- Električnom bušilicom izbušite dvije rupe za postavljanje na označenim mjestima. Promjer rupa neka bude 5 mm. Čekićem u rupe umetnite plastične tiple.
- Nosač postavite na plastične tiple te čvrsto pričvrstite vijcima (3*25 mm). (vidi dijagram 3).
- Alarm pričvrstite na nosač te zakrenite tijelo alarma u smjeru kazaljki na satu kako biste ga dobro pričvrstili.
- Testirajte dimni alarm pritiskom na tipku za testiranje. Alarm će se oglasiti s 3 kratka zvuka - 1,5 sekundi pauze, te zatim ponavljanje dok ne otpustite tipku.

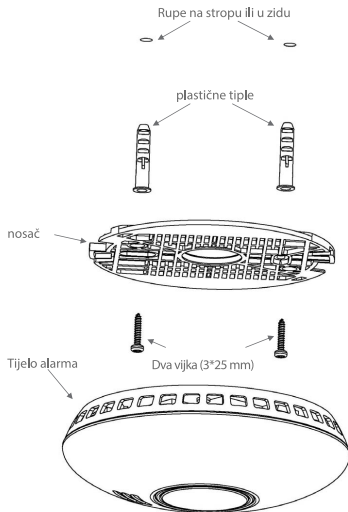
•Nedostatak zvuka ukazuje na neispravan alarm. Proučite odjeljak „Otklanjanje poteškoća“ za pronalazak rješenja ili vratite uređaj trgovcu unutar jamstvenog roka.

•Za sva dodatna pitanja oko postavljanja, obratite se vašem trgovcu.

•Tijekom testiranja, može doći do aktivacije drugih dimnih alarma. Nakon otpuštanja tipke za testiranje, drugi dimni alarm će prestati sa zvučnim upozorenjem unutar 1 minute. Na ovaj način možete ispitati bežičnu funkciju.

UPOZORENJE:

Uređaj mora biti sigurno pričvršćen na strop u skladu s uputama za postavljanje kako bi se spriječila ozljeđa.



Dijagram 3

Standards

SVA PRAVA SU ZADRŽANA, AUTORSKA PRAVA DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Električna i elektronička oprema i priložene baterije sadrže materijale, komponente i tvari koji mogu biti opasni za vaše zdravlje i okoliš ako se otpadni materijal (odbačena električna i elektronička oprema i baterije) ne odlože na propisani način.

Električna i elektronička oprema i baterije su označene simbolom prekrivene kante za smeće. Ovaj simbol označava da se električna i elektronička oprema i baterije ne smiju odlagati zajedno s ostalim kućnim otpadom, već se moraju odlagati zasebno.

Važno je da kao krajnji korisnik, vaše iskorištene baterije odnesete u predviđeno i označeno postrojenje. Na taj način osigurat ćete recikliranje baterija u skladnosti sa zakonom i nećete nanijeti štetu okolišu.

Svi gradovi su odredili sabirna mjesta na kojima se električna i elektronička oprema te baterije mogu besplatno odložiti ili pokupiti iz kućanstva. Dodatne informacije su dostupne u tehničkom odjeljenju vašeg grada.

Uvoznik:
TEHNOCENTAR D.O.O.
Prilaz Ivana Visina 7
10020 Zagreb
Hrvatska
www.facebook.com/denverelectronics

Inter Sales A/S ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa ASA-120 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

NL

Productspecificaties:

Aan/uit:

DC2*1,5V alkaline AA batterij
(Golden Peak Group: GN15A of Energize:
E91)

Alarmvolume:

>85dB(A) op 3 meter.

Hittegevoeligheid:

54-70°C

Lokaal geluidspatroom rookalarm:

BI 0,5s - pauze 0,5s - BI 0,5s - pauze 0,5s - BI 0,5s - pauze 1,5s, met knipperende rode LED, dit alarmpatroom wordt herhaald.

Lokaal geluidspatroom hittealarm:

BI 0,2s - pauze 0,1s, met knipperende rode LED, dit alarmpatroom wordt herhaald.

Geluidspatroom draadloos alarm:

Bi - Bi - pauze 1,2s, met knipperende rode LED, dit alarmpatroom wordt herhaald.

Bedrijfsstroom:

<4uA (stand-by), <40mA (alarm)

Rookgevoeligheid:

0,09-0,16dB/m

Beschrijving:

Dit apparaat is een foto-elektrische 3V DC rookmelder. Het werkt op een 3V AA alkaline-batterij. Het product is dankzij de foto-elektrische technologie gevoeliger voor het waarnemen van langzaam smeulend vuur met gewoonlijk dikke, zwarte rook, weinig hitte en dat urenlang kan smeulen totdat het in vlammen barst. Deze rookmelder bevat geen radioactief materiaal dat schadelijk is voor het milieu.

Rookmelders dienen in elke kamer te worden geïnstalleerd (met uitzondering van badkamers) en in elk ander gedeelte van het huis, waarbij u er voor dient te zorgen dat iedereen in het huis het alarm kunnen horen en daarop kunnen reageren. Voor minimale beveiliging, dient u een alarm in de hal te installeren tussen de woon- en slaapzones. Plaats het apparaat zo dicht mogelijk bij de woonzones en zorg ervoor dat het alarm hoorbaar is wanneer de slaapkamers in gebruik zijn.

Typische aanbevelingen voor een woning met een enkele verdieping:

Installeer een rookmelder op het plafond binnenin elke slaapkamer en in de hal buiten elke individuele slaapzone. Als de hal van een slaapzone langer is dan ca. 9 meter, installeer een rookmelder aan beide einden van de hal. Als er een kelder is: installeer een rookmelder op het plafond van de kelder, onder in het trappenhuis.

Typische aanbevelingen voor een woning met meerdere verdiepingen: Installeer een rookmelder op het plafond binnenin elke slaapkamer en in de hal buiten elke individuele slaapzone. Als de hal van een slaapkamerzone langer is dan ca. 9 meter, installeer een rookmelder aan beide einden van de hal en installeer een rookmelder boven in het trappenhuis van de begane grond naar de eerste verdieping.

Belangrijke veiligheidsinformatie:

1:De testknop controleert zeer nauwkeurig de functies van de rookmelder. Gebruik geen enkele andere testmethode. Test de rookmelder wekelijks om de correcte werking ervan te waarborgen.

2:De batterij niet verwijderen of loskoppelen. Hierdoor is de beveiligingsfunctie niet langer werkzaam. Open ramen of ventileer de lucht rondom de rookmelder om het alarmgeluid te stoppen.

3:Deze rookmelder dient uitsluitend te worden geïnstalleerd door een gekwalificeerde elektricien met vergunning. Neem alle lokale en nationale wetgevingen in acht m.b.t. elektriciteit en installatie.

4:Deze rookmelder is ontworpen voor gebruik door een enkele familie. In gebouwen waar meerdere families wonen, dient elke individuele woning zijn eigen rookmelders te hebben. Niet voor installatie in utiliteitsgebouwen. Deze rookmelder is bovendien geen vervanging voor een compleet alarmsysteem.

5:Installeer een rookmelder in elke kamer en op elke verdieping van de woning. Rook kan de rookmelder om vele redenen niet bereiken. Als een brand bijvoorbeeld begint in een afgelegen gedeelte van het huis, op een andere verdieping, in een schoorsteen, in een muur, op het dak of aan de andere zijde van een gesloten deur, dan kan de rook de rookmelder mogelijk niet bijtijds bereiken om alle inwoners te waarschuwen. Een rookmelder zal brand niet direct waarnemen behalve in de zone of kamer waar de melder is geïnstalleerd.

6:Rookmelders zullen mogelijk niet altijd alle inwoners waarschuwen. De alarmclaxon is zeer luid om iedereen te kunnen waarschuwen op een mogelijk gevaar. Er kunnen echter omstandigheden zijn waardoor iemand binnen het huishouden het alarm niet hoort (bijv. lawaai binnenshuis of buitenshuis, diepe slapers, drugs- of alcoholgebruik, slechthorenden, enz.). Als u meent dat deze rookmelder een lid van uw huishouden mogelijk niet kan waarschuwen, installeer en onderhoud dan gespecialiseerde rookmelders. Alle inwoners moeten het waarschuwingsgeluid van het alarm kunnen horen en daar snel op kunnen reageren om het risico op schade, letsel of fataal letsel wegens brand te voorkomen. Als een inwonende slechthorend is, installeer speciale rookmelders met verlichting of vibrerende functies om hem/haar te waarschuwen.

7:Rookmelders kunnen alleen alarm geven wanneer deze rook of verbrandingsdeeltjes in de lucht waarnemen. Ze kunnen geen hitte, vlammen of gas waarnemen. Deze rookmelder is ontworpen om een akoestische waarschuwing te geven in het geval van een beginnende brand. Vele branden kunnen zich echter snel ontwikkelen - verbranding, ontploffing, brandstichting en andere gevallen van nalatigheid of veiligheidsrisico's. Rook kan in deze omstandigheden de rookmelder mogelijk NIET BIJTIJDS bereiken om iedereen veilig te laten ontsnappen.

8:Rookmelders hebben dus hun beperkingen. Deze rookmelder is niet feilloos en biedt geen absolute garantie tegen persoonlijk letsel of brandschade. Rookmelders zijn geen vervanging voor een verzekering. Huiseigenaren en huurders dienen hun levens en eigendommen te verzekeren. Het is bovendien mogelijk dat een rookmelder op elk bepaald moment kan falen. U dient de rookmelder daarom wekelijks te testen en het apparaat elke 10 jaar te vervangen.

Installeer rookmelders niet op de volgende plaatsen:

1:Nabij apparaten of plekken waar normale verbranding regelmatig optreedt (in keukens, nabij fornuizen of boilers). Gebruik op deze plekken gespecialiseerde rookmelders met functies tegen ongewenst alarm.

2:In ruimtes met hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers of plekken nabij vaatwassers of wasmachines. Installeer minstens 3 meter uit de buurt van deze plekken.

3:Nabij luchtafvoeren of ventilatieopeningen voor verwarming of koeling. Installeer minstens 1 meter uit de buurt van deze plekken. De lucht kan rook uit de buurt van de melder blazen en de alarmfunctie ervan dus aantasten.

4:In kamers waar de temperatuur kan verlagen tot onder 4,5°C of kan verhogen tot boven 38°C.

5:In extreem stoffige of vuile kamers of plaatsen met veel insecten - geïnfecteerde ruimtes bevatten deeltjes die de werking van de rookmelder kunnen aantasten.

Batterijspecificaties:

Nominale spanning:

DC 1,5V

Verpakking:

AA alkalinebatterij

Aanbevolen batterij:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

De batterijen vervangen:

- 1: Draai de alarmbehuizing linksom en verwijder de alarmbehuizing van de beugel.
- 2: Haal de oude batterijen uit de batterijhouder.
- 3: Installeer twee nieuwe batterijen in de batterijhouder. Let hierbij a.u.b. op de batterijpolariteit.
- 4: Installeer de batterijen in de batterijhouder, bevestig de alarmbehuizing op de beugel en draai de alarmbehuizing vervolgens rechtsom.
- 5: Test de rookmelder met de testknop. Het geluidspatroon is 3 korte pieptonen-1,5 seconde pauze, herhalend. Als er geen geluid klinkt, dan is de rookmelder defect of de installatie verkeerd. Lees de sectie "PROBLEEMOPLOSSING" voor de correcte methode om dit probleem te verhelpen of het product af te danken.

OPMERKING: Omdat dit apparaat een draadloos signaal stuurt, kunnen de andere rookmelders alarm geven tijdens de test. Nadat u de testknop eenmaal hebt losgelaten, zullen de andere rookmelders binnen 1 minuut hun alarm stoppen.

LED-indicator

- 1: Wanneer het alarm normaal werkt, zal de rode LED eenmaal per 40 seconden knipperen.
- 2: Wanneer een batterijstoring of lage batterijcapaciteit wordt waargenomen, zal het alarm 1 keer klinken terwijl de corresponderende rode LED eenmaal per 40 seconden knippert.

3: Wanneer het alarm defect is, zal het alarm eenmaal per 40 seconden klinken.

4: Wanneer het apparaat in stille modus werkt, zal de rode LED eenmaal elke 8 seconden knipperen.

Opmerking: Wanneer het alarm eenmaal per 40 seconden klinkt, kunt u op de testknop drukken om deze waarschuwingstoon voor 8 uur te pauzeren. Het apparaat kan tijdens deze periode nog steeds gewoon rook waarnemen, echter zonder de valse waarschuwingstoon.

Stil alarm (stille modus)

Terwijl het alarm klinkt, kunt u op de testknop drukken om het alarm voor ca. 10 minuten te pauzeren. De rode LED zal eenmaal per 8 seconden knipperen om aan te geven dat het rookalarm in de stille modus werkt. Rookmelders zijn ontworpen om vals alarm te minimaliseren. Verbrandingsdeeltjes tijdens het koken kunnen het alarm activeren als het alarm nabij de kookzone is geplaatst. Grote hoeveelheden verbrandingsdeeltjes worden gegenereerd wanneer u voedsel morst of bezig bent met grillen/frituren. Door een ventilator of afzuigkap te gebruiken die naar buiten ventileert (niet-recirculerend type), helpt u deze verbrandingsdeeltjes uit de keuken te verwijderen. Het stille alarm (testknop) is zeer handig in keukens of andere ruimtes waar een vals alarm snel kan optreden.

Het stille alarm dient alleen te worden gebruikt wanneer een bekende alarmconditie, zoals rook tijdens het koken, het alarm activeert. De rookmelder stelt zichzelf na ca. 10 minuten automatisch terug; als er na deze periode nog steeds verbrandingsdeeltjes aanwezig zijn, zal het alarm opnieuw klinken.

De alarmdemper (stille modus) kan meerdere keren worden gebruikt totdat de lucht weer schoon genoeg is om geen alarm te activeren.

De rookmelder testen:

Test elke rookmelder om te controleren of deze correct geïnstalleerd en werkzaam is.

1:Gebruik geen open vlam om het alarm te testen. U kunt het alarm of uw huis in brand steken en beschadiging veroorzaken.

2:Test de alarmen wekelijks, bij thuiskomst na een vakantie en wanneer er niemand voor enkele dagen thuis is geweest.

3:Blijf op armlengte van het apparaat tijdens het testen.

Test wekelijks alle rookmelders door de volgende stap uit te voeren.

4:Houd de testknop minstens 5 seconden stevig ingedrukt. Het alarm bestaat uit 3 korte pieptonen en een pauze van 1,5 seconde; dit wordt herhaald totdat u de knop loslaat. Het alarm kan nog enkele seconden blijven klinken nadat u de testknop loslaat.

GEVAAR Als het alarm klinkt, maar echter niet wordt getest, betekent dit dat het apparaat rook waarneemt; **HET ALARMGELUID VEREIST UW ONMIDDELIJKE AANDACHT EN ACTIE.**

Beschrijving van draadloze functie:

Draadloze frequentie:

433 MHz

Bedrijfsstroom:

RF-ontvanger: <5mA

RF-zender: <10mA

Draadloze afstand:

>20 meter

Opmerking: Zorg ervoor dat de batterij correct is geïnstalleerd voordat u het product in gebruik neemt.

1:De draadloze codeermodus zenden

a:Houd de testknop op de melder ingedrukt totdat de rode LED ongeveer 1 seconde inschakelt, laat de knop vervolgens los en de melder zal op de zendmodus schakelen voor de draadloze codering. De LED is altijd AAN. Als u op de testknop drukt of geen draadloos codeersignaal hebt binnen 30 seconden, zal de LED uitschakelen.

Opmerking: open deze modus met het apparaat op stand-by, houd de knop ongeveer 12 seconden ingedrukt.

b:Wanneer er andere alarmen worden ontvangen in reactie op dit draadloos codeercommando, zal de rode LED ongeveer 2 seconden knipperen. Open vervolgens opnieuw de zendmodus voor de draadloze codering en wacht op de volgende alarmreactie. Als er binnen 30 seconden geen alarmreactie is op dit commando, zal het apparaat de modus automatisch verlaten.

2:Inleermodus

a:Druk op de testknop van de melder en de rode LED zal 1 seconde oplichten. Laat de knop vervolgens onmiddellijk los en de melder zal op inleermodus schakelen. Opmerking: Er moeten andere melders aanwezig zijn in de “zendmodus draadloze codering” om voor deze melder de inleermodus te kunnen openen.

b:Als de inlering is geslaagd, zal de rode LED ongeveer 2 seconden knipperen en verlaat het apparaat automatisch de inleermodus.

3:Modus code wissen

a:Houd de testknop op de melder ingedrukt totdat de rode LED ongeveer 1 seconde knippert, laat de knop vervolgens los en de melder zal de wismodus voor de code openen. Opmerking: open deze modus met het apparaat op stand-by, houd de knop ongeveer 16 seconden ingedrukt.

b:Nadat u de knop loslaat, druk op de knop wanneer de rode LED inschakelt en laat de toets los wanneer de rode LED uitschakelt; als u het geluid `BI` hoort na twee cycli, betekent dit dat de code succesvol is gewist. De individuele draadloze code van de melder en de ingeleerde draadloze code zullen worden teruggesteld op een nieuwe willekeurige code.

4:Elke rookmelder met elkaar paren

a:Schakel één melder op de “zendmodus draadloze codering”.

b:Schakel een andere melder op inleermodus; wanneer de rode LED 2 seconden knippert, dan is het inleerproces geslaagd.

c:Volg stappen b om alle melders af te ronden.

d:Druk op de testknop om de “zendmodus draadloze codering” te verlaten. De rode LED is UIT. Wacht ca. 30 seconden.

e:Houd de testknop van één melder ongeveer 30 seconden ingedrukt. Als de andere melders de draadloze alarmstatus openen, dan is de paring geslaagd.

Onderhoud en reiniging:

Naast de wekelijkse test, moet de melder regelmatig worden schoongemaakt om stof, vuil en andere deeltjes te verwijderen.

Reinig het alarm minstens eenmaal per maand om stof, vuil en andere deeltjes te verwijderen.

Gebruik een stofzuiger met zachte borstel om alle zijden en afdekkingen van de rookmelder te reinigen. Zorg ervoor dat alle ventilatieopeningen vrij zijn van stof.

BELANGRIJK: Probeer de afdekking niet te verwijderen om de binnenzijde te reinigen. Dit zal de garantie aantasten.

WAARSCHUWING! Gebruik uitsluitend de gespecificeerde batterijen. Gebruik van andere batterijen kan de melder aantasten. Een goede veiligheidsmaatregel is de batterij minstens eenmaal per jaar te vervangen.

Opmerking: Na reiniging onmiddellijk opnieuw installeren en het apparaat testen met de testknop.

Reparatie:

Opgelet: Probeer de melder niet te repareren. Dit zal uw garantie aantasten.

Als de melder niet correct werkt en nog steeds onder de garantie valt, breng het apparaat terug naar de winkel waar u deze aanvankelijk had aangeschaft. Verpak het in een veilige doos en stuur het naar de oorspronkelijke plek van aanschaf.

Als de melder niet meer onder de garantie valt, laat deze onmiddellijk door een vergelijkbare melder vervangen door een elektricien met vergunning.

Brandveiligheid oefenen:

Als het alarm klinkt en u hebt niet op de testknop gedrukt, dan is dit een waarschuwing op een gevaarlijke situatie en dient u onmiddellijk actie te ondernemen. Om u op dergelijke gevallen voor te bereiden, dient u met uw gehele familie een vluchtplan te bepalen en dit plan regelmatig te oefenen.

1: Laat iedereen het alarmgeluid horen en leg uit wat het geluid betekent.

2: Bepaal twee uitgangen voor elke kamer en een vluchtroute naar buiten via elke uitgang.

3: Leg elk lid van uw huishouden uit een deur aan te raken en een andere uitgang te gebruiken wanneer de deur heet is; de deur dient niet te worden geopend wanneer deze heet aanvoelt.

4: Leg de leden van uw huishouden uit over de vloer te kruipen en onder gevaarlijke rook, dampen en gassen te blijven.

5: Bepaal buiten het gebouw voor iedereen een veilige ontmoetingsplek.

Wat te doen in geval van brand:

1: Raak niet in paniek; blij kalm.

2: Verlaat het gebouw zo snel mogelijk. Raak deuren aan alvorens deze te openen om te bepalen of ze heet zijn. Gebruik indien nodig een alternatieve uitgang. Kruip over de vloer en stop niet om iets op te pakken.

3: Kom buiten bij elkaar op een eerder afgesproken ontmoetingsplek.

4: Bel de brandweer wanneer buiten het gebouw.

5:Ga nooit terug in een brandend gebouw. Wacht totdat de brandweer arriveert.

Opmerking: Deze richtlijnen zullen u helpen in geval van brand; om het risico op brandontwikkeling echter te voorkomen, dient u brandveiligheidsvoorschriften na te leven en gevaarlijke situaties te vermijden.

Probleemoplossing:

De batterij NIET loskoppelen om een ongewenst alarm te dempen. Hierdoor belemmert u de bescherming van de melder. Ventileer de lucht of open een raam om rook of stof te elimineren.

Probleem	Afvoermethode
De rookmelder geeft geen geluid wanneer getest.	Verwijder de rookmelder van de beugel. Controleer vervolgens of de batterij goed is aangesloten op de batterijklem.
De rookmelder piept en de rode LED knippert eenmaal elke 40 seconden.	Vervang de batterij, zie hiervoor a.u.b. de sectie "DE BATTERIJEN VERVANGEN".
De rookmelder laat af en toe een vals alarm horen of wanneer er wordt gekookt, gedoucht, enz.	1.Reinig de rookmelder. Raadpleeg a.u.b. de sectie "reiniging en onderhoud". 2.Vraag een elektricien de rookmelder naar een nieuwe locatie te verplaatsen.
Het alarmgeluid klinkt anders dan normaal. Het start en stopt.	1:Dit alarm werkt correct. 2:Reinig de rookmelder. Raadpleeg a.u.b. de sectie "reiniging en onderhoud".

Garantie-informatie:

Ons bedrijf verleent een garantie aan de originele consument.

Elke nieuwe aangeschafte rookmelder is gegarandeerd tegen materiaal- en fabricagefouten onder normale gebruiksomstandigheden en normaal onderhoud voor een periode van 3 jaar vanaf de aankoopdatum. Deze garantie dekt geen schade als een resultaat van ongelukken, misbruik, verkeerd gebruik of onvoldoende onderhoud van het product.

Ons bedrijf kan in geen enkel geval aansprakelijk worden gesteld voor incidentele schade of gevolgschade voor het breken van deze of enigerlei andere garantie, ongeacht uitgedrukt of geïmpliceerd. Het defecte product kan naar het volgende adres worden gestuurd met een gedetailleerde uitleg van het probleem.

Voordat u de melder installeert, lees a.u.b. de instructies.

De beste locaties voor installatie:

- U dient eerst één melder te installeren in de slaapkamer en op de vluchtroute. In het geval van meerdere slaapkamers, dien u in elke kamer een melder te installeren.
- Installeer een melder in het trappenhuis en op elke verdieping.
- Rook, hitte en brandende voorwerpen zullen horizontaal verspreiden na tot het plafond te zijn gestegen, installeer de melder dus in het midden van het plafond in een normale huisstructuur.
- Als de melder om enigerlei reden niet in het midden van het plafond kan worden geïnstalleerd, dient de melder verder dan 10 cm vanaf de hoek van de muur worden geplaatst. (zie diagram 1).
- Als de kamer of hal langer is dan ca. 9 meter, dient u meerdere melders in de hal te installeren.
- In het geval van een schuin plafond, dient de melder ca. 1,2 meter van het hoogste plafondpunt in de kamer worden geïnstalleerd (zie diagram 2).

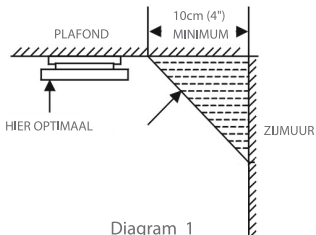


Diagram 1

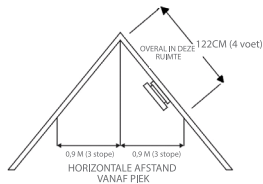


Diagram 2

Installatie:

- Installeer de twee AA batterijen in elke batterijhouder van de rookmelder.
- Volgens de sectie "Beschrijving van de draadloze functie" om de rookmelder te bedienen. Verifieer dat de draadloze functie in orde is.
- Houd de beugel vervolgens op de installatieplek en markeer het gat van de beugel met een potlood.
- Boor twee installatiegaten op de markering met een elektrische boor. Maak gaten met een diameter van 5mm en sla twee plastic pluggen met een hamer.
- Bevestig de beugel op de plastic pluggen en draai de schroeven stevig vast (3*25mm) in de plastic pluggen. (zie diagram 3).
- Bevestig de melder op de beugel en draai de melderbehuizing rechtsonder totdat deze goed vast zit op de beugel.
- Test de rookmelder met de testknop. Het alarm zal 3 keer kort piepen met een pauze van 1,5 seconde en dit blijven herhalen totdat u de knop loslaat.

•Als er geen geluid klinkt, duidt dit op een defecte melders. Raadpleeg de sectie "Probleemoplossing" voor een oplossing of lever het product onder garantie terug in bij de winkel van aanschaf.

•Als u nog vragen hebt over de installatie, neem contact op met uw verkoper.

•Andere rookmelders kunnen tijdens de test hun alarm activeren. Nadat u de toets loslaat, zullen de andere melders binnen 1 minuut hun alarm stoppen. U kunt op deze wijze de draadloze functie controleren.

WAARSCHUWING:

Om letsel te voorkomen, moet dit apparaat stevig aan het plafond worden bevestigd volgens de installatie-instructies.

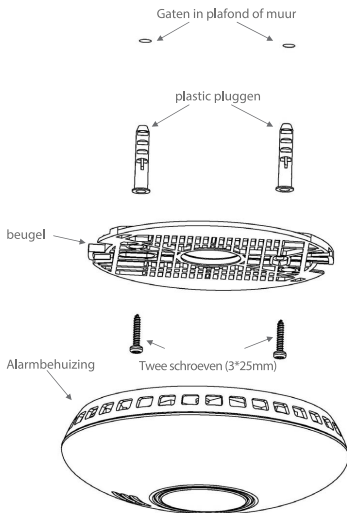


Diagram 3

Normen

ALLE RECHTEN VOORBEHOUDEN, AUTEURSRECHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Elektrische en elektronische apparatuur en de inbegrepen batterijen bevatten materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, indien de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en batterijen) niet correct worden verwerkt.

Elektrische en elektronische apparatuur en batterijen zijn gemarkeerd met een doorgekruist klike-symbool, zoals hieronder afgebeeld. Dit symbool is bestemd de gebruiker er op te wijzen dat elektrische en elektronische apparatuur en batterijen dient als normaal huishoudelijk afval afgedankt dienen te worden, maar gescheiden moeten worden ingezameld.

Als eindgebruiker is het belangrijk dat u uw verbruikte batterijen inlevert bij een geschikte en speciaal daarvoor bestemde faciliteit. Op deze manier is het gegarandeerd dat de batterijen worden hergebruikt in overeenstemming met de wetgeving en het milieu niet aantasten.

Alle steden hebben specifieke inzamelpunten, waar elektrische of elektronische apparatuur en batterijen kosteloos ingeleverd kunnen worden op recyclestations of andere inzamellocaties. In bepaalde gevallen kan het afval ook aan huis worden opgehaald. Vraag om meer informatie bij uw plaatselijke autoriteiten.

Importeur:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark
www.facebook.com/denverelectronics

Hierbij verklaar ik, Inter Sales A/S, dat het type radioapparatuur ASA-120 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

FIN

Tuotteen tiedot:

Sähkövirta:

DC 2*1,5 V:n AA-alkaliparisto
(Golden Peak Group: GN15A tai Energize:
E91)

Hälytyksen äänenvoimakkuus:

>85 dB(A) 3 metrin etäisyydellä.

Lämmön herkkyys:

54-70°C

Paikallinen palovaroitin ja äänimerkit:

"Bi" 0,5 s - tauko 0,5 s - "Bi" 0,5 s - tauko 0,5 s - "Bi" 0,5 s - tauko 1,5 s, punainen LED-merkivalo vilkkuu, hälytysääni toistetaan.

Paikallisen lämpövaroituksen äänimerkit:

"Bi" 0,2 s - tauko 0,1 s, punainen LED-merkkivalo vilkkuu, hälytysääni toistetaan.

Langattoman laitteen äänimerkit:

"Bi" - "Bi" - tauko 1,2 s, punainen LED-merkkivalo vilkkuu, hälytysääni toistetaan.

Käyttövirta:

<4 uA (valmius), <40 mA (hälytys)

Savun herkkyys:

0,09-0,16 dB/m

Kuvaus:

Laite on valosähköllä toimiva 3 V:n tasavirtaa käyttävä palovaroitin. Laite toimii 3 V:n AA-alkaliparistolla. Valosähköinen teknologia on herkempi tunnistamaan hitaasti kytkevät tulipalot, joissa syntyy paksua, mustaa savua, vähän lämpöä, ja jotka saattavat kytkeä tunteja ennen liekkien syttymistä. Palovaroitin ei sisällä ympäristölle vaarallisia radioaktiivisia materiaaleja.

Palovaroitin tulisi asentaa jokaiseen huoneeseen (kylpyhuonetta lukuun ottamatta) ja jokaiselle kodin alueelle varmistaen, että kotona olevat henkilöt kuulevat ja reagoivat hälytysääneen. Vähimmäissuojan tarjoamiseksi varoitin tulisi asentaa oleskelu- ja yöpymistilojen käytäviin. Asenna laite mahdollisimman lähelle oleskelutiloja ja varmista, että hälytys kuuluu makuuhuoneisiin.

Suositus tavalliseen yksikerroksiseen asuntoon:

Asenna palovaroitin jokaisen makuuhuoneen kattoon ja käytävään jokaisen erillisen yöpymistilan ulkopuolelle. Jos makuuhuoneen käytävä on pidempi kuin 9 metriä, asenna palovaroitin molempiin päihin. Jos talossa on kellari, asenna palovaroitin kellarin kattoon porraskäytävän alle.

Suosittelava suojaus tavalliseen monikerroksiseen asuntoon. Asenna palovaroitin jokaisen makuuhuoneen kattoon ja käytävään jokaisen erillisen yöpymistilan ulkopuolelle. Jos makuuhuoneen käytävä on pidempi kuin 9 metriä, asenna palovaroitin molempiin päihin. Asenna palovaroitin ensimmäisestä toiseen kerrokseen johtavan portaikon päälle.

Tärkeitä turvallisuustietoja:

1:Palovaroitimen toiminnot voidaan testata tarkasti testipainikkeella. Älä käytä mitään muuta testimenetelmää. Testaa palovaroitin viikoittain, jotta voit varmistua oikeanlaisesta toiminnasta.

2:Älä irrota paristoa tai kytke sitä irti. Tämä poistaa suojasi. Avaa ikkunat tai tuuleta palovaroitimen ympärillä oleva ilma, jotta varoitin hiljenee.

3:Vain koulutettu ja ammattitaitoinen sähköasentaja saa asentaa tämän palovaroitimen. Huomioi asennuksessa kaikki paikalliset sekä kansalliset sähkö- ja rakennusmääräykset ja noudata niitä.

4:Tämä palovaroitin on suunniteltu yksittäisen perheen käytettäväksi. Useamman perheen rakennuksissa jokaisella yksittäisellä perheellä tulee olla omat palovaroitimet. Älä asenna muihin kuin asuinrakennuksiin. Tämä palovaroitin ei korvaa täydellistä hälytysjärjestelmää.

5:Asenna palovaroitin kodin jokaiseen kerrokseen ja huoneeseen. On monia syitä, miksi savu ei ehkä saavuta palovaroitinta. Jos palo saa alkunsa kodin kaukaisesta osasta, toisesta kerroksesta, savupiipusta, seinästä, katosta tai suljetun oven toiselta puolelta, savu ei ehkä saavuta palovaroitinta ajoissa varoittaakseen kodin asukkaita. Palovaroitin ei havaitse tulipaloa nopeasti muualla kuin alueella tai huoneessa, johon varoitin on asennettu.

6:Palovaroitin ei ehkä varoita jokaista perheenjäsentä jokaisella kerralla. Hälytysääni on voimakas, jotta laite varoittaisi henkilöitä mahdollisesta vaarasta. Perheenjäsen ei kuitenkaan ehkä kuule hälytystä joissakin tilanteissa (kuten esim. ulkoa tai sisältä kuuluva melu, syvä uni, huumeiden tai alkoholin käyttö, kuulovamma jne.). Jos epäilet, että tämä palovaroitin ei ehkä varoita perheenjäsentä, asenna ja ylläpidä erityisiä palovaroitimia. Perheenjäsenen on kuultava hälytysääni ja toimittava nopeasti tulipalon aiheuttamien vaurioiden, loukkaantumisen tai kuoleman välttämiseksi. Jos perheenjäsenellä on kuulovaikeuksia, asenna erityiset valoilla varustetut palovaroitimet tai tärkevät laitteet, jotka varoittavat asukkaita.

7:Palovaroittimet pystyvät toistamaan hälytyksen vain, jos ne havaitsevat ilmassa savua tai palamishiukkasia. Ne eivät tunnista lämpöä, liekkiä tai kaasua. Tämä palovaroitin on suunniteltu hälyttämään kehittyvästä tulipalosta äänimerkillä. Monet tulipalot ovat kuitenkin nopeasti palavia, räjähdyksenomaisia tai tahallisia, ja toiset aiheutuvat huolimattomuudesta tai turvallisuusriskeistä. Näissä olosuhteissa savu ei ehkä aiheuta hälytystä RIITTÄVÄN NOPEASTI, jotta pakeneminen olisi turvallista.

8:Palovaroittimien toimintaan liittyy rajoituksia. Tämä palovaroitin ei ole idioottivarma, eikä se suojaa henkilöitä tai omaisuutta takuuvarmasti tulipalolta. Palovaroittimet eivät ole vakuutuksen korvikkeita. Asunnon omistajien ja vuokraajien tulee huolehtia henki- ja omaisuusvakuutuksista. Lisäksi palovaroitin saattaa lakata toimimasta milloin tahansa. Tämän vuoksi palovaroittimen toiminta on testattava viikoittain, ja laite on vaihdettava 10 vuoden välein.

Älä asenna palovaroittimia seuraaviin paikkoihin:

1:Lähelle laitteita tai alueita, joissa tapahtuu normaalia palamista (keittiöt, lähelle tulisijoja tai lämminvesivaraajia). Käytä näillä alueilla erityistä palovaroitinta, joka sisältää väärin hälytysten hallinnan.

2:Paljon kosteutta sisältäville alueille, kuten kylpyhuoneisiin tai lähelle astianpesukoneita tai pesukoneita. Asenna vähintään 3 metrin päähän näistä alueista.

3:Lähelle ilmanpoisto, lämmitys- tai jäähdytysaukkoja. Asenna vähintään 1 metrin päähän näistä alueista. Varoitin toiminta saattaa häiriintyä, jos savu kulkeutuu ilman mukana pois päin varoitimesta.

4:Huoneisiin, joissa lämpötilat saattavat laskea alle 4 °C:een tai nousta yli 38 °C:een.

5:Erityisen pölyisiin, likaisiin tai hyönteisten täyttämiin paikkoihin, koska hiukkaset saattavat häiritä palovaroittimen toimintaa.

Pariston tiedot:

Nimellisjännite:

Tasavirta 1,5 V

Pakkaus:

AA-alkaliparisto

Suosittelu paristo:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Pariston vaihtaminen:

- 1:Käännä varoittimen runkoa vastapäivään ja irrota varoittimen runko pidikkeestä.
- 2:Irrota vanha paristo paristokotelosta.
- 3:Kiinnitä kaksi uutta paristoa paristokoteloon. Huomioi paristojen napaisuus.
- 4:Kiinnitä paristo paristokoteloon, kiinnitä hälyttimen runko pidikkeeseen ja käännä hälyttimen runkoa myötäpäivään.
- 5:Testaa palovaroittimen toiminta testipainikkeella. Äänimerkki sisältää 3 lyhyttä merkkiäntä, joita seuraa 1,5 sekunnin tauko, ja tämä toistetaan. Jos äänimerkkiä ei kuulu, tämä tarkoittaa, että palovaroitin on viallinen tai asennus on suoritettu virheellisesti. Lue korjaavat toimenpiteet VIANMÄÄRITYS-osan ohjeista.

HUOMAUTUS: Testauksen aikana yksikkö lähettää langattoman signaalin ja toiset palovaroittimet saattavat hälyttää. Kun testipainike vapautetaan, muut palovaroittimet lopettavat hälyttämisen 1 minuutin kuluessa.

LED-merkkivalo

- 1:Kun hälytys toimii normaalisti, punainen LED-merkkivalo välkky 40 sekunnin välein.
- 2:Kun laite havaitsee paristovian tai alhaisen varauksen, se toistaa "tsirp"-äänen yhden kerran ja vastaava punainen LED-merkkivalo vilkkuu 40 sekunnin välein.

3:Kun laitteessa on vika, se hälyttää "tsirp"-äänimerkillä 40 sekunnin välein.

4:Kun laite toimii hiljennetyssä tilassa, punainen LED-merkkivalo vilkkuu 8 sekunnin välein.

Huomautus: Kun laitteet toistavat "tsirp"-äänen 40 sekunnin välein, paina testipainiketta, ja hälytysääni keskeytetään 8 tunnin ajaksi. Laite tunnistaa savun normaalisti tänä aikana, mutta toimenpide poistaa väärän hälytysäänen.

Varoituksen hiljentäminen (hiljennetty tila)

Paina testipainiketta, kun laite hälyttää, ja laitteen hälytys keskeytetään noin 10 minuutin ajaksi. Punainen LED-merkkivalo vilkkuu 8 sekunnin välein, joka tarkoittaa, että palovaroitin toimii hiljennetyssä tilassa. Palovaroittimet on suunniteltu minimoimaan väärät hälytykset. Ruoanvalmistuksen aiheuttamat palavat hiukkaset saattavat aiheuttaa hälytyksen, jos varoitin on lähellä ruoanvalmistusaluetta. Grillaamisen tai paistamisen roiskeet aiheuttavat suuria määriä palamishiukkasia. Ulos johtavan puhaltimen tai liesituulettimen (ei kierrätävä tyyppi) käyttäminen auttaa myös poistamaan näitä palamishiukkasia keittiöstä. Hälytyksen hiljentäminen (testipainike) on erittäin käytännöllinen toiminto keittiön alueella tai muilla alueilla, jotka altistuvat väärille hälytyksille.

Hiljennysominaisuutta tulee käyttää vain, kun tunnettu hälytyksen aiheuttaja, kuten savu tai ruoanlaitto, aktivoi hälytyksen. Palovaroitin nollautuu automaattisesti noin 10 minuutin kuluttua, ja jos palamishiukkasia on vielä tämän jälkeen ilmassa, laite toistaa hälytyksen uudelleen.

Hälytyksen hiljennys (hiljennetty tila) voidaan toistaa, kunnes ilma on puhdistettu varoituksen aiheuttavista tekijöistä.

Palovaroittimen testaaminen:

Testaa jokainen palovaroitin, jotta voit varmistua, että laite on asennettu oikein, ja että se toimii oikein.

1:Älä testaa hälytystä avotulella. Saatat sytyttää varoittimen ja vaurioittaa sitä tai kotiasi.

2:Testaa varoittimet viikoittain ja lomalta palatessasi tai jos kukaan ei ole ollut kotona useaan päivään.

3:Seiso käsivarren mitan päässä laitteesta, kun suoritat testauksen.

Testaa kaikki palovaroittimet viikoittain seuraavan ohjeen avulla.

4:Paina testipainiketta voimakkaasti vähintään 5 sekuntia. Varoitin toistaa 3 lyhyttä äänimerkkiä, jonka jälkeen seuraa 1,5 sekunnin tauko, ja tämä toistuu, kunnes painike vapautetaan. Laite saattaa toistaa hälytyksen korkeintaan muutaman sekunnin ajan testipainikkeen vapauttamisen jälkeen.

VAARA: Jos laite toistaa hälytyksen muulloin kuin testauksen aikana, se on havainnut savua. **HUOMIOI HÄLYTYSÄÄNI HETI JA TOIMI VÄLITTÖMÄSTI.**

Langattoman toiminnon kuvaus:

Langattoman yhteyden taajuus:

433 MHz

Käyttövirta:

RF-vastaanotin: <5 mA

RF-lähetin: <10mA

Langattoman yhteyden etäisyys:

>20 metriä

Huomautus: Varmista, että paristo on asennettu hyvin ennen tuotteen käyttämistä.

1:Langattoman yhteyden koodauksen lähetystila

a:Paina testipainiketta ja pidä sitä painettuna, kunnes punainen LED-merkkivalo syttyy noin 1 sekunnin kuluttua, vapauta painike ja varoitin siirtyy langattoman yhteyden koodauksen lähetystilaan. LED-merkkivalo on aina PÄÄLLÄ. Jos painat testipainiketta tai laite ei havaitse langattoman yhteyden opetussignaalia 30 sekunnin kuluessa, LED-merkkivalo SAMMUU.

Huomautus: voit siirtyä tähän tilaan valmiustilasta painamalla painiketta ja pitämällä sitä painettuna noin 12 sekuntia.

b:Kun laite vastaanottaa muiden hälyttimien vastauksia tähän langattoman yhteyden koodauskomentoon, punainen LED-merkkivalo vilkkuu noin 2 sekuntia. Siirry tämän jälkeen uudelleen langattoman yhteyden koodauksen lähetystilaan ja odota seuraavan varoittimen vastausta. Jos laite ei saa komentoon vastausta 30 sekunnin kuluessa, laite poistuu tilasta automaattisesti.

2:Opetustila

a:Paina varoittimen testipainiketta ja punainen LED-valo syttyy 1 sekunniksi. Vapauta painike välittömästi ja varoitin siirtyy opetustilaan. Huomautus: Muiden varoittimien tulee olla Langattoman yhteyden koodauksen lähetystilassa, jotta tämä varoitin voi siirtyä opetustilaan.

b:Jos opetus onnistuu, punainen LED-merkkivalo vilkkuu noin 2 sekuntia, ja laite poistuu opetustilasta automaattisesti.

3:Koodin tyhjennystila

a:Paina varoittimen testipainiketta ja pidä sitä painettuna, kunnes punainen LED-merkkivalo vilkkuu noin 1 sekunnin ajan, vapauta painike ja varoitin siirtyy koodin tyhjennystilaan. Huomautus: voit siirtyä tähän tilaan valmiustilasta painamalla painiketta ja pitämällä sitä painettuna noin 16 sekuntia.

b:Kun olet vapauttanut painikkeen, paina painiketta punaisen LED-merkkivalon syytymisen jälkeen ja vapauta painike, kun punainen LED-merkkivalo sammuu. Jos kuulet "Bi"-äänimerkin kahden jakson jälkeen, tämä on ilmoitus siitä, että koodin tyhjentäminen on onnistunut. Varoittimen oma langattoman yhteyden koodi ja opetettu langattoman yhteyden koodi nollataan vastaamaan uutta koodia. Uusi koodi on satunnainen.

4:Palovaroittimien yhteensovittaminen

a:Valitse yksi varoitin ja aseta se langattoman yhteyden koodauksen lähetystilaan.

b:Aseta toinen varoitin opetustilaan. Kun punainen LED-merkkivalo vilkkuu 2 sekuntia, se ilmaisee opetuksen onnistuneen.

c:Suorita toiminto kaikilla varoittimilla noudattamalla b-kohdan ohjeita.

d:Poistu langattoman yhteyden koodauksen lähetystilasta painamalla testipainiketta. Punainen LED-merkkivalo on POIS PÄÄLTÄ. Odota noin 30 sekuntia.

e:Valitse yksi varoitin, paina testipainiketta ja pidä se painettuna noin 30 sekuntia. Jos muita varoittimia on, kaikki siirtyvät langattomaan hälytystilaan. Tämä tarkoittaa, että asetus on onnistunut.

Kunnossapito ja puhdistaminen:

Viikoittaisen testauksen lisäksi varoitin on puhdistettava määräajoin pölystä, liasta ja epäpuhtauksista.

Puhdista pöly, lika ja epäpuhtaudet varoittimesta vähintään kerran kuukaudessa.

Käytä imuria pehmeällä harjalla ja imuroi kaikki palovaroittimen sivut ja suojat. Varmista, että epäpuhtaudet on poistettu kaikista aukoista.

TÄRKEÄÄ: Älä yritä poistaa kantta sisäosan puhdistamiseksi. Tämä vaikuttaa takuuseen.

VAROITUS! Käytä vain määritettyjä paristoja. Erialaisten paristojen käyttäminen saattaa heikentää varoittimen toimintaa. Pariston vaihtaminen vähintään kerran vuodessa on hyvä turvallisuustoimenpide.

Huomautus: Asenna uudelleen välittömästi puhdistamisen jälkeen ja testaa laite tämän jälkeen testipainikkeella.

Korjaus:

Huomio: Älä yritä korjata varoitinta. Tämä vaikuttaa takuuseen.

Jos varoitin ei toimi oikein, ja takuu on edelleen voimassa, palauta varoitin alkuperäiseen ostopaikkaan. Pakkaa laite hyvin pehmustettuun pahvilaatikkoon ja lähetä se alkuperäiseen ostopaikkaan.

Jos varoittimen takuu ei ole enää voimassa, pyydä koulutettua sähköasentajaa vaihtamaan se välittömästi vastaavaan varoittimeen.

Harjoittele paloturvallisuutta:

Jos kuulet hälytysäänen, etkä ole painanut testipainiketta, tämä on varoitus vaaratilanteesta, ja sinun on toimittava välittömästi. Voit valmistautua kyseisiin tilanteisiin kehittämällä perheen pakosuunnitelmat, keskustelemalla niistä kaikkien perheenjäsenten kanssa ja harjoittelemalla niitä säännöllisesti.

1:Esittele palovaroittimen ääni kaikille ja selitä äänen merkitys.

2:Määritä jokaisessa huoneessa kaksi poistumistietä ja poistumisreitti ulos jokaisen poistumistien kautta.

3:Opeta jokaista perheenjäsentä koskettamaan ovea ja käyttämään vaihtoehtoista poistumistietä, kun ovi on kuuma. Opeta heille, että ovea ei saa avata, jos ovi on kuuma.

4:Opeta perheenjäseniä ryömimään lattialla vaarallisen savun, höyryjen ja kaasujen alapuolella.

5:Määritä turvallinen rakennuksen ulkopuolella oleva kokoontumispaikka kaikille perheenjäsenille.

Mitä tulipalon sattuessa tulee tehdä:

1:Pysy rauhallisena.

2:Poistu rakennuksesta mahdollisimman nopeasti. Kosketa ovia ennen avaamista, jotta voit tuntea, ovatko ne kuumia. Käytä tarvittaessa vaihtoehtoista poistumistietä. Ryömi lattialla, äläkä kerää mitään mukaasi.

3:Mene ennalta sovitulle rakennuksen ulkopuolella olevalle kokoontumispaikalle.

4:Kutsu palokunta paikalle rakennuksen ulkopuolelta.

5:Älä mene takaisin palavaan rakennukseen. Odota palokunnan saapumista.

Huomautus: Nämä ohjeet auttavat tulipalon sattuessa, mutta jotta voit vähentää mahdollisia tulipaloja, harjoittele paloturvallisuuteen liittyviä sääntöjä ja estä vaaratilanteet.

Vianmääritys:

ÄLÄ irrota paristoa, jotta väärä hälytys hiljenisi. Tämä poistaa suojan. Poista savu tai pöly tuulettamalla ympäröivä ilma tai avaamalla ikkuna.

Ongelma	Korjaava toimenpide
Palovaroitin ei toista äänimerkkiä testauksen aikana.	Irrota palovaroitin pidikkeestä. Tarkasta tämän jälkeen, että paristo on liitetty oikein paristoliittimeen.
Palovaroitin toistaa äänimerkin ja punainen LED-merkkivalo vilkkuu noin 40 sekunnin välein.	Vaihda paristo. Katso PARISTON VAIHTAMINEN -osa.
Palovaroitin antaa väärä hälytyksiä ajoittain, tai kun asukkaat valmistavat ruokaa tai käyvät suihkussa jne.	1.Puhdista palovaroitin. Katso Kunnossapito ja puhdistus -osa. 2.Palkkaa sähköasentaja siirtämään palovaroitin toiseen paikkaan.
Hälytysääni kuulostaa erilaiselta kuin tavallisesti. Se alkaa ja loppuu.	1:Tämä varoitin toimii oikein. 2:Puhdista palovaroitin. Katso Kunnossapito ja puhdistus -osa.

Takuutiedot:

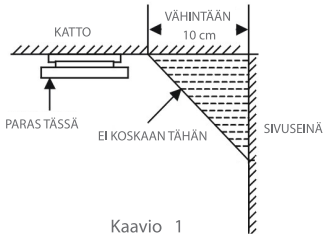
Yritys tarjoaa takuun alkuperäiselle ostajalle.

Takuu kattaa uusien palovaroittimien materiaali- ja valmistusviat 3 vuoden ajan ostohetkestä, kun laitetta käytetään ja huolletaan normaalisti. Tämä takuu ei kata onnettomuudesta, väärinkäytöstä tai tuotteesta huolehtimisen laiminlyömisestä johtuvia vaurioita.

Yritys ei ole missään tapauksessa vastuussa mistään satunnaisista tai välillisistä tämän tai muun takuun rikkomisen aiheuttamista vahingoista. Viallinen tuote voidaan lähettää postitse seuraavaan osoitteeseen yhdessä ongelman tarkan kuvauksen kanssa. Lue ohjeet ennen varoittimen asentamista.

Mikä on paras asennuspaikka:

- Asenna ensin yksi laite makuuhuoneeseen ja sinne johtavalle käytävälle. Jos asunnossa on useita makuuhuoneita, sinun tulisi asentaa yksi varoitin jokaiseen huoneeseen.
- Asenna laite portaikkoon ja jokaiseen kerrokseen.
- Savu, lämpö ja palamishiukkaset leviävät vaakatasossa kattoon nousemisen jälkeen, joten asenna varoitin katon keskelle, ja tavallisessa talossa jokaiseen kulmaan.
- Jos varoittimen asentaminen katon keskelle ei ole jostakin syystä mahdollista, varoitin tulee asentaa 10 cm:n päähän seinän kulmauksesta. (katso kaavio 1).
- Jos huoneen tai tilan pituus on yli 9 metriä, tilaan tulee asentaa useita varoittimia.
- Jos katto on kalteva, varoitin tulee asentaa 1,2 m:n etäisyydelle huoneen katon korkeimmasta kohdasta (katso kaavio 2).



Kaavio 1



Kaavio 2

Asennus:

- Kiinnitä kaksi AA-paristoa molempiin palovaroittimen paristokoteloihin.
- Käytä palovaroitinta Langattoman toiminnon kuvaus -osan mukaisesti. Varmista, että langaton yhteys toimii.
- Paina pidike tämän jälkeen asennuskohtaan ja merkitse pidikkeen asennusreiät kynällä.
- Poraa kaksi asennusreikää merkien kohdalle sähköporakoneella. Reikien halkaisijan tulee olla 5 mm. Iske reikiin vasaralla kaksi muovitulppaa.
- Aseta pidike muovitulppien kohdalle ja kiinnitä ruuvit (3*25 mm) tiukasti muovitulppiin. (katso kaavio 3).
- Kiinnitä varoitin pidikkeeseen ja käännä varoittimen runkoa myötäpäivään, kunnes se asettuu hyvin pidikkeeseen.
- Testaa palovaroittimen toiminta testipainikkeella. Varoitin toistaa 3 lyhyttä äänimerkkiä ja tämän jälkeen seuraa 1,5 sekunnin tauko. Tämä toistuu, kunnes painike vapautetaan.

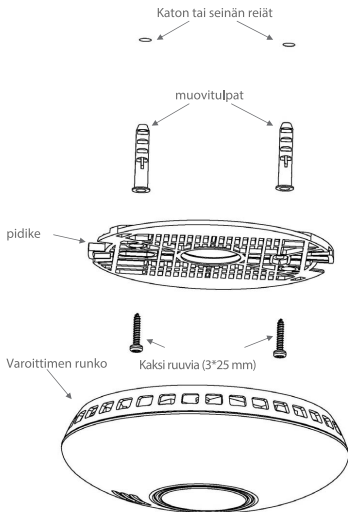
•Jos et kuule ääntä, varoitin on viallinen. Voit etsiä ratkaisun Vianmäärittämis- ja palautus- osasta tai palauttaa laitteen jälleenmyyjälle takuun aikana.

•Jos sinulla on kysymyksiä asennukseen liittyen, ota yhteyttä jälleenmyyjäsi.

•Testauksen aikana muut varoitimet saattavat toistaa hälytyksen. Kun painike vapautetaan, muut lopettavat hälytyksen toistamisen 1 minuutin kuluessa. Tällä tavalla voit varmistaa langattoman yhteyden toiminnan.

VAROITUS:

Loukkaantumisten estämiseksi tämä laite on kiinnitettävä tukevasti kattoon asennusohjeiden mukaisesti.



Kaavio 3

Standardit

KAIKKI OIKEUDET PIDÄTETÄÄN, TEKIJÄNOIKEUS: DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä niissä käytettävät paristot sisältävät materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle, jos jättemateriaalia (pois heitettävät sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot) ei käsitellä asianmukaisesti.

Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot on merkitty alla olevalla rastitun jäteastian symbolilla. Symboli kertoo, ettei sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai paristoja saa hävittää kotitalousjätteen mukana vaan ne on hävitettävä erikseen.

On tärkeää, että loppukäyttäjänä viet käytetyt paristot oikeaan keräyspaikkaan. Tällä tavoin voit varmistaa, että paristot kierrätetään lain mukaan eivätkä ne vahingoita ympäristöä.

Kaikkiin kaupunkeihin on perustettu keräyspisteitä. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot voi viedä itse ilmaiseksi pisteisiin tai ne voidaan kerätä suoraan kotoa. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta.

Maahantuojaja/Importer:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Tanska/Denmark
www.facebook.com/denverelectronics

Inter Sales A/S vakuuttaa, että radiolaitetyyppi ASA-120 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

FR

Spécifications de l'appareil :

Alimentation :

2 piles AA Alcaline 1,5V
(Golden Peak Group : GN15A ou Energize :
E91)

Volume d'alarme :

> 85 dB(A) à 3 mètres.

Sensibilité à la chaleur :

54 à 70°C

Modèle d'alarme sonore locale de fumée :

BI 0,5s - pause 0,5s - BI 0,5s - pause 0,5s - BI 0,5s - pause 1,5s, avec la LED clignotante, répète ce modèle.

Modèle d'alarme sonore locale de chaleur :

BI 0,2s - pause 0,1s, avec la LED clignotante, répète ce modèle.

Modèle sonore d'alarme sans fil :

Bi - Bi - pause 1,2s, avec la LED clignotante, répète ce modèle.

Intensité opérationnelle :

< 4uA (standby), < 40mA (alarme)

Sensibilité à la fumée :

0,09 à 0,16 dB/m

Description :

L'unité est un détecteur de fumée photoélectrique 3 VDC. Il fonctionne avec une pile AA de 3V. Avec la technologie photoélectrique, il est plus sensible pour détecter les petits feux couvants qui génèrent de la fumée épaisse et noire, un peu de chaleur et peut couvrir pendant des heures avant d'éclater en incendie. Le détecteur de fumée ne contient pas de matériau radioactif, il n'est pas nocif à l'environnement.

Le détecteur d'alarme doit être installé dans chaque pièce (sauf la salle de bain), et toutes les autres zones de la maison, pour être sûr que les personnes dans la maison pourront entendre et réagir à l'alarme sonore. Pour une protection minimum, vous devez installer une alarme dans le couloir entre le salon et les chambres. Placer l'unité aussi près du salon que possible et s'assurer que l'alarme soit audible quand les chambres sont occupées.

Recommandé pour les habitations de plain-pied :

Installer un détecteur de fumée au plafond de chaque chambre et dans le couloir au niveau de chaque zone de couchage séparée. Si le couloir des chambres fait plus de 9 mètres (30 pieds), installer un détecteur de fumée à chaque extrémité. Si c'est une cave, installer un détecteur de fumée sur le plafond en bas des escaliers.

Habitations de plusieurs étages avec protection recommandée. Installer un détecteur de fumée au plafond de chaque chambre et dans le couloir au niveau de chaque zone de couchage séparée. Si le couloir des chambre fait plus de 9m (30 pieds), installer un détecteur de fumée à chaque extrémité, installer un détecteur de fumée en haut de l'escalier du 1er et du 2ème étage.

Informations importantes de sécurité :

- 1:Le bouton de test teste de façon précise les fonctions d'alarme du détecteur. Ne pas utiliser une autre méthode de test. Tester chaque semaine l'alarme de fumée pour s'assurer du bon fonctionnement.
- 2:Ne pas retirer ou débrancher la pile. Cela retirera la protection. Ouvrir les fenêtres ou démarrer les ventilateurs autour du détecteur pour l'arrêter.
- 3:Le détecteur de fumée doit être installé par un électricien licencié et qualifié. Observer et suivre tous les codes électriques et du bâtiment locaux et nationaux pour l'installation.
- 4:Ce détecteur de fumée n'est prévu que pour un usage familial. Dans des bâtiments abritant plusieurs familles, chaque unité de vie doit avoir son propre détecteur de fumée. Ne pas installer dans des bâtiments non-résidentiels. Ce détecteur de fumée ne peut pas remplacer un système complet d'alarme.
- 5:Installer un détecteur de fumée dans chaque pièce et à tous les étages de l'habitation. La fumée peut ne pas atteindre le détecteur de fumée pour plusieurs raisons. Par exemple, si un incendie commence dans une zone éloignée dans l'habitation, à un autre étage, dans la cheminée, un mur, dans le toit ou de l'autre côté d'une porte fermée, la fumée peut ne pas atteindre le détecteur de fumée à temps pour alerter les membres de l'habitation. Un détecteur de fumée ne détecte pas rapidement un feu sauf dans la pièce ou le lieu où il est installé.
- 6:Le détecteur de fumée peut ne pas prévenir tous les membres de l'habitation tout le temps. Le signal sonore est fort pour pouvoir alerter les individus potentiellement en danger. Cependant, il peut y avoir des circonstances où un membre de l'habitation n'entende pas l'alarme (ex. bruit extérieur ou intérieur, usage de somnifère, drogue ou alcool, surdité, etc.). Si vous suspectez que ce détecteur de fumée puisse ne pas alerter un membre de l'habitation, installer et entretenir un détecteur de fumée spécial. Un membre de l'habitation doit entendre l'alarme sonore et réagir rapidement pour réduire le risque de dégât de blessure ou de décès qui peut s'ensuivre d'un incendie ; si un membre est malentendant, installer des alarmes spéciales avec des dispositifs lumineux ou vibrants pour alerter les occupants.

7:Les détecteurs de fumée ne peuvent faire retentir leur alarme que s'ils détectent de la fumée ou la combustion de particules dans l'air. Ils ne détectent pas la chaleur, une flamme ou le gaz. Ce détecteur de fumée est conçu pour donner une alarme audible d'un développement d'incendie. Cependant, de nombreux incendie sont des feux rapides, des explosions ou des feux criminels et autres causés par la négligence ou des dangers de sécurité. Dans ces circonstances, la fumée peut ne pas mettre l'unité en alarme ASSEZ VIT pour assurer un échappement rapide.

8:Les détecteurs de fumée ont des limites. Ce détecteur de fumée n'est pas infaillible, et il ne garantit pas la protection des vies ou des propriétés de l'incendie. Les détecteurs de fumée ne sont pas un substitut d'assurance. Les propriétaires et les loueurs doivent être assurés pour leur vie et leur propriété. De plus, il est possible que le détecteur de fumée tombe en panne à tout moment. Pour cette raison, vous devez tester le détecteur de fumée chaque semaine et remplacer l'unité tous les 10 ans.

Ne pas installer de détecteur de fumée dans les endroits suivants :

1:Près des appareils ou dans des zones où une combustion normale a lieu régulièrement (cuisine, four, chauffe-eau). Utiliser les détecteurs de fumée spéciaux avec un contrôle d'alarme non désirée pour ces zones.

2: Dans des zones très humides, comme les salles de bains ou des zones près de lave-vaisselle ou lave-linge. Installer à au moins 3 mètre (10 pieds) de ces zones.

3:Près d'évents de retour d'air ou d'alimentation en air chaud ou froid. Installer à au moins 1 mètre (10 pieds) de ces zones. L'air peut éloigner la fumée du détecteur, interrompant l'alarme.

4: Dans des pièces où les températures peuvent tomber sous 40°F ou monter au-dessus de 100°F.

5: Dans des zones très poussiéreuses, sales ou infestées, les particules interfèrent avec le fonctionnement du détecteur de fumée.

Caractéristiques de la pile :

Tension nominale :

1,5 V DC

Emballage :

Pile AA alcaline

Pile recommandée :

Energize : E91

Gold Peak Group : GN15A

Remplacer une pile :

1:Tourner le corps du détecteur dans le sens antihoraire et le retirer du support.

2:Retirer les piles du compartiment.

3:Remettre deux nouvelles piles dans le compartiment. Veuillez noter la polarité des piles.

4:Mettre les piles dans le compartiment, replacer le corps du détecteur sur le support et le tourner dans le sens horaire.

5:Tester le détecteur de fumée avec le bouton de test. Le signal sonore est 3 bips courts, 1,5 seconde de pause, et répété. S'il n'y a pas de signal sonore, cela signifie que le détecteur de fumée est en panne ou que le fonctionnement des opérations est en défaut, et vous devez corriger en lisant la section « DEPANNAGE ».

REMARQUE: Pendant le test, l'unité envoyant le signal sans fil, les autres détecteurs peuvent envoyer l'alarme. Une fois que le bouton de test est relâché, les autres détecteurs arrêteront l'alarme dans la minute qui suit.

Indicateur LED

1:Quand le détecteur fonctionne normalement, la LED rouge clignote une fois toutes 40 secondes.

2:Quand la pile est en panne ou faible, l'alarme sonnera une fois et la LED rouge clignotera 1 fois toutes les 40 secondes.

3:Quand l'unité est en défaut, l'alarme sonnera 1 fois toutes les 40 secondes.

4:Quand le détecteur est en mode silencieux, la LED rouge clignote une fois toutes 8 secondes.

Remarque : Quand l'unité sonne 1 fois toutes les 40 secondes, appuyez sur le bouton de test, elle se mettra en pause de signal d'alarme pendant 8 heures. Elle peut normalement détecter la fumée pendant cette période, uniquement le signal sonore est interrompu.

Silence d'alarme (mode silencieux)

Quand le détecteur sonne une alarme, appuyer sur le bouton, il se mettra en pause de signal d'alarme pendant environ 10 minutes. La LED rouge clignotera 1 fois toutes les 8 secondes, elle indique que l'alarme de fumée est déclenchée en mode silencieux. Les détecteurs de fumée sont conçus pour minimiser les nuisances des alarmes. Les particules de combustion de la cuisine peuvent déclencher l'alarme si le détecteur est situé près de la zone de cuisson. De grandes quantités de particules de combustion sont générées des éclaboussures ou en grillant ou en faisant frire. Le ventilateur de la hotte d'extraction vers l'extérieur (de type non-circulant) aidera aussi à éliminer ces particules de combustion de la cuisine. Le silencieux d'alarme (bouton de test) est extrêmement utile dans une cuisine ou dans d'autres zones enclines aux alarmes de nuisance.

Le dispositif de silencieux ne doit être utilisé que si une alarme connue, comme la fumée de cuisine, active l'alarme. Le détecteur de fumée se réinitialise automatiquement après environ 10 minutes, si après cette période, des particules de combustion sont toujours présentes, l'alarme retentira à nouveau.

Le silencieux d'alarme (mode silence) peut être répété tant que l'air n'a pas été épuré des conditions provoquant l'alarme.

Test du détecteur de fumée :

Tester chaque détecteur de fumée pour s'assurer qu'ils sont correctement installés et fonctionnent bien.

1: Ne pas utiliser une flamme nue pour tester l'alarme. Vous pourriez enflammer et endommager le détecteur ou votre habitation.

2: Tester les alarmes chaque semaine et en rentrant de vacances, ou quand personne n'a été dans l'habitation pendant plusieurs jours.

3: Rester à une longueur de bras de l'unité lors du test.

tester tous les détecteurs de fumée en procédant de la façon suivante.

4: Appuyer fermement sur le bouton de test pendant au moins 5 secondes. L'alarme émettra 3 bips courts, une pause de 1,5 seconde, puis répétera jusqu'à lâcher le bouton. L'alarme peut retentir pour encore quelques secondes après avoir relâché le bouton.

DANGER : Si l'alarme sonne, sans être testée, cela signifie que l'unité a capté de la fumée, **L'ALARME DECLENCHEE DEMANDE VOTRE ATTENTION IMMEDIATE ET UNE ACTION.**

Description de la fonction sans fil :

Fréquence aérienne :

433 MHz

Intensité opérationnelle :

Récepteur RF : <5mA

Emetteur RF : <10mA

Sans fil à distance :

>20 mètres

Remarque : S'assurer que les piles sont bien installées avant de faire fonctionner le produit.

1:Mode d'envoi de codage sans fil

a:Appuyer et maintenir le bouton de test sur le détecteur jusqu'à ce que la LED rouge s'allume 1 seconde, relâcher le bouton, le détecteur entre en statut d'envoi de codage sans fil. La LED reste allumée. Si vous appuyez sur le bouton de test, ou si vous n'avez pas de signal d'apprentissage sans fil dans les 30 secondes, la LED s'éteindra.

Remarque : pour entrer dans ce mode depuis le statut de Pause, il faut appuyer et maintenir le bouton pendant environ 12 secondes.

b:Quand il n'y a pas eu d'autres alarmes en réponse à cette commande de codage sans fil, le LED rouge clignote pendant environ 2 secondes. Puis rentrer dans le statut de codage sans fil, attendre la prochaine réponse d'alarme. S'il n'y a pas de réponse d'alarme à cette commande dans les 30 secondes, l'unité en sortira automatiquement.

2:Mode d'apprentissage

a:Appuyer sur le bouton de détecteur, la LED rouge s'allume 1 seconde, puis relâcher immédiatement le bouton, l'alarme entre en mode d'apprentissage. Remarque : Il doit y avoir d'autres alarmes dans le « mode d'envoi de codage sans fil », cette alarme pourra entrer dans le mode d'apprentissage.

b:Si l'apprentissage est réussi, la LED rouge clignote pendant environ 2 secondes, puis sort automatiquement du mode d'apprentissage.

3:Mode de code clair

a:Appuyer et maintenir le bouton de test sur le détecteur jusqu'à ce que la LED rouge s'allume 1 seconde, relâcher le bouton, le détecteur entre en mode de code clair. Remarque : pour entrer dans ce mode depuis le mode de Pause, il faut appuyer et maintenir le bouton pendant environ 16 secondes.

b:Après avoir relâché le bouton quand la LED rouge s'allume, relâcher le bouton quand la LED rouge s'éteint ; si vous entendez un BIP après deux cycles, cela indique que le code clair est réussi, le code propre sans fil de l'alarme et le code sans fil appris seront réinitialisés au nouveau code ; le nouveau code est randomisé.

4:Comment faire correspondre les détecteurs de fumée entre eux

a:Prendre un détecteur pour entrer en « mode d'envoi de code sans fil ».

b:Prendre un autre détecteur en mode d'apprentissage, quand la LED rouge clignote 2 secondes, cela signifie que l'apprentissage est réussi.

c:Suivre les étapes b pour compléter tous les détecteurs.

d:Appuyer sur le bouton de test, sortir du « mode d'envoi de code sans fil ». La LED rouge est éteinte ; attendre environ 30 secondes.

e:Prendre un détecteur, appuyer sur le bouton de test et le maintenir pendant environ 30 secondes. S'il y a d'autres détecteurs, ils entrent tous en statut d'alarme sans fil. Cela indique une correspondance réussie.

Maintenance et nettoyage :

En plus du test hebdomadaire, le détecteur demande un nettoyage périodique pour retirer la poussière, la saleté et les débris.

Nettoyer le détecteur au moins une fois par mois pour retirer la poussière, la saleté et les débris.

Utiliser un aspirateur avec une brosse douce, aspirer de tous les côtés et le capot du détecteur de fumée. S'assurer qu'il n'y a aucun débris sur les événements.

IMPORTANT : Ne pas essayer de retirer le capot pour nettoyer à l'intérieur. Cela affectera la garantie.

ATTENTION ! N'utiliser que les piles spécifiées. Utiliser des piles différentes peut avoir des effets au détriment du détecteur. Une bonne mesure de garantie est de remplacer les piles au moins une fois par an.

Remarque : Réinstaller immédiatement après le nettoyage puis tester l'unité avec le bouton de test.

Réparation :

Attention : Ne pas essayer de réparer le détecteur. Cela affectera la garantie.

Si le détecteur ne fonctionne pas correctement, et qu'il est toujours sous garantie, le retourner à l'endroit où vous l'avez acheté. Le remballer dans un carton bien fermé et l'expédier à l'endroit d'origine de l'achat.

Si le détecteur n'est plus sous garantie, faire appel à un électricien licencié pour le remplacer immédiatement avec un détecteur comparable.

S'entraîner à la sécurité d'incendie :

Si l'alarme retentit alors que vous n'avez pas appuyé sur le bouton de test, c'est un avertissement de situation dangereuse, vous devez y réagir immédiatement. Pour vous préparer à un tel événement, développer un plan de fuite pour la famille, en discuter avec tous les membres de la famille et entraînez-les régulièrement.

1:Exposez tout le monde au son du détecteur de fumée et expliquez ce que le son signifie.

2:Déterminez deux sorties pour chaque pièce et une route d'échappement vers l'extérieur depuis chaque sortie.

3:Apprenez à tous les habitants de toucher la porte et d'utiliser une autre sortie si la porte est chaude, apprenez-leur de ne pas ouvrir la porte si celle-ci est chaude.

4:Apprenez aux membres de l'habitation de ramper au sol pour rester sous la fumée dangereuse, les vapeurs et les gaz.

5:Déterminez une zone de rencontre sûre pour tous les membres à l'extérieur du

Que faire en cas d'incendie :

1:Ne pas paniquer et rester calme.

2:Quitter le bâtiment aussi vite que possible. Toucher les portes pour sentir si elles sont chaudes avant de les ouvrir. Passer par une autre sortie le cas échéant. Ramper au sol et ne pas s'arrêter pour prendre quelque chose.

3:Retrouvez-vous au lieu de rencontre hors du bâtiment.

4:Appeler les pompiers depuis l'extérieur du bâtiment.

5: N'allez pas dans un bâtiment en feu. Attendez que les pompiers arrivent.

Remarque: Ces directives vous aideront en cas d'incendie, cependant, pour réduire les risques de départ de feu, entraînez-vous avec les règles de sécurité incendie et prévenez les situations dangereuses.

Dépannage :

NE PAS déconnecter les piles pour réduire au silence une alarme non-désirée. Cela enlèvera votre protection. Ventilez ou ouvrez une fenêtre pour retirer la fumée ou la poussière.

Problème	Méthode de mise en service
L'alarme du détecteur ne retentit pas quand elle est testée.	Retirer le détecteur de fumée de son support. Puis vérifier que les piles sont bien placées sur les connecteurs.
Le détecteur de fumée bipe et la LED rouge clignote une fois toutes les 40 secondes.	Pour remplacer les piles, voir la section « REMPLACER LES PILES ».
L'alarme du détecteur retentit pour des alarmes sporadiques ou quand les résidents cuisinent, prennent des douches, etc.	1. Nettoyer le détecteur de fumée. Voir la section « maintenance et nettoyage ». 2. Faire appel à un électricien pour déplacer le détecteur dans un autre endroit.
L'alarme retentit différemment qu'à son habitude. Elle démarre et s'arrête.	1: Cette alarme fonctionne correctement. 2: Nettoyer le détecteur de fumée. Voir la section « maintenance et nettoyage ».

Informations sur la garantie :

Garanties de l'entreprise envers le client d'origine.

Le nouveau détecteur de fumée acheté ne comporte pas de défaut ni en matériau, ni en main d'œuvre en utilisation normale, et l'entretien pendant une durée de 3 ans depuis la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas les dégâts résultant d'un accident, mauvaise utilisation ou abus ou un manque de soin raisonnable du produit.

En aucun cas, l'entreprise ne sera responsable pour des dégâts incidents ou consécutifs au manquement de cela, ou de toute autre garantie exprimée ou impliquée. Le produit en panne peut être renvoyé à l'adresse suivante avec une explication détaillée du problème.

Avant d'installer le détecteur, veuillez lire les instructions.

Quel est le meilleur endroit pour l'installer :

- Vous devez d'abord installer une unité dans la chambre et dans le cheminement ; si vous avez plusieurs chambres, il vaut mieux d'en installer une dans chacune.
- Installez-en une dans les escaliers et à chaque étage.
- La fumée, la chaleur et les éléments en feu se dispersent horizontalement après être montés au plafond, il faut donc installer le détecteur au milieu du plafond d'une maison normalement structurée plutôt que dans les angles.
- Si le détecteur ne peut être installé au milieu du plafond pour quelque raison que ce soit, la distance du détecteur par rapport à l'angle doit être supérieure à 10cm. (voir le diagramme 1).
- Si la longueur de la pièce ou du couloir est supérieure à 9m (10 pieds), vous devez installer plusieurs détecteurs.
- Si le plafond est en pente, le détecteur doit être installé à 1,20m du point le plus haut du plafond de la pièce (voir le diagramme 2).

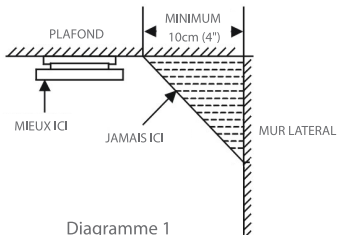


Diagramme 1



Diagramme 2

Installation :

- Mettre les deux piles AA dans chaque compartiment des détecteurs de fumée.
- En accord avec la section « Description de la fonction sans fil » faire fonctionner le détecteur de fumée. S'assurer que la fonction sans fil est OK.
- Puis poser le support en position, marquer les trous de support avec un crayon.
- Percer les trous d'installation avec une perceuse électrique. Faire des trous de 5mm de diamètre ; insérer les chevilles en plastique dans les trous avec un marteau.
- Fixer le support sur les chevilles et placer des vis (3 x 25mm) dans les chevilles. (voir le diagramme 3).
- Mettre le détecteur sur le support et le tourner dans le sens horaire, jusqu'à ce qu'il se fixe bien sur le support.
- Tester le détecteur de fumée avec le bouton de test. L'alarme émettra 3 bips courts, une pause de 1,5 seconde, puis répétera jusqu'à lâcher le bouton.

•S'il n'y a pas de signal sonore, cela indique un défaut, vous pouvez voir la section « Dépannage » pour la solution ou le retourner au revendeur pendant la garantie.

•Si vous avez des questions concernant l'installation, vous pouvez contacter le revendeur.

•Pendant le test, les autres détecteurs peuvent faire retentir l'alarme. Une fois que le bouton est relâché, les autres arrêteront l'alarme dans la minute qui suit. De cette façon, vous pouvez tester la fonction sans fil.

AVERTISSEMENT :

Pour prévenir les blessures, cette unité doit être bien fixée au plafond en conformité avec les instructions d'installation.

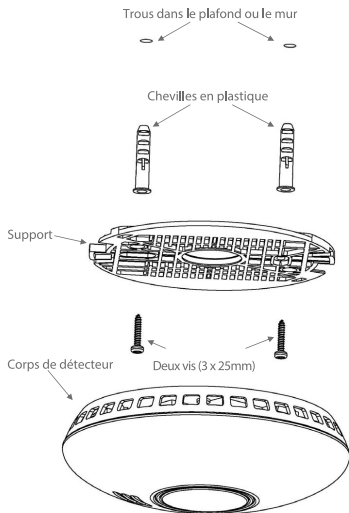


Diagramme 3

Normes

TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Les appareils électriques et électroniques et les batteries contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement si ces déchets ne sont pas traités de façon appropriée.

Les appareils électriques et électroniques et les batteries sont marqués par le symbole de poubelle avec roulettes et une croix dessus, voir ci-dessous. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques et les batteries doivent être collectés et jetés séparément des ordures ménagères.

En tant qu'utilisateur final, il est important que vous jetiez les batteries usagées dans des centres de collecte appropriés. En mettant en rebus les batteries pour être recyclées conformément à la réglementation vous contribuez à préserver l'environnement.

Dans toutes les villes existent des points de collecte où les appareils électriques et électroniques et les batteries peuvent y être déposés sans frais pour le recyclage. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des autorités locales de la ville.

Importateur :
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark
www.facebook.com/denverelectronics

Le soussigné, Inter Sales A/S, déclare que l'équipement radioélectrique du type ASA-120 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

DE

Spezifikationen:

Einschalten:

DC 2*1,5V AA Alkalibatterien
(Golden Peak Group: GN15A oder
Energize: E91)

Alarmlautstärke:

>85dB(A) auf 3 Meter.

Wärmeempfindlichkeit:

54-70°C

Betriebsstrom:

<4uA (Standby), <40mA (Alarm)

Rauchempfindlichkeit:

0,09-0,16dB/m

Alarmmuster bei lokaler Rauchererkennung:

PIEP 0,5s - Pause 0,5s - PIEP 0,5s - Pause 0,5s - PIEP 0,5s - Pause 1,5s, während die rote LED blinkt. Dieses Alarmmuster wiederholt sich.

Alarmmuster bei lokaler Wärmeerkennung:

PIEP 0,2s - Pause 0,1s, während die rote LED blinkt. Dieses Alarmmuster wiederholt sich.

Alarmmuster bei schnurloser Übertragungsfunktion:

Piep - Piep - Pause 1,2s, während die rote LED blinkt. Dieses Alarmmuster wiederholt sich.

Beschreibung:

Dieses Gerät ist ein photoelektrischer 3V DC Rauchmelder. Er wird mit einer 3V AA Alkalibatterie betrieben. Die photoelektrische Technologie reagiert empfindlicher auf langsame Schwelbrände, bei denen üblicherweise dicker, schwarzer Rauch und geringe Wärme entstehen und die über Stunden vor sich her schwelen können, bevor das Feuer in Flammen ausbricht. Der Rauchmelder enthält keine radioaktiven, umweltschädlichen Materialien.

Es sollte ein Rauchmelder in jedem Raum (außer Badezimmer) sowie in allen anderen Bereichen des Hauses installiert werden, um sicherzustellen, dass alle Personen im Haushalt den Alarm hören und entsprechend reagieren können. Sorgen Sie für einen Mindestschutz, indem Sie einen Rauchmelder im Flur zwischen dem Wohnbereich und dem Schlafbereich installieren. Installieren Sie das Gerät so nah wie möglich am Wohnbereich und vergewissern Sie sich, dass der Alarm zu hören ist, wenn sich Personen in den Schlafzimmern aufhalten.

Empfehlungen für einstöckige Wohnhäuser:

Installieren Sie jeweils einen Rauchmelder an der Decke in jedem Schlafzimmer und im Flur außerhalb jedes einzelnen Schlafbereichs. Falls der Flur eines Schlafzimmers über 30 Fuß (9,1 m) lang ist, installieren Sie an jedem Ende einen Rauchmelder. Falls ein Keller vorhanden ist: Installieren Sie einen Rauchmelder an der Decke des Kellers am unteren Ende der Treppe.

Empfehlungen für normale mehrstöckige Wohnhäuser: Installieren Sie jeweils einen Rauchmelder an der Decke in jedem Schlafzimmer und im Flur außerhalb jedes einzelnen Schlafbereichs. Falls der Flur eines Schlafzimmers über 30 Fuß (9,1 m) lang ist, installieren Sie jeweils einen Rauchmelder an beiden Enden des Flurs sowie am oberen Ende der Treppe zwischen dem ersten und zweiten Stock.

Wichtige Sicherheitshinweise:

1:Die Testtaste prüft die akkurate Funktionsweise des Rauchmelders. Verwenden Sie keine andere Testmethode. Testen Sie den Rauchmelder wöchentlich, um einen ordnungsgemäßen Gebrauch zu gewährleisten.

2:Die Batterie darf nicht entfernt oder getrennt werden. Anderenfalls ist die Schutzfunktion nicht mehr gewährleistet. Öffnen Sie die Fenster oder lüften Sie den Bereich um den Rauchmelder herum, um den Alarm auszuschalten.

3:Dieser Rauchmelder sollte nur von einem zugelassenen, qualifizierten Elektriker installiert werden. Beachten und befolgen Sie alle lokal und national geltenden elektrischen und gebäuderelevanten Vorschriften für die Installation.

4:Dieser Rauchmelder ist nur für den Gebrauch in einem einzigen Haushalt vorgesehen. In Mehrfamilienhäusern muss jede einzelne Wohneinheit mit separaten Rauchmeldern ausgestattet werden. Installieren Sie das Produkt nicht in gewerblichen Gebäuden. Dieser Rauchmelder ist kein Ersatz für ein komplettes Alarmsystem.

5:Installieren Sie in jedem einzelnen Zimmer und in jedem Stock der Wohnung einen Rauchmelder. Rauch kann aus vielen unterschiedlichen Gründen nicht vom Rauchmelder erfasst werden. Beispiel: Ein Feuer startet in einem abgelegenen Bereich der Wohnung, in einem anderen Stock, im Kamin, in einer Wand, auf dem Dach oder auf der anderen Seite einer geschlossenen Tür. In solchen Fällen wird der Rauch möglicherweise nicht rechtzeitig erfasst, sodass die Personen im Haus nicht gewarnt werden können. Ein Rauchmelder kann Feuer nur in den Bereichen oder Räumen rechtzeitig erkennen, in denen er installiert ist.

6:Der Rauchmelder kann möglicherweise nicht alle Haushaltsmitglieder warnen. Der Alarm ist laut, um anwesende Personen auf die potentielle Gefahr hinzuweisen. Es kann jedoch vorkommen, dass eine Person den Alarm nicht hört (aufgrund von Lärm im Innen- oder Außenbereich, Tiefschlaf, Medikamenten- oder Alkoholeinfluss, Schwerhörigkeit, usw.). Falls Sie vermuten, dass eine Person im Haushalt den Alarm nicht hören kann, installieren und verwenden Sie spezielle Rauchmelder. Alle Haushaltsmitglieder müssen in der Lage sein, den Alarmton hören und umgehend darauf reagieren zu können, um die Gefahr von Schäden, Verletzungen oder Tod aufgrund des Feuers zu vermeiden. Falls ein Mitglied in Ihrem Haushalt schwerhörig ist, installieren Sie spezielle Rauchmelder, die mit Lampen oder Vibrationsalarmen ausgestattet sind.

7:Rauchmelder aktivieren den Alarm nur dann, wenn sie Rauch oder Brennpartikel in der Luft erfassen. Sie erfassen weder Wärme, Flammen noch Gas. Dieser Rauchmelder warnt mit einem akustischen Alarm vor entstehenden Feuern. Viele Feuer breiten sich rasant aus, sind explosiv oder wurden vorsätzlich gelegt; andere Feuer wiederum entstehen aufgrund von Fahrlässigkeit oder Gefahrensituationen. In solchen Umständen kann der Rauchmelder den Alarm möglicherweise nicht SCHNELL GENUG auslösen, um eine sichere Flucht zu ermöglichen.

8:Rauchmelder haben ihre Grenzen. Dieser Rauchmelder ist nicht idiotensicher und garantiert nicht den Schutz von Leben oder Eigentum. Rauchmelder sind kein Ersatz für Versicherungen. Heimbesitzer und Mieter sollten ihr Leben und ihr Eigentum versichern. Darüberhinaus kann es durchaus passieren, dass der Rauchmelder einmal ausfällt. Aus diesem Grund müssen Sie den Rauchmelder wöchentlich testen und alle 10 Jahre ersetzen.

Installieren Sie Rauchmelder nicht an den folgenden Orten:

1:In der Nähe von Geräten oder Bereichen, wo normale Verbrennungen regelmäßig auftreten (Küchen, in der Nähe von Brennöfen, Heißwassergeräte). Verwenden Sie für solche Bereiche spezielle Rauchmelder mit Funktionen, die das versehentliche Auslösen von Alarmen vermeiden.

2:An Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie z.B. Badezimmer, oder in der Nähe von Geschirrspülern oder Waschmaschinen Mindestens 10 Fuß (3 m) von diesen Bereichen entfernt installieren

3:In der Nähe von Luftrückführungssystem oder Ventilationsöffnungen an Wärme- oder Kälteversorgungssystemen. Mindestens 3 Fuß (1 m) von diesen Bereichen entfernt installieren Die Luft könnte den Rauch vom Rauchmelder wegblasen und so den Alarm verhindern.

5:An extrem staubigen, schmutzigen oder mit Insekten befallenen Orten, wo Partikel den Betrieb des Rauchmelders beeinträchtigen könnten.

Akku-Spezifikationen:

Nennspannung:

1,5 V DC

Verpackung:

AA Alkalibatterie

Empfohlene Batterie:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Batterie ersetzen:

1:Drehen Sie den Hauptkörper des Rauchmelders entgegen dem Uhrzeigersinn und nehmen Sie den Hauptkörper dann aus der Halterung heraus.

2:Nehmen Sie die alte Batterie aus dem Batteriefach heraus.

3:Befestigen Sie zwei neue Batterien im Batteriefach. Achten Sie auf die richtige Polarität.

4:Befestigen Sie die Batterie im Batteriefach, sichern Sie den Hauptkörper an der Halterung und drehen Sie ersteren dann im Uhrzeigersinn fest.

5:Testen Sie den Rauchmelder mit der Testtaste. Alarmpattern: 3 kurze Pieptöne - 1,5 Sekunden Pause, danach wird das Pattern wiederholt. Falls kein Alarmton erzeugt wird, ist der Rauchmelder defekt oder er wurde falsch installiert. Informieren Sie sich im Abschnitt „STÖRBEHEBUNG“ über die ordnungsgemäße Vorgehensweise der Entsorgung.

HINWEIS:Während des Tests kann es aufgrund des Funksignals passieren, dass andere Rauchmelder einen Alarm auslösen. Sobald Sie die Testtaste loslassen, erlischt der Alarm der anderen Rauchmelder innerhalb von 1 Minute.

LED-Anzeige

1:Wenn der Rauchmelder normal funktioniert, blinkt die rote LED alle 40 Sekunden 1 Mal.

2:Falls die Batterie defekt ist oder eine niedrige Kapazität hat, „piept“ der Rauchmelder 1 Mal und die rote LED blinkt alle 40 Sekunden 1 Mal.

3: Falls am Gerät ein Defekt auftritt, „piept“ der Rauchmelder 1 Mal alle 40 Sekunden.
4: Wenn am Gerät der lautlose Modus aktiviert ist, blinkt die rote LED alle 8 Sekunden einmal.
Hinweis: Wenn das Gerät einmal alle 40 Sekunden piept, drücken Sie die Testtaste; der Warnton wird dann für 8 Stunden unterbrochen. Das Gerät kann innerhalb dieser Zeit immer noch ganz normal Rauch erkennen, erzeugt jedoch keinen lästigen Warnton mehr.

Rauchmelder stumm schalten (lautloser Modus)

Wenn der Alarm ausgelöst wird, drücken Sie die Testtaste; der Alarm wird für ungefähr 10 Minuten unterbrochen. Die rote LED blinkt einmal alle 8 Sekunden und weist somit auf den lautlosen Modus hin. Rauchmelder wurden dahingehend entwickelt, unerwünschte Alarme zu minimieren. Brennpartikel während des Kochens können den Alarm auslösen, falls sich der Rauchmelder in der Nähe des Kochbereichs befindet. Große Mengen an Brennpartikeln entstehen, wenn Speisen verschüttet werden bzw. beim Grillen/Braten. Das Gebläse einer Abzugshaube hilft, die Luft nach außen zu befördern (nicht zirkulierende Geräte) und so die Brennpartikel aus der Küche zu entfernen. Der lautlose Modus (Testtaste) ist extrem praktisch in Küchen oder anderen Bereichen, an denen solche unerwünschten Alarme häufig auftreten können.

Die lautlose Funktion darf nur verwendet werden, wenn der Alarm durch einen bekannten Alarmumstand, wie z.B. der Rauch beim Kochen, ausgelöst wird. Der Rauchmelder wird nach ungefähr 10 Minuten automatisch zurückgesetzt. Falls nach dieser Zeit noch immer Brennpartikel in der Luft vorhanden sind, wird der Alarm ausgelöst. Der lautlose Modus kann wiederholt eingestellt werden, bis der Auslöser für den Alarm beseitigt wurde.

Rauchmelder testen:

Testen Sie jeden Rauchmelder, um sicherzustellen, dass diese richtig installiert sind und ordnungsgemäß funktionieren.

1: Testen Sie den Rauchmelder nicht mit offenem Feuer. Das Gerät könnte anbrennen und als Folge Schäden in der Wohnung verursachen.

2: Testen Sie die Rauchmelder wöchentlich bzw. wenn Sie aus dem Urlaub wiederkommen oder mehrere Tage nicht zuhause waren.

3: Lassen Sie einen Meter Abstand zum Gerät, wenn Sie es testen.

Testen Sie alle Rauchmelder wie folgt wöchentlich:

4: Drücken Sie 5 Sekunden lang fest auf die Testtaste. Es ertönen 3 kurze Pieptöne - 1,5 Sekunden Pause; der Alarm wird wiederholt, bis Sie die Taste loslassen. Nach dem Loslassen der Taste ertönt der Alarm möglicherweise noch einige Sekunden lang.

WARNUNG: Falls der Alarm ertönt, wenn Sie den Rauchmelder nicht testen, dann erfasst das Gerät Rauch in der Umgebung. **DER ALARM ERFORDERT IHRE UMGEHENDE AUFMERKSAMKEIT UND REAKTION.**

Erläuterung der schnurlosen Funktionsweise:

Funkfrequenz:

433 MHz

Betriebsstrom:

RF-Receiver: <5mA

RF-Transmitter: <10mA

Schnurlose Reichweite:

>20 Meter

Hinweis: Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch des Geräts, dass die Batterie installiert ist. le produit.

1:Schnurloser Übertragungsmodus

a:Halten Sie die Testtaste gedrückt, bis die rote LED ca. 1 Sek. lang blinkt. Lassen Sie die Taste dann los; der Rauchmelder aktiviert den schnurlosen Übertragungsmodus. Die LED leuchtet STETIG. Falls Sie die Testtaste drücken oder innerhalb von 30 Sekunden kein schnurloses Kopplungssignal vorhanden ist, ERLISCHT die LED.

Hinweis: Um diesen Modus vom Standby-Modus aus zu aktivieren, halten Sie die Taste ca. 12 Sekunden lang gedrückt.

b:Falls aufgrund dieses schnurlosen Funkbefehls andere Alarme empfangen werden, blinkt die rote LED ungefähr 2 Sekunden lang. Danach wird der schnurlose Übertragungsmodus erneut aktiviert und das Gerät wartet auf die nächste Alarmrückmeldung. Falls innerhalb von 30 Sekunden keine Alarmrückmeldung erfolgt, beendet das Gerät den Modus automatisch.

2:Kopplungsmodus

a:Drücken Sie die Testtaste am Rauchmelder; die rote LED leuchtet 1 Sekunde lang auf. Lassen Sie die Taste dann umgehend los, um den Kopplungsmodus zu aktivieren. Hinweis: Es müssen andere Rauchmelder mit aktiviertem „schnurlosen Übertragungsmodus“ vorhanden sein, um mit diesem Gerät gekoppelt werden zu können.

b:Nach der erfolgreichen Kopplung blinkt die rote LED ungefähr 2 Sekunden lang. Danach wird der Kopplungsmodus automatisch beendet.

3:Löschen-Modus

a:Halte Sie die Testtaste am Rauchmelder gedrückt, bis die rote LED 1 Sekunde lang blinkt. Lassen Sie die Taste los, um den Löschen-Modus zu aktivieren. Hinweis: Um diesen Modus vom Standby-Modus aus zu aktivieren, halten Sie die Taste ungefähr 16 Sekunden lang gedrückt.

b:Nachdem Sie die Taste losgelassen haben, drücken Sie die Taste, wenn die rote LED leuchtet. Lassen Sie die Taste los, wenn die rote LED erlischt. Falls nach zwei Zyklen ein „Piepton“ ertönt, war die Löschung erfolgreich; der eigene schnurlose Code des Rauchmelders sowie der schnurlose Code des gekoppelten Geräts werden auf einen neuen, willkürlichen Code zurückgesetzt.

4:Rauchmelder miteinander verbinden

a:Aktivieren Sie an einem Rauchmelder den „schnurlosen Übertragungsmodus“.

b:Aktivieren Sie an einem anderen Rauchmelder den Kopplungsmodus. Nach erfolgreicher Kopplung blinkt die rote LED 2 Sekunden lang.

c:Wiederholen Sie diese Schritte, um die Einstellungen für alle Rauchmelder vorzunehmen.

d:Drücken Sie die Testtaste, um den „schnurlosen Übertragungsmodus“ zu beenden. Die rote LED ERLISCHT. Warten Sie ca. 30 Sekunden lang.

e:Drücken Sie an einem Rauchmelder für ungefähr 30 Sekunden die Testtaste. Falls alle anderen Rauchmelder den schnurlosen Alarmmodus aktivieren, war die Kopplung erfolgreich.

Reinigung und Wartung:

Neben der wöchentlichen Überprüfung muss der Rauchmelder regelmäßig gereinigt werden, um Staub, Verschmutzungen und Ablagerungen zu entfernen.

Reinigen Sie den Rauchmelder mindestens einmal pro Monat, um Staub, Verschmutzungen oder Ablagerungen zu entfernen.

Verwenden Sie einen Staubsauger mit weicher Bürste und saugen Sie damit alle Seiten und Abdeckungen des Rauchmelders ab. Vergewissern Sie sich, dass alle Belüftungsöffnungen frei von Ablagerungen sind.

WICHTIG: Versuchen Sie nicht, die Abdeckung zum Reinigen des Inneren zu entfernen. Dadurch würde die Garantie ungültig.

WARNUNG! Verwenden Sie nur die angegebenen Batterietypen. Die Verwendung anderer Batterien kann sich negativ auf den Rauchmelder auswirken. Es ist eine gute Sicherheitsvorkehrung, die Batterie mindestens einmal pro Jahr zu ersetzen. Hinweis: Installieren Sie das Gerät wieder umgehend nach der Reinigung und testen Sie es mit der Testtaste.

Reparatur:

Vorsicht: Versuchen Sie nicht, den Raumelder zu reparieren. Dadurch würde die Garantie ungültig.

Falls der Rauchmelder nicht ordnungsgemäß funktioniert und die Garantie noch gültig ist, bringen Sie es zu Ihrer ursprünglichen Verkaufsstelle zurück. Verpacken Sie das Gerät in einem gut gepolsterten Karton und senden Sie es an die ursprüngliche Verkaufsstelle zurück.

Falls die Garantie nicht mehr gültig ist, lassen Sie den Rauchmelder umgehend von einem qualifizierten Elektriker durch einen ähnlichen Rauchmelder ersetzen.

Brandschutzmaßnahmen:

Falls der Alarm ertönt, obwohl Sie nicht die Testtaste gedrückt haben, weist der Rauchmelder auf eine gefährliche Situation hin, die Ihre umgehende Aufmerksamkeit erfordert. Um sich auf solche Situationen vorzubereiten, erstellen Sie Fluchtpläne für Ihre Familie, diskutieren Sie diese mit allen Mitgliedern Ihrer Familie und üben Sie die Flucht regelmäßig.

- 1:Lassen Sie alle Personen den Alarm hören und erklären Sie die Bedeutung des Alarms.
- 2:Bestimmen Sie für jeden Raum zwei Ausgänge und für jeden Ausgang einen Fluchtweg.
- 3:Erklären Sie allen Personen in Ihrem Haushalt, die Tür anzufassen und einen anderen Ausgang zu verwenden, falls die Tür heiß ist. Weisen Sie alle Personen an, die Tür nicht zu öffnen, falls sie heiß ist.
- 4:Unterweisen Sie alle Familienmitglieder, auf dem Boden entlang zu kriechen, um sich vor Rauch, Dämpfen und Gasen zu schützen.
- 5:Legen Sie außerhalb des Gebäudes einen sicheren Ort fest, an dem sich alle Familienmitglieder treffen.

Was ist im Fall eines Feuers zu tun:

- 1:Geraten Sie nicht in Panik; bleiben Sie ruhig.
- 2:Verlassen Sie das Gebäude so schnell wie möglich. Berühren Sie Türen vor dem Öffnen, um festzustellen, ob diese heiß sind. Verwenden Sie ggf. alternative Ausgänge. Kriechen Sie am Boden und lassen Sie alle Gegenstände zurück.

3:Gehen Sie nach draußen zum vorher festgelegten Treffpunkt.

4:Rufen Sie die Feuerwehr, wenn Sie im Freien sind.

5:Gehen Sie nicht zurück in das brennende Gebäude. Warten Sie auf die Feuerwehr.

Hinweis: Diese Richtlinien werden Ihnen im Fall eines Feuers helfen. Um jedoch die Wahrscheinlichkeit eines Brands von vornherein zu reduzieren, setzen Sie Brandschutz-

Störbehebung:

Trennen Sie NICHT die Batterie, um einen unerwünschten Alarm auszuschalten. Dadurch wird die Schutzfunktion unterbunden. Lüften Sie den Raum oder öffnen Sie ein Fenster, um Rauch oder Staub zu beseitigen.

Problem	Entsorgung
Der Rauchmelder erzeugt während des Tests keinen Alarmton.	Nehmen Sie den Rauchmelder aus der Halterung. Überprüfen Sie, ob die Batterie richtig im Batteriefach sitzt.
Der Rauchmelder piept und die rote LED blinkt einmal alle 40 Sekunden.	Ersetzen Sie die Batterie; siehe Abschnitt „BATTERIE ERSETZEN“.
Von Zeit zu Zeit oder wenn jemand kocht, duscht usw., werden unerwünschte Alarme ausgelöst.	1.Reinigen Sie den Rauchmelder. Siehe Abschnitt „Reinigung und Wartung“. 2.Lassen Sie den Rauchmelder von einem Elektriker an einem anderen Ort installieren.
Der Alarm klingt anders als normal. Er startet und setzt aus.	1:Dieser Rauchmelder funktioniert normal. 2:Reinigen Sie den Rauchmelder. Siehe Abschnitt „Reinigung und Wartung“.

Garantieinformationen:

Das Unternehmen garantiert dem Originalkäufer, dass alle erworbenen neuen Rauchmelder 3 Jahre lang ab Kaufdatum frei von Material- und Herstellungsfehlern sind, sofern das Produkt normal verwendet wird. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Schäden aufgrund von Unfällen, unsachgemäßer Nutzung, Missbrauch oder Fahrlässigkeit.

Das Unternehmen haftet unter keinen Umständen für Neben- oder Folgeschäden aufgrund der Missachtung dieser oder anderer ausdrücklicher oder stillschweigender Garantien. Ein defektes Produkt kann mit einer detaillierten Beschreibung des Problems an folgende Adresse zurückgesendet werden.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung durch, bevor Sie den Rauchmelder installieren.

Empfohlene Installationsorte:

- Installieren Sie zunächst ein Gerät im Schlafzimmer und im Fluchtweg. Falls Sie mehrere Schlafzimmer haben, installieren Sie in jedem Zimmer einen Rauchmelder.
- Installieren Sie einen Rauchmelder an der Treppe und in jedem Stockwerk.
- Rauch, Wärme und brennende Substanzen steigen zur Decke auf und breiten sich dann horizontal aus. Installieren Sie den Rauchmelder in herkömmlichen Häusern daher in der Mitte der Zimmerdecke. Der Rauchmelder muss jede Ecke erfassen können.
- Falls der Rauchmelder aus bestimmten Gründen nicht in der Mitte der Decke installiert werden kann, muss der Abstand zwischen dem Rauchmelder und einer Ecke mindestens 10 cm betragen. (siehe Diagramm 1).
- Falls das Zimmer oder der Flur über 30 Fuß (9,1 m) lang sind, müssen mehrere Rauchmelder im Flur installiert werden.
- Bei schräger Decke muss der Rauchmelder 4 Fuß (1,2 m) vom höchsten Punkt der Zimmerdecke entfernt installiert werden (siehe Diagramm 2)

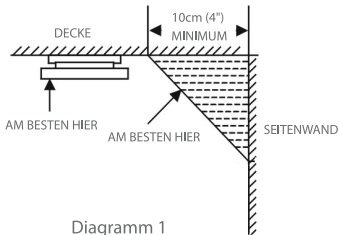


Diagramm 1

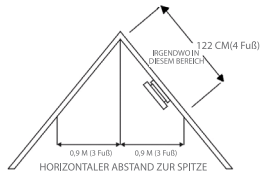


Diagramm 2

Installation:

- Sichern Sie die zwei AA Batterien in jedem Batteriefach des Rauchmelders.
- Nehmen Sie den Rauchmelder gemäß den Angaben im Abschnitt „Schnurlose Funktionsweise“ in Betrieb. Vergewissern Sie sich, dass die schnurlose Technologie ordnungsgemäß funktioniert.
- Drücken Sie die Halterung dann in die Installationsposition und markieren Sie mit einem Bleistift die Installationslöcher für die Halterung.
- Bohren Sie mit einer Bohrmaschine zwei Löcher an den markierten Stellen in die Decke. Der Durchmesser der Löcher muss 5 mm betragen. Stecken Sie zwei Kunststoffdübel in die Löcher; verwenden Sie dafür einen Hammer.
- Befestigen Sie die Halterung an den Dübeln und sichern Sie die Schrauben (3*25mm) in den Dübeln. (siehe Diagramm 3).
- Befestigen Sie den Rauchmelder an der Halterung und drehen Sie den Hauptkörper im Uhrzeigersinn, bis er richtig auf der Halterung sitzt.
- Testen Sie den Rauchmelder mit der Testtaste. Es ertönen 3 kurze Pieptöne, gefolgt von einer 1,5 Sek. langen Pause. Dieses Muster wiederholt sich, bis Sie die Taste loslassen.

- Falls kein Alarm ertönt, ist der Rauchmelder defekt. Informieren Sie sich im Abschnitt „Störbehebung“ über mögliche Lösungen oder wenden Sie sich innerhalb der Garantiezeit an Ihren Händler.
- Falls Sie Fragen zur Installation haben, wenden Sie sich an Ihren Händler.
- Während des Tests wird möglicherweise an einem anderen Rauchmelder ein Alarm ausgelöst. Sobald Sie die Taste loslassen, wird der Alarm am anderen Gerät innerhalb von 1 Minute deaktiviert. Überprüfen Sie in solch einem Fall die schnurlose Funktion.

WARNUNG:

Um Verletzungen zu vermeiden, muss dieses Gerät sicher und gemäß den Installationsanleitungen an der Decke befestigt werden.

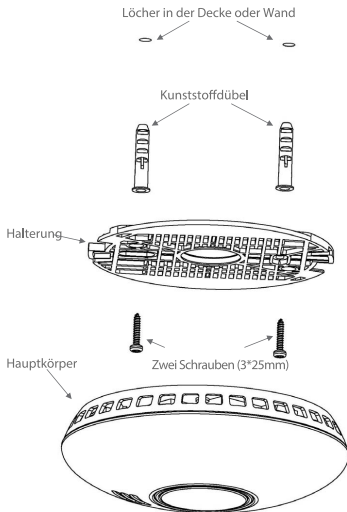


Diagramm 3

Normes

ALLE RECHTE VORBEHALTEN, URHEBERRECHTE DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien enthalten Materialien, Komponenten und Substanzen, welche für Sie und Ihre Umwelt schädlich sein können, sofern die Abfallmaterialien (entsorgte elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien) nicht korrekt gehandhabt werden.

Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien sind mit der durchgestrichenen Mülltonne, wie unten abgebildet, kenntlich gemacht. Dieses Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sie müssen separat entsorgt werden.

Als Endverbraucher ist es notwendig, dass Sie Ihre erschöpften Batterien bei den entsprechenden Sammelstellen abgeben. Auf diese Weise stellen Sie sicher, dass die Batterien entsprechend der Gesetzgebung recycelt werden und keine Umweltschäden anrichten.

Städte und Gemeinden haben Sammelstellen eingerichtet, an denen elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien kostenfrei zum Recycling abgegeben werden können, alternativ erfolgt auch Abholung. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Umweltbehörde Ihrer Gemeinde.

Importeur:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dänemark
www.facebook.com/denverelectronics

Hiermit erklärt Inter Sales A/S, dass der Funkanlagentyp ASA-120 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.denver-electronics.com/denver-asa-120/>

IT

Specifiche:

Alimentazione:

2 batterie alcaline AA da 1,5VCC
(Golden Peak Group: GN15A o Energize:
E91)

Volume allarme:

>85dB(A) a 3 metri.

Sensibilità al calore:

54-70°C

Profilo sonoro allarme di fumo locale:

Beep 0,5s - pausa 0,5s - Beep 0,5s - pausa 0,5s - Beep 0,5s - pausa 1,5s, con LED rosso lampeggiante. Quindi, ripetizione.

Profilo sonoro allarme di temperatura locale:

Beep 0,2s - pausa 0,1s, con LED rosso lampeggiante. Quindi, ripetizione.

Profilo sonoro allarme wireless:

Beep - Beep - pausa 1,2s, con LED rosso lampeggiante. Quindi, ripetizione.

Corrente di funzionamento:

<4uA (stand-by), <40mA (allarme)

Sensibilità al fumo:

0,09-0,16dB/m

Descrizione:

L'unità è un rivelatore di fumo fotoelettrico alimentato a 3VCC. Il dispositivo è alimentato da batterie alcaline AA a 3V. La tecnologia fotoelettrica è più sensibile alla rilevazione di incendi lenti con sviluppo di fumo denso e nero e poco calore che possono rimanere latenti per ore prima di dare origine alle fiamme. Il rivelatore di fumo non contiene materiale radioattivo ed è innocuo per l'ambiente.

Il rivelatore di fumo deve essere installato in ogni stanza (tranne che in bagno) e in ogni area della casa. È necessario verificare che le persone presenti nei locali siano in grado di percepire e reagire al suono dell'allarme. Per una protezione minima è necessario installare un allarme nel corridoio tra zona giorno e zona notte. Posizionare l'unità il più vicino possibile alle aree di soggiorno e verificare che l'allarme sia udibile quando le camere da letto sono occupate.

Protezione consigliata in una tipica abitazione al piano terra:

Installare un rivelatore di fumo sul soffitto all'interno di ogni camera da letto e nel corridoio fuori da ogni zona notte. Se un corridoio di una zona notte è più lungo di 9 metri, installare un rivelatore di fumo ad ogni estremità. Se è previsto un seminterrato, installare un rivelatore di fumo sul soffitto in fondo alle scale.

Protezione consigliata in una tipica abitazione multipiano. Installare un rivelatore di fumo sul soffitto all'interno di ogni camera da letto e nel corridoio fuori da ogni zona notte. Se un corridoio della zona notte è più lungo di 9 metri, installare un rivelatore di fumo a ciascuna estremità e installare un rivelatore di fumo sul soffitto del pianerottolo tra primo e secondo piano.

Informazioni importanti sulla sicurezza:

1:Il pulsante di test verifica con precisione le funzioni del rilevatore di fumo. Non usare altri metodi di prova. Verificare il rilevatore di fumo settimanalmente al fine di garantire il suo corretto funzionamento.

2:Non rimuovere o staccare la batteria. Questo comprometterebbe la vostra protezione. Aprire la finestra o ventilare l'aria intorno al rilevatore di fumo per silenziarlo.

3:Questo rivelatore di fumo deve essere installato solo da un elettricista qualificato e autorizzato. Osservare e seguire tutte le norme elettriche e di costruzione locali e nazionali.

4:Questo rilevatore di fumo è progettato per essere utilizzato da un solo nucleo famigliare. Negli edifici multifamiliari, ogni unità abitativa dovrebbe essere dotata di rilevatori di fumo individuali. Non installare in edifici non residenziali. Questo rivelatore di fumo non è un sostituto di un sistema di allarme completo.

5:Installare un rilevatore di fumo in ogni stanza e su ogni piano della casa. Il fumo potrebbe non raggiungere il rilevatore di fumo per molte ragioni. Ad esempio, se un incendio si innesca in una parte remota della casa, su un altro piano, in un camino, su una parete, sul tetto o sull'altro lato di una porta chiusa, il fumo potrebbe non raggiungere il rivelatore di fumo in tempo per avvisare i membri della famiglia. Un rivelatore di fumo non segnala prontamente un incendio tranne che nella zona o nella stanza in cui è installato.

6:Un rilevatore di fumo potrebbe non allertare tutti i membri della famiglia. Il volume della sirena di allarme è alto per permettere di avvisare le persone di un potenziale pericolo. Tuttavia, vi possono essere alcune circostanze in cui un membro della famiglia potrebbe non sentire l'allarme (ad esempio in caso di rumore esterno o interno, uso di tappi per orecchie, assunzione di medicine o alcol, carenze uditive, eccetera). Se si sospetta che questo rilevatore fumo non sia in grado di allertare un membro della famiglia, installare dei rilevatori di fumo specifici. Ogni membro della famiglia deve essere in grado di percepire il suono di avvertimento dell'allarme e reagire rapidamente ad esso per ridurre il rischio di danni, lesioni o morte che possono derivare dal fuoco. Se un membro della famiglia ha problemi di udito, installare dei rilevatori di fumo specifici con luci o dispositivi vibranti.

7: I rivelatori di fumo possono attivare i loro allarmi quando individuano del fumo o delle particelle di combustione nell'aria. Essi non percepiscono calore, fiamma o gas. Questo rivelatore di fumo è stato progettato per generare un segnale acustico in caso di incendio in via di sviluppo. Tuttavia, molti incendi s'innescano rapidamente a causa di combustione, esplosivi, interventi intenzionali o altre circostanze dovute a disattenzione o scarsa sicurezza. In questi casi, il fumo può non attivare l'allarme abbastanza rapidamente per garantire una fuga sicura.

8: I rivelatori di fumo hanno dei limiti. Questo rivelatore di fumo non è infallibile e non garantisce la protezione personale o dei beni dal fuoco. I rivelatori di fumo non sono un sostituto dell'assicurazione. Proprietari e affittuari di abitazioni devono assicurare la loro vita e i loro beni. Inoltre, è possibile che il rivelatore di fumo si guasti in qualsiasi momento. Per questo motivo, è necessario verificare l'efficienza del rivelatore di fumo settimanalmente e sostituire l'unità ogni 10 anni.

Non installare il rivelatore di fumo nei seguenti punti:

1: Vicino ad apparecchi o zone in cui si verifica regolarmente una normale combustione (cucine, forni, scaldabagni). In queste aree utilizzare un rivelatore di fumo specifico con gestione degli allarmi indesiderati.

2: Nelle aree con alto tasso di umidità, come bagni o vicino a lavastoviglie e lavatrici. Installare ad almeno 3 metri di distanza da queste zone.

3: Vicino a prese d'aria o bocchette di alimentazione per riscaldamento e raffreddamento. Installare ad almeno 1 metro di distanza da queste zone. L'aria potrebbe allontanare il fumo dal rivelatore, vanificando la sua azione.

4: Nei locali dove le temperature possono scendere al di sotto dei 4 °C o superare i 37 °C.

5: In aree molto polverose, sporche o infestate da insetti - queste condizioni possono influenzare le particelle e interferire con il funzionamento del rivelatore di fumo.

Specifiche della batteria:

Tensione nominale:

1,5VCC

Formato:

Batteria alcalina AA

Batteria consigliata:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Sostituzione della batteria:

1: Girare il corpo del rilevatore in senso antiorario ed estrarlo dalla staffa.

2: Estrarre la vecchia batteria dal vano.

3: Inserire due nuove batterie nel vano. Controllare la polarità della batteria.

4: Fissare la batteria nel vano, montare il corpo del rilevatore sulla staffa e ruotarlo in senso orario.

5: Verificare il rilevatore di fumo utilizzando il pulsante di prova. Il profilo del suono è 3 beep brevi con 1,5 secondi di pausa, ripetuti. L'assenza di suono significa che il rilevatore di fumo è difettoso o l'operazione di installazione è stata eseguita in modo errato. Individuare se la procedura corretta nella sezione "Risoluzioni dei problemi".

NOTA: Durante il test, l'unità invia un segnale wireless che può allarmare un altro rilevatore di fumo. Una volta rilasciato il pulsante di prova, l'altro rivelatore di fumo deve arrestare il proprio allarme entro 1 minuto.

Indicatore LED

1: Quando l'allarme funziona normalmente, il LED rosso lampeggia 1 volta per 40 secondi.

2: Quando viene rilevato un guasto o la batteria è scarica, l'allarme emette un suono acuto 1 volta e in corrispondenza il LED rosso lampeggia 1 volta per 40 secondi.

3:Quando l'unità è guasta, l'allarme emette un suono acuto 1 volta per 40 secondi.

4:Quando l'allarme funziona in modo silenziato, il LED rosso lampeggia 1 volta ogni 8 secondi.

Nota: Quando le unità emettono un suono acuto 1 volta per 40 secondi, premendo il pulsante di prova il tono di avviso sarà messo in pausa per 8 ore. Durante questo periodo l'unità sarà ancora in grado di rilevare normalmente il fumo, ma eviterà di emettere il tono di avviso.

Silenziamento allarme (modalità silenziosa)

Quando l'unità è allarmata, premendo il pulsante di prova, sarà silenziata per circa 10 minuti. Il LED rosso lampeggerà una volta ogni 8 secondi, indicando che il rilevatore di fumo sta funzionando in modalità silenziosa. I rivelatori di fumo sono progettati per ridurre al minimo i falsi allarmi. Se il rilevatore è collocato vicino alla zona di cottura, le particelle di combustione della cucina possono far scattare l'allarme. In caso di schizzi o durante i processi di grigliatura/frittura vengono generate grandi quantità di particelle combustibili. L'impiego di una cappa ventilata che sfoga verso l'esterno (tipo non a ricircolo) contribuisce a rimuovere queste particelle combustibili dalla cucina. Il silenziamento dell'allarme (pulsante di prova) è estremamente utile nelle zone dove si cucina o in altre aree soggette a falsi allarmi.

La funzione di silenziamento deve essere utilizzata solo in presenza di una condizione di allarme nota, come ad esempio quando il fumo di cottura attiva il rilevatore. Il rilevatore di fumo si ripristinerà automaticamente dopo circa 10 minuti; se dopo questo periodo le particelle della combustione sono ancora presenti, l'allarme suonerà di nuovo.

Il silenziamento dell'allarme (modalità silenziosa) può essere ripetuto fino a quando le condizioni dell'aria non attivano più l'allarme.

Test del rivelatore di fumo:

Testare ogni rivelatore di fumo per essere certi che sia installato e funzioni correttamente.
1:Non utilizzare fiamme libere per testare il rivelatore. Questo può causare il danneggiamento del rivelatore o dell'abitazione.

2:Testare gli allarmi settimanalmente, al rientro dalle vacanze e quando la casa è rimasta disabitata per diversi giorni.

3:Allontanarsi alla distanza di un braccio dal rivelatore durante il test.

Testare tutti i rivelatori di fumo settimanalmente rispettando la seguente procedura.

4:Premere con decisione il pulsante di prova per almeno 5 secondi. Il rivelatore emetterà 3 brevi suoni ed effettuerà 1,5 secondi di pausa, quindi ripeterà il ciclo fino a quando il pulsante sarà rilasciato. L'allarme può suonare ancora per un paio di secondi dopo aver rilasciato il pulsante di prova.

PERICOLO: Se il rivelatore suona, e non è in fase di test, significa che l'unità sta percependo del fumo: **IL SUONO DELL'ALLARME RICHIEDE VOSTRA ATTENZIONE E UNA REAZIONE IMMEDIATA.**

Descrizione della funzione wireless:

Frequenza wireless:

433MHz

Corrente di funzionamento:

Ricevitore RF: <5mA

Trasmittitore RF: <10mA

Distanza wireless:

>20 metri

Nota: Assicurarsi che la batteria sia installata correttamente prima di utilizzare il prodotto.

1:Modalità d'invio codifica wireless

a:Premere e tenere premuto il pulsante di test sul rilevatore fino a quando il LED rosso si illumina per circa 1 secondo quindi rilasciare il pulsante: il rilevatore entra in modalità d'invio codifica wireless. Il LED si accende fisso. Se si preme il pulsante di prova o se non viene ricevuto il segnale di apprendimento wireless entro 30 secondi, il LED si spegne.

Nota: per accedere a questa modalità dallo stato di stand-by, è necessario tenere premuto il tasto per circa 12 secondi.

b:Quando altri rilevatori vengono rilevati in risposta a questo comando di codifica wireless, il LED rosso lampeggia per circa 2 secondi. Accedere quindi nuovamente allo stato d'invio di codifica wireless, in attesa della risposta del rilevatore successivo. In caso di mancata risposta a questo comando entro 30 secondi, l'unità esce dalla modalità automaticamente.

2:Modalità di apprendimento

a:Premere il pulsante di test dell'allarme. Il LED rosso si accenderà per 1 secondo. Rilasciare immediatamente il pulsante: l'allarme entra in modalità di apprendimento. Nota: Il rilevatore è in grado di entrare in modalità di apprendimento solo se ci sono altri rilevatori in modalità "Invio codifica wireless".

b:Se l'apprendimento ha esito positivo, il LED rosso lampeggia per circa 2 secondi. Quindi il rilevatore esce automaticamente dalla modalità di apprendimento.

3:Annullamento della modalità di codifica

a:Premere e tenere premuto il pulsante di test sul rilevatore fino a quando il rosso LED lampeggia per circa 1 secondo, quindi rilasciare il pulsante: il rilevatore entra in modalità di annullamento codifica wireless. Nota: per accedere a questa modalità dallo stato di stand-by, è necessario tenere premuto il tasto per circa 16 secondi.

b:Dopo aver rilasciato il pulsante, premere il pulsante quando il LED rosso si accende. Rilasciare il pulsante quando il LED rosso è spento. Se si sente il suono di "BI" dopo due cicli, che indica che l'annullamento del codice ha avuto successo, il codice wireless del rilevatore e il codice wireless appreso saranno azzerati e ripristinati con un nuovo codice. Il nuovo codice è casuale.

4:Come abbinare tra loro i rilevatori di fumo

a:Attivare un rilevatore in modalità "Invio codifica wireless".

b:Attivare un altro allarme in modalità di apprendimento. Se il LED rosso lampeggia per 2 secondi significa che l'apprendimento è avvenuto con successo.

c:Ripetere i passaggi da "b" per tutti gli altri allarmi.

d:Premere il pulsante di test, uscire dalla modalità "Invio codifica wireless". Il LED rosso si spegne. Attendere circa 30 secondi.

e:Su un rilevatore, premere il tasto di prova e tenerlo premuto per circa 30 secondi. Se gli altri allarmi entrano tutti in stato di allarme wireless, significa che l'abbinamento è avvenuto con successo.

Manutenzione e pulizia:

Oltre ai test settimanali, il rilevatore richiede una pulizia periodica per rimuovere polvere, sporco e detriti.

Pulire il rilevatore almeno una volta al mese per rimuovere polvere, sporco o detriti.

Utilizzare un aspirapolvere con una spazzola morbida e aspirare tutti i lati e le coperture del rilevatore di fumo. Assicurarsi che tutte le aperture siano prive di detriti.

IMPORTANTE: Non tentare di rimuovere la copertura per pulire l'interno. Questo invaliderebbe la garanzia.

ATTENZIONE! Utilizzare solo le batterie specificate. L'uso di batterie diverse potrebbe avere effetti negativi sul rilevatore. Una buona misura sicurezza è di sostituire la batteria almeno una volta all'anno.

Nota: Reinstallare subito dopo la pulizia quindi testare l'unità utilizzando il pulsante di prova.

Riparazione:

Attenzione: Non tentare di riparare l'unità. Questo invaliderebbe la garanzia.

Se il rilevatore non funziona correttamente, ed è ancora in garanzia, restituirlo al punto di acquisto. Confezionarlo in una scatola ben imbottita, e spedirlo al punto di acquisto originario.

Se il rilevatore non è più in garanzia, farlo sostituire immediatamente da un elettricista qualificato con un prodotto equivalente.

Sicurezza antincendio:

Quando l'allarme suona, e non è stato premuto il pulsante di prova, significa che è in corso situazione di pericolo ed è necessaria una reazione immediata. Per prepararsi a tali eventi, definire dei piani di fuga per la famiglia, discuterli con tutti i membri, e verificarli regolarmente.

1:Fare sentire a tutti il suono di un rilevatore di fumo e spiegare che cosa significa.

2:Determinare due uscite da ogni stanza e una via di fuga verso l'esterno da ogni uscita.

3:Insegnare a tutti i membri della famiglia a toccare la porta e a utilizzare un'uscita alternativa quando la porta stessa è calda. Informarli di non aprire la porta se è calda.

4:Insegnare ai membri della famiglia a strisciare sul pavimento per rimanere al di sotto di fumi e gas pericolosi.

5:Determinare un luogo d'incontro sicuro esterno all'edificio per tutti i membri della famiglia.

Cosa fare in caso di incendio:

1:Non abbandonarsi al panico; rimanere calmi.

2:Lasciare l'edificio più rapidamente possibile. Toccare le porte per sentire se sono calde prima di aprirle. Utilizzare un'uscita alternativa, se necessario. Strisciare lungo il pavimento ed evitare di fermarsi a raccogliere oggetti.

3:Ritrovarsi nel punto d'incontro predefinito all'esterno dell'edificio.

4:Chiamare i vigili del fuoco dall'esterno dell'edificio.

5:Non ritornare all'interno di un edificio in fiamme. Attendere l'arrivo dei vigili del fuoco.

Nota: Queste linee guida vi aiuteranno in caso di incendio. Tuttavia, per ridurre la possibilità di incendio, seguire le procedure di sicurezza ed evitare le situazioni pericolose.

Risoluzioni dei problemi:

NON scollegare la batteria per silenziare un allarme indesiderato. Questo comprometterebbe la vostra protezione. Arieggiare o aprire una finestra per rimuovere fumo o polvere.

Problema	Soluzione
Il rilevatore di fumo non suona durante il test.	Rimuovere rilevatore di fumo dalla staffa. Verificare che la batteria sia correttamente collegata al relativo connettore.
Il rilevatore di fumo emette un segnale acustico e il LED rosso lampeggia circa una volta ogni 40 secondi.	Sostituire la batteria. Fare riferimento alla sezione "SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA".
Il rilevatore di fumo genera allarmi indesiderati in modo intermittente o quando i residenti stanno cucinando, facendo la doccia, eccetera.	1.Pulire il rilevatore di fumo. Consultare la sezione "Manutenzione e pulizia". 2.Chiedere a un elettricista di spostare il rilevatore di fumo in una nuova posizione.
Il rilevatore di fumo produce suoni diversi dal solito. Parte e si ferma.	1:Questo allarme sta operando correttamente. 2:Pulire il rilevatore di fumo. Consultare la sezione "Manutenzione e pulizia".

Informazioni di garanzia:

La società garantisce l'acquirente originario.

Ogni nuovo rilevatore di fumo è esente da difetti relativi a materiali e costruzione in condizioni di uso e manutenzione normali per un periodo di 3 anni dalla data di acquisto. Questa garanzia non copre i danni derivanti da incidenti, uso improprio, abuso o mancanza di ragionevole cura del prodotto.

In nessun caso la società è responsabile per eventuali danni diretti o indiretti derivanti dalla violazione di questo o di qualsiasi altra garanzia espressa o implicita di qualunque tipo. Il prodotto guasto può essere inviato al seguente indirizzo con una spiegazione dettagliata del problema.

Prima di installare il rilevatore, leggere le istruzioni.

Dove è meglio installare il rilevatore di fumo:

- Prima di tutto è necessario installare una unità nella camera da letto e una nel corridoio. Se sono presenti più camere da letto, è meglio installare un rilevatore in ogni camera.
- Installare il rilevatore sui pianerottoli e su ogni piano.
- Fumo, calore ed elementi in fiamme si diffondono in senso orizzontale dopo essere saliti fino al soffitto. In case con struttura ordinaria installare il rilevatore al centro del soffitto. Evitare di installare il rilevatore negli angoli.
- Se l'allarme non può essere installato al centro del soffitto per qualsiasi motivo, la distanza del rilevatore dall'angolo della parete deve essere superiore a 10 cm. (Vedere figura 1).
- Se la lunghezza della stanza o della sala è superiore a 9 metri, è necessario installare più rilevatori.
- Quando il soffitto è inclinato, l'allarme deve essere installato a 122 cm di distanza dal punto più alto del soffitto della stanza (vedere figura 2).

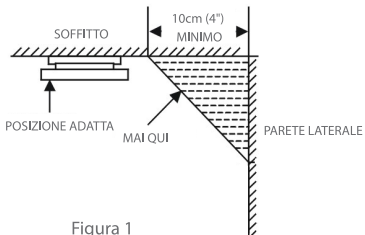


Figura 1



Figura 2

Installazione:

- Inserire due batterie AA in ogni vano portabatteria del rivelatore di fumo.
- Consultare la sezione "Descrizione della funzione wireless" per azionare il rivelatore di fumo. Assicurarsi che la funzione wireless sia ok.
- Premere quindi il supporto nella posizione di montaggio e contrassegnare i fori d'installazione della staffa con la matita.
- Eseguire i due fori di installazione contrassegnati con un trapano elettrico. Il diametro dei fori è 5mm. Inserire due tasselli in plastica nei fori con un martello.
- Fissare il supporto ai tasselli in plastica e stringere saldamente le viti (3 * 25mm). (Vedere figura 3).
- Montare il rivelatore sulla staffa e ruotare il corpo in senso orario, fino a quando si aggancia.
- Verificare il rivelatore di fumo utilizzando il pulsante di prova. Il rivelatore emetterà 3 brevi suoni ed effettuerà 1,5 secondi di pausa, quindi ripeterà il ciclo fino a quando il pulsante sarà rilasciato.

•Se non viene percepito alcun suono, il rilevatore è guasto. Fare riferimento a "Risoluzione dei problemi" per cercare una soluzione o restituire il rilevatore al rivenditore durante il periodo di garanzia.

•In dubbi di domande sull'installazione, è possibile contattare il rivenditore.

•Durante il test, un altro rilevatore di fumo potrebbe allarmarsi. Una volta che il pulsante viene rilasciato, gli altri rilevatori si silenzieranno entro in 1 minuto. In tal modo, è possibile controllare la funzione wireless.

ATTENZIONE:

Per evitare infortuni, l'unità deve essere saldamente fissata al soffitto in conformità alle istruzioni d'installazione.

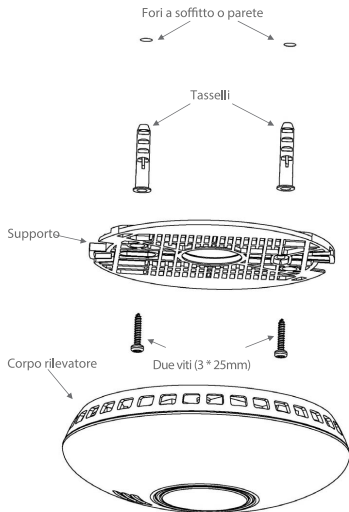


Figura 3

Norme

TUTTI I DIRITTI RISERVATI, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



L'attrezzatura elettrica e elettronica incluse le batterie contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere dannose per la salute e l'ambiente se il materiale di scarto (attrezzatura elettrica ed elettronica gettata e batterie) non è gestito correttamente.

L'attrezzatura elettrica ed elettronica e le batterie sono segnate con una croce sul simbolo del cestino, visto sotto. Questo simbolo significa che l'attrezzatura elettrica e elettronica e le batterie non dovrebbero essere eliminate con altri rifiuti domestici ma dovrebbero esserlo separatamente.

E' importante che inviate le batterie usate alle strutture appropriate e indicate. In questo modo vi accertate che le batterie siano riciclate secondo la legislatura e non danneggiano l'ambiente.

Tutte le città hanno stabilito punti di raccolta dove l'attrezzatura elettronica ed elettrica e le batterie possono essere inviate senza spese alle stazioni di riciclaggio e altri siti di raccolta o raccolti da casa. Informazioni aggiuntive sono disponibili al dipartimento tecnico della città.

Importatore:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca
www.facebook.com/denverelectronics

Con la presente, Inter Vendite A/S dichiara che questo prodotto (ASA-120) è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/53/EU. Una copia della dichiarazione di conformità può essere richiesta a:

Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca

PL

Specyfikacja produktu:

Zasilanie:

Prąd stały: 2 x bateria alkaliczna AA 1,5 V
(Golden Peak Group: GN15A lub Energize:
E91)

Głośność dźwięku alarmu:

>85 dB(A) przy 3 metrach.

Czułość na wysokie temperatury:

54-70°C

Prąd roboczy:

<4 uA (stan gotowości), <40 mA (alarm)

Czułość na dym:

0,09 - 0,16 dB/m

Wzorzec dźwiękowy miejscowego wykrywacza dymu:

Powtarzający się cykl BI 0,5 s - pauza 0,5 s - BI 0,5 s - pauza 0,5 s - BI 0,5 s - pauza 1,5 s z migającą na czerwono diodą LED.

Wzorzec dźwiękowy miejscowego wykrywacza wysokiej temperatury:

Powtarzający się cykl BI 0,2 s - pauza 0,1 s z migającą na czerwono diodą LED.

Wzorzec dźwiękowy alarmu bezprzewodowego:

Powtarzający się cykl BI - BI - pauza 1,2 s z migającą na czerwono diodą LED.

Opis:

Urządzenie jest fotoelektrycznym wykrywaczem dymu na prąd stały 3 V. Jest ono zasilane bateriami alkalicznymi AA 3 V. Dzięki fotoelektrycznej technologii jest czulsze na wolno tłący się ogień generujący gęsty, czarny dym, niewiele gorąca, który może tlić się godzinami, zanim w pełni rozwiną się płomienie. Wykrywacz dymu nie zawiera materiałów radioaktywnych, które są szkodliwe dla środowiska.

Wykrywacz dymu powinien być zainstalowany w każdym pomieszczeniu (poza łazienką) oraz każdym innym miejscu w domu, by domownicy byli w stanie usłyszeć i zareagować na dźwięk alarmu. W celu zapewnienia minimalnej ochrony należy zainstalować wykrywacz w przedpokoju między dużym pokojem z sypialniami. Umieść urządzenie w pobliżu pomieszczeń mieszkalnych i upewnij się, że alarm jest słyszalny, nawet jeśli ktoś jest w sypialniach.

Zalecana instalacja w typowym jednopiętrowym mieszkaniu:

Zainstaluj wykrywacz dymu na suficie w każdej sypialni oraz w przedpokoju na zewnątrz każdego z pokoi. Jeśli przedpokój przed sypialnią jest dłuższy niż 9 metrów, zainstaluj wykrywacz dymu na każdym jego końcu. Jeśli masz piwnicę: zainstaluj wykrywacz dymu na suficie piwnicy i u dołu schodów.

Zalecana instalacja w typowym wielopiętrowym mieszkaniu: Zainstaluj wykrywacz dymu na suficie w każdej sypialni oraz w przedpokoju na zewnątrz każdego z pokoi. Jeśli przedpokój przed sypialnią jest dłuższy niż 9 metrów, zainstaluj wykrywacz dymu na każdym jego końcu oraz zainstaluj wykrywacz dymu u góry schodów prowadzących na pierwsze piętro.

Ważne wskazówki bezpieczeństwa:

1:Przycisk testowy dokładnie sprawdza funkcje wykrywacza dymu. Nie korzystaj z żadnego innego sposobu testowania. Sprawdzaj wykrywacz dymu co tydzień, by zapewnić jego prawidłowe działanie.

2:Nie wyjmuj ani nie odłączaj baterii. Wyłączy to Twoją ochronę. Otwórz okna lub wachluj powietrze blisko wykrywacza dymu, by wyłączyć jego dźwięk.

3:Niniejszy wykrywacz dymu powinien być zainstalowany wyłącznie przez licencjonowanego, wykwalifikowanego elektryka. Przestrzegaj i stosuj się do wszystkich lokalnych i krajowych przepisów instalacji elektrycznych i budowlanych.

4:Niniejszy wykrywacz dymu jest zaprojektowany do korzystania w mieszkaniach jednorodzinnych. W przypadku bloków każde indywidualne mieszkanie powinno być wyposażone we własny wykrywacz dymu. Nie instaluj w budynkach innych niż mieszkalne. Niniejszy wykrywacz dymu nie jest zastępstwem pełnego systemu alarmowego.

5:Instaluj wykrywacz dymu w każdym pomieszczeniu i na każdym piętrze domu. Dym może nie dotrzeć do wykrywacza dymu z wielu powodów. Na przykład, jeśli pożar pojawi się w odległej części domu, na innym piętrze, w kominie, ścianie, dachu lub po drugiej stronie zamkniętych drzwi, dym może nie dotrzeć do wykrywacza dymu na czas, by uprzedzić domowników. Wykrywacz dymu nie wykryje prawidłowo dymu poza miejscem lub pokojem, w którym jest zainstalowany.

6:Wykrywacz dymu może nie zaalarmować każdego domownika za każdym razem. Dźwięk alarmu jest głośny, by poinformować domowników o możliwym niebezpieczeństwie. Jednakże mogą wystąpić pewne okoliczności, w których domownik może nie usłyszeć alarmu (np. hałas z zewnątrz lub wewnątrz, głęboki sen, po użyciu alkoholu, leków lub narkotyków, trudności ze słyszeniem itp.). Jeśli podejrzewasz, że wykrywacz dymu może nie poinformować każdego domownika, instaluj i konserwuj specjalne wykrywacze dymu. Domownik musi usłyszeć ostrzeżenie alarmowe i szybko na nie zareagować, by zmniejszyć zagrożenie uszkodzenia, obrażeń ciała lub śmierci, które mogą wystąpić w wyniku pożaru. Jeśli domownik ma problemy ze słuchem, zainstaluj specjalne wykrywacze dymu ze światłami lub urządzeniami wibrującymi, które zaalarmują domowników.

7:Wykrywacze dymu włączają alarm tylko, gdy wykryją w powietrzu dym bądź cząstki powstałe przy spalaniu. Nie wykrywają one wysokich temperatur, płomieni czy gazu. Niniejszy wykrywacz dymu został zaprojektowany do wydawania ostrzeżenia dźwiękowego o rozwijającym się pożarze. Jednakże wiele pożarów rozwija się szybko: pali, wybucha, są to podpalenia, a inne powstają w wyniku beztroski lub ignorowania zagrożeń bezpieczeństwa. W takich warunkach dym może nie dotrzeć do urządzenia alarmowego WYSTARCZAJĄCO SZYBKO, by zapewnić bezpieczną ewakuację.

8:Wykrywacze dymu mają ograniczenia. Niniejszy wykrywacz dymu nie jest bezawaryjny i nie gwarantuje ochrony życia lub mienia przed pożarem. Wykrywacze dymu nie mogą zastąpić ubezpieczenia. Właściciele domów oraz wynajemcy powinni ubezpieczyć swoje życie i mienie. Dodatkowo w każdej chwili możliwe jest, że wykrywacz dymu zawiedzie. Z tego powodu należy cotygodniowo przeprowadzać test wykrywacza dymu oraz wymieniać urządzenie co 10 lat.

Nie instaluj wykrywaczy dymu w następujących miejscach:

1:W pobliżu urządzeń lub miejsc, w których występuje normalne spalanie (kuchnie, w pobliżu pieców, bojlera). W takich miejscach należy stosować specjalne wykrywacze dymu z regulacją niepożądanych alarmów.

2:W miejscach o wysokiej wilgotności jak łazienki lub miejsca blisko zmywarek do naczyń bądź pralek. W takich miejscach instaluj w odległości przynajmniej 3 metrów.

3:W pobliżu kanałów powietrznych bądź otworów wentylacyjnych gorącego lub chłodnego powietrza. W takich miejscach instaluj w odległości przynajmniej 1 metrów. Powietrze mogłoby wydmuchać dym z dala od wykrywacza, zakłócając alarm.

4:W pomieszczeniach, w których temperatura może spaść poniżej 4,5°C lub wzrosnąć powyżej 37°C.

5:W wyjątkowo zakurzonych, brudnych lub opanowanych przez insekty miejscach. Cząstki mogą wpłynąć i zakłócić działanie wykrywacza dymu.

Specyfikacje baterii:

Napięcie znamionowe:

DC 1,5 V

Opakowanie:

Bateria alkaliczna AA

Zalecana bateria:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Wymiana baterii:

1:Przekręć obudowę wykrywacza w stronę przeciwną do wskazówek zegara i zdejmij ją z ramy.

2:Wyjmij stare baterie z komory baterii.

3:Włóż dwie nowe baterie do komory baterii. Pamiętaj o prawidłowym ułożeniu biegunów baterii.

4:Włóż baterie do komory baterii, nałóż obudowę na ramę i przekręć zgodnie ze wskazówkami zegara.

5:Sprawdzanie wykrywacza dymu przyciskiem testowym. Wzorzec dźwiękowy to powtarzające się 3 krótkie piknięcia oraz 1,5-sekundowa pauza. Jeśli brak dźwięku, to znaczy, że wykrywacz dymu jest uszkodzony lub nieprawidłowo zainstalowany. Problem można rozwiązać, wyszukując odpowiedni sposób w sekcji „ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW”.

UWAGA: Podczas testu zostanie wysłany sygnał bezprzewodowy, który może spowodować włączenie się alarmu w innym wykrywacz dymu. Po puszczeniu przycisku testowego drugi wykrywacz dymu wyłączy się po 1 minucie.

Wskaźnik LED

1:Jeśli wykrywacz działa normalnie, czerwona dioda LED będzie migać 1 raz co 40 sekund.

2:W przypadku awarii baterii lub bliskiego ich wyładowania z wykrywacza rozlegnie się 1 raz dźwięk wraz z odpowiadającym mu mignięciem czerwonej diody LED 1 raz co 40 sekund.

3:Jeśli urządzenie jest uszkodzone, rozlegnie się dźwięk 1 raz co 40 sekund.

4:Jeśli urządzenie działa w trybie cichym, czerwona dioda LED będzie migać co 8 sekund.

Uwaga: Jeśli z urządzenia rozlega się dźwięk 1 raz co 40 sekund, naciśnij przycisk testowy. Dźwięk ostrzegawczy zostanie wstrzymany na 8 godzin. W tym czasie urządzenie ciągle normalnie wykrywa dym, ale irytujący dźwięk zostaje wyłączony.

Wykrywacz w trybie cichym (tryb cichy)

Podczas działania urządzenia naciśnij przycisk testowy, a wstrzymaj to alarm na około 10 minut. Czerwona dioda LED będzie migać co 8 sekund, oznaczając, że wykrywacz dymu działa w trybie cichym. Wykrywacze dymu są zaprojektowane tak, by zminimalizować irytujące alarmy. Cząstki powstałe przy gotowaniu mogą włączyć wykrywacz, jeśli znajduje się on blisko miejsca gotowania. Duże ilości cząstek powstałych przy spalaniu są generowane podczas pryskania lub grillowania/smażenia. Korzystanie z wentylatora w okapie, który wyprowadzi powietrze na zewnątrz (rodzaj bez ponownej cyrkulacji), także pomoże w usunięciu tych cząstek z kuchni. Wyciszenie wykrywacza (przycisk testowy) jest wyjątkowo użyteczne w pomieszczeniu kuchennym oraz innych miejscach narażonych na irytujące fałszywe alarmy.

Funkcja wyciszenia powinna być używana wyłącznie w znanych warunkach wykrywacza, jak dym włączający wykrywacz podczas gotowania. Wykrywacz dymu automatycznie zresetuje się po około 10 minutach, jeśli po tym czasie cząsteczki ciągle są obecne, wykrywacz znowu się włączy.

Wyciszenie wykrywacza (tryb cichy) może być powtarzane, dopóki powietrze nie zostanie oczyszczone z przyczyn powodujących włączenie się alarmu.

Testowanie wykrywacza dymu:

Przetestuj każdy wykrywacz dymu, by upewnić się, że został prawidłowo zainstalowany i działa zgodnie z przeznaczeniem.

1: Nie używaj otwartego płomienia, by przetestować wykrywacz. Możesz podpalić i uszkodzić wykrywacz lub dom.

2: Testuj wykrywacze co tydzień oraz po powrocie z wakacji lub gdy nikogo nie było w domu przez kilka dni.

3: Podczas testowania stań w odległości wyciągniętej ręki.

Przetestuj wszystkie wykrywacze dymu co tydzień, przeprowadzając następujące kroki.

4: Pewnie naciśnij przycisk testowy na przynajmniej 5 sekund. Z wykrywacza rozlegną się 3 krótkie dźwięki, 1,5-sekundowa pauza, następnie zostanie to powtórzone, dopóki przycisk nie zostanie puszczony. Alarm może się rozlegać jeszcze przez kilka sekund po puszczeniu przycisku.

NIEBEZPIECZEŃSTWO: Jeśli rozlegnie się alarm i nie jest przeprowadzany test, znaczy to, że urządzenie wykrywa dym. **DŹWIĘK ALARMU WYMAGA NATYCHMIASTOWEJ UWAGI I REAKCJI.**

Opis funkcji bezprzewodowej:

Częstotliwość bezprzewodowa:

433 MHz

Prąd roboczy:

Odbiornik częstotliwości radiowych:

<5 mA

Nadajnik częstotliwości radiowych:

<10mA

Zasięg sieci bezprzewodowej:

>20 metrów

Uwaga: Upewnij się, że bateria jest prawidłowo zainstalowana, zanim zaczniesz korzystać z produktu.

1: Tryb wysyłania kodu bezprzewodowego

a:Naciśnij i przytrzymaj przycisk testowy na wykrywaczu, dopóki nie zapali się czerwona dioda LED na około 1 s. Puść przycisk, a wykrywacz przejdzie w stan wysyłania kodu bezprzewodowego. Dioda LED będzie na stałe WŁĄCZONA. Jeśli naciśniesz przycisk testowy lub w ciągu 30 sekund nie otrzymasz bezprzewodowego sygnału przystosowania, dioda LED się WYŁĄCZY.

Uwaga: by wejść do tego trybu ze stanu gotowości, naciśnij i przytrzymaj przycisk przez około 12 sekund.

b:Po otrzymaniu innych alarmów w odpowiedzi na komendę kodowania bezprzewodowego czerwona dioda LED będzie migać przez około 2 sekundy. Następnie ponownie przejdzie w stan wysyłania kodu bezprzewodowego, czekając na następną odpowiedź alarmu. Jeśli w ciągu 30 sekund nie nadejdzie odpowiedź na tę komendę, urządzenie automatycznie wyjdzie z trybu.

2:Tryb przystosowania

a:Naciśnij przycisk testowy wykrywacza, na 1 sekundę zapali się czerwona dioda LED, następnie natychmiast puść przycisk, a wykrywacz przejdzie w tryb przystosowania. Uwaga: Inne wykrywacze muszą być w „trybie wysyłania kodu bezprzewodowego”, by ten wykrywacz mógł wejść do trybu przystosowania.

b:Jeśli zostanie on prawidłowo dostosowany, czerwona dioda LED zamiga na około 2 sekundy, a następnie automatycznie wyjdzie z trybu przystosowania.

3:Tryb usuwania kodu

a:Naciśnij i przytrzymaj przycisk testowy na wykrywaczu, dopóki czerwona dioda LED nie zamiga na około 1 sekundę. Puść przycisk, a wykrywacz przejdzie w tryb usuwania kodu. Uwaga: by wejść do tego trybu ze stanu gotowości, naciśnij i przytrzymaj przycisk przez około 16 sekund.

b:Po puszczeniu przycisku naciśnij przycisk, gdy czerwona dioda LED się zapali, puść przycisk, gdy czerwona dioda LED zgaśnie. Jeśli rozlegnie się piknięcie w dwóch cyklach, to znaczy, że usunięcie kodu zostało zakończone powodzeniem. Własny kod bezprzewodowy wykrywacza oraz przystosowany kod bezprzewodowy zostaną zresetowane na nowy. Nowy kod jest losowy.

4:Jak parować każdy z wykrywaczy dymu

a:Wybierz jeden wykrywacz, który wejdzie w „tryb wysyłania kodu bezprzewodowego”.

b:Wybierz inny wykrywacz, który wejdzie w tryb przystosowania. Gdy czerwona dioda LED zamiga przez 2 sekundy, to znaczy, że przystosowanie zostało zakończone powodzeniem.

c:Powtórz krok „b”, by zastosować do wszystkich wykrywaczy.

d:Naciśnij przycisk testowy, by wyjść z „trybu wysyłania kodu bezprzewodowego”. Czerwona dioda LED się WYŁĄCZY. Odczekaj około 30 sekund.

e:Wybierz jeden wykrywacz, naciśnij przycisk testowy i przytrzymaj przez około 30 sekund. Jeśli wszystkie pozostałe wykrywacze wejdą w tryb bezprzewodowy, to znaczy, że parowanie zostało zakończone powodzeniem.

Konserwacja i czyszczenie:

Poza cotygodniowym testem wykrywacz wymaga okresowo odkurzenia oraz usunięcia brudu i śmieci.

Wykrywacz należy czyścić przynajmniej raz w miesiącu, by usunąć kurz, brud czy śmieci. Użyj odkurzacza z miękką szczotką i odkurz ze wszystkich stron i powierzchni wykrywacza dymu. Upewnij się, że wszystkie otwory są wolne od zanieczyszczeń.

WAŻNE: Nie próbuj usuwać pokrowy, by wyczyścić w środku. Unieważni to gwarancję.

OSTRZEŻENIE! Korzystaj wyłącznie z wymienionych baterii. Użycie innych baterii może negatywnie wpłynąć na wykrywacz. Dobrym zabezpieczeniem jest wymiana baterii przynajmniej raz w roku.

Uwaga: Ponownie włóż natychmiast po czyszczeniu, następnie sprawdź, korzystając z przycisku testowego.

Naprawa:

Ostrożnie: Nie należy próbować naprawiać wykrywacza. Wpłynie to na gwarancję. Jeśli wykrywacz nie działa prawidłowo i ciągle jest na gwarancji, wróć go do miejsca zakupu. Dobrze zapakuj w pudełko i wyślij do miejsca zakupu.

Jeśli alarm nie jest już na gwarancji, licencjonowany elektryk powinien natychmiast wymienić go na podobny.

Bezpieczeństwo podczas pożaru:

Jeśli rozlegnie się alarm i nie został naciśnięty przycisk testowy, to jest to ostrzeżenie o niebezpieczeństwie. Konieczna jest natychmiastowa reakcja. Aby przygotować się na takie sytuacje, zaplanuj z rodziną plan ewakuacji, przedyskutuj ze wszystkimi domownikami i regularnie z nimi ćwicz.

1: Zapoznaj wszystkich z dźwiękiem wykrywacza dymu i wyjaśnij, co ten dźwięk oznacza.
2: Określ dwa wyjścia z każdego pokoju oraz drogę ewakuacyjną na zewnątrz z każdego wyjścia.

3: Naucz wszystkich domowników, by dotknęli drzwi i skorzystali z innego wyjścia, jeśli drzwi są gorące. Poinstruj ich, by nie otwierali drzwi, jeśli są one gorące.

4: Naucz domowników, by pełzli po podłodze w celu pozostania poniżej zbierającego się niebezpiecznego dymu, oparów i gazów.

5: Określ bezpieczne miejsce spotkania wszystkich domowników na zewnątrz budynku.

Co robić w przypadku pożaru:

1: Nie panikuj. Zachowaj spokój.

2: Opuść budynek tak szybko, jak to możliwe. Przed otwarciem dotknij drzwi, by sprawdzić, czy są gorące. Jeśli to konieczne, skorzystaj z innego wyjścia. Pełnij po podłodze i nie zatrzymuj się, by coś ze sobą zabrać.

3:Spotkaj się z innymi we wcześniej ustalonym miejscu na zewnątrz budynku.

4:Zadzwoń po straż pożarną na zewnątrz budynku.

5:Nie wracaj do płonącego budynku. Czekaj na przybycie straży pożarnej.

Uwaga: Wskazówki te pomogą w przypadku pożaru, jednakże w celu zmniejszenia zagrożenia jego wybuchu, stosuj zasady bezpieczeństwa pożarowego i zapobiegaj niebezpiecznym sytuacjom.

Rozwiązywanie problemów:

NIE wyjmuj baterii, by uciszyć niechciany alarm. Wyłącz to Twoją ochronę. Wachluj powietrze lub otwórz okno, by usunąć dym lub kurz.

Problem	Rozwiązanie
Wykrywacz dymu nie włącza alarmu podczas testowania.	Zdejmij wykrywacz dymu z ramy. Sprawdź, czy baterie są prawidłowo podłączone do złącza baterii.
Z wykrywacza dymu rozlega się co 40 sekund dźwięk i miga czerwona dioda LED.	Wymień baterie. Przeczytaj sekcję „WYMIANA BATERII”.
Alarm włącza się nieregularnie lub gdy domownicy gotują, biorą prysznic itp.	1.Wyczyść wykrywacz dymu. Przeczytaj sekcję „Konserwacja i czyszczenie”. 2.Wynajmij elektryka, by zainstalować wykrywacz w innym miejscu.
Dźwięk alarmu brzmi inaczej niż przedtem. Rozpoczyna się i cichnie.	1:Wykrywacz działa prawidłowo. 2:Wyczyść wykrywacz dymu. Przeczytaj sekcję „Konserwacja i czyszczenie”.

Informacja o gwarancji:

Firma oferuje gwarancję oryginalnemu użytkownikowi.

Każdy nowo nabyty wykrywacz dymu jest wolny od wad materiałowych i wykonawczych w normalnych warunkach pracy oraz objęty serwisem przez 3 lata od daty zakupu.

Niniejsza gwarancja nie pokrywa uszkodzeń powstałych w wyniku wypadku, nieprawidłowego użycia lub nadużycia albo braku stosownej konserwacji produktu.

W żadnym wypadku firma nie jest odpowiedzialna za żadne przypadkowe i wynikiłe uszkodzenia, łamiące tę lub jakiegokolwiek inne gwarancje wyrażone bądź dorozumiane. Wadliwy produkt może być wysłany na następujący adres wraz ze szczegółowym opisem problemu.

Przed instalacją wykrywacza należy przeczytać instrukcje.

Najlepsze miejsca do instalacji:

- Najpierw należy zainstalować jedno urządzenie w sypialni oraz drodze do niej. W przypadku większej liczby sypialni należy zainstalować jeden wykrywacz w każdym pokoju.

- Zainstaluj przy schodach i na każdym piętrze.

- Dym, gorąco i spalone cząsteczki rozprzestrzenia się poziomo po dotarciu do sufitu, więc zainstaluj wykrywacz pośrodku sufitu w przeciętnie zbudowanych domu. Wykrywacz powinien pokrywać każdy róg.

- Jeśli wykrywacz z jakiegoś powodu nie może być zainstalowany pośrodku sufitu, minimalna odległość wykrywacza od ściany powinna być większa niż 10 cm (patrz diagram 1).

- Jeśli długość pokoju lub korytarza jest większa niż 3 metry, trzeba zainstalować w korytarzu kilka wykrywaczy.

- Jeśli sufit jest pochyły, wykrywacz powinien być zainstalowany 122 cm od najwyższego punktu sufitu w pokoju (patrz diagram 2).

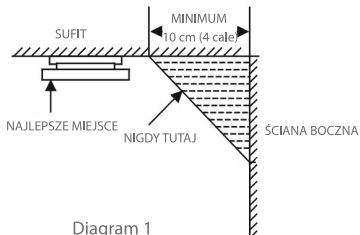


Diagram 1



Diagram 2

Instalacja:

- Włóż dwie baterie AA do każdej komory baterii wykrywacza dymu.
- Zgodnie z sekcją „Opis funkcji bezprzewodowej” obsługi wykrywacza dymu upewnij się, że funkcja bezprzewodowa działa prawidłowo.
- Następnie przyłóż ramę do miejsca instalacji, zaznacz ołówkiem otwory instalacyjne dla ramy.
- Wiertarką wywierć dwa otwory instalacyjne w zaznaczonych miejscach. Średnica otworów powinna wynosić 5 mm. Wbij młotkiem w otwory dwa plastikowe kołki.
- Zamocuj ramę na plastikowych kołkach i dokładnie dokręć śruby (3 x 25 mm) w plastikowych kołkach (patrz diagram 3).
- Umocuj wykrywacz na ramie i przekręć zgodnie ze wskazówkami zegara, dopóki nie wyrówna się z ramą.
- Sprawdzanie wykrywacza dymu przyciskiem testowym. Z wykrywacza rozlegną się 3 krótkie dźwięki, 1,5-sekundowa pauza, następnie zostanie to powtórzone, dopóki przycisk nie zostanie puszczoney.

•Jeśli brak dźwięku, to znaczy, że wykrywacz jest wadliwy. Przeczytaj „Rozwiązywanie problemów” w celu znalezienia rozwiązania lub zwróć do sprzedawcy, jeśli urządzenie ciągle jest na gwarancji.

•Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące instalacji, skontaktuj się ze sprzedawcą.

•Podczas testowania inny wykrywacz dymu może włączyć alarm. Po puszczeniu przycisku drugi wykrywacz ucichnie po 1 minucie. W ten sposób możesz sprawdzić funkcję bezprzewodową.

OSTRZEŻENIE:

Aby uniknąć obrażeń ciała, urządzenie to musi być bezpiecznie umocowane na suficie zgodnie z instrukcjami instalacji.

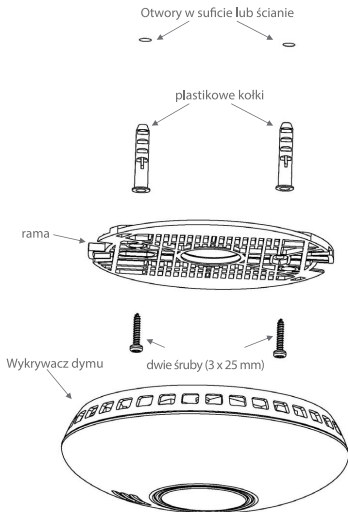


Diagram 3

Standardy

WSZYSTKIE PRAWA ZASTRZEŻONE, PRAWA AUTORSKIE DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie zawierają materiały, komponenty i substancje, które mogą być niebezpieczne dla zdrowia i środowiska, jeśli ze zużytymi materiałami (wyrzucanymi urządzenia elektrycznymi i elektronicznymi oraz bateriami) nie postępuje się właściwie.

Urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie są zaznaczone przekreślonym symbolem pojemnika na śmieci, patrz poniżej. Ten symbol oznacza, że urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie nie powinny być wyrzucane razem z innymi odpadami domowymi, lecz powinny być wyrzucane oddzielnie.

Ważne jest, abyś jako użytkownik końcowy wyrzucał zużyte baterie w odpowiednich i przeznaczonych do tego miejscach. W ten sposób zapewniasz, że baterie podlegają procesowi recyklingu zgodnie z rozporządzeniami władz i nie będą szkodzić środowisku.

We wszystkich miastach powstały punkty zbiórki, gdzie można oddać bezpłatnie urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie do stanowisk recyklingu bądź innych miejsc zbiórki, albo urządzenia i baterie mogą być odebrane z domu. Dodatkowe informacje znajdują się w wydziale technicznym urzędu miasta.

Importeur:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca
www.facebook.com/denverelectronics

Niniejszym, InterSales A/S, deklaruje, że ten model DENVER (ASA-120) jest godny z zasadniczymi wymaganiami i innymi odnośnymi zapisami Dyrektywy 2014/53/EU.
Kopię Deklaracji zgodności można otrzymać na stronie
Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca

PT

Especificações do Produto:

Alimentação:

2 pilhas alcalinas 1,5V AA CC
(Golden Peak Group: GN15A ou Energizer:
E91)

Volume do alarme:

>85dB(A) até 3 metros.

Sensibilidade ao calor:

54-70°C

Padrão local de som do detetor de fumo:

BI 0,5s - pausa 0,5s - BI 0,5s - pausa 0,5s - BI 0,5s - pausa 1.5s, com o LED vermelho a piscar, repete este padrão de alarme.

Padrão local de som do detetor de calor:

BI 0,2s - pausa 0,1s, com o LED vermelho a piscar, repete este padrão de alarme.

Padrão de som de detetor sem fios:

Bi - Bi - pausa 1,2s, com o LED vermelho a piscar, repete este padrão de alarme.

Corrente de funcionamento:

<4uA (em espera), <40mA (alarme)

Sensibilidade ao fumo:

0,09-0,16dB/m

Descrição:

A unidade é um detetor de fumo fotoelétrico de 3V CC. Funciona com pilha alcalina 3V AA. Com a tecnologia fotoelétrica, é mais sensível para detetar incêndios de queima lenta, cujo fumo geralmente espesso, negro, de pouco calor pode arder durante horas antes de explodir em chamas. O detetor de fumo não contém material radioativo pelo que é inócuo para o ambiente.

O detetor de fumo deve ser instalado em todas as divisões (exceto na casa de banho), e em todas as outras zonas da casa, certificando-se de que as pessoas em casa serão capazes de ouvir e responder ao som do alarme. Para proteção mínima, deve montar um detetor no corredor entre as zonas de estar e as zonas de repouso. Colocar a unidade o mais perto possível das zonas de estar e garantir que o alarme é audível quando os quartos estão ocupados.

Habitação típica de um andar com proteção recomendada:

Instalar um detetor de fumo no teto em cada quarto e no corredor fora de cada zona de repouso separada. Se um corredor da zona de repouso tiver mais do que 9 metros de comprimento, instalar um detetor em cada extremidade. Se houver uma cave: instalar um detetor de fumo no teto da cave no fundo das escadas.

Moradia típica de vários andares com proteção recomendada. Install a smoke alarm on the ceiling inside each bedroom and in the hallway outside each separate sleeping area. Se um corredor de uma zona de repouso tiver mais de 9 metros de comprimento, instalar um detetor de fumo em cada extremidade, instalar um detetor de fumo no cimo das escadas do primeiro para o segundo andar.

Informações importantes de segurança:

1:O botão de teste verifica com precisão as funções de detecção de fumo. Não usar qualquer outro método de teste. Testar o detetor de fumo semanalmente para garantir o funcionamento adequado.

2:Não retirar ou desligar a pilha. Isto eliminará a sua proteção. Abrir janelas ou ventilar o ar à volta do detetor de fumo para o silenciar.

3:Este detetor de fumo deve ser instalado apenas por um eletricista licenciado e qualificado. Observar e seguir todos os códigos de construção locais e nacionais para a instalação.

4:Este detetor de fumo está concebido apenas para ser usado no interior de uma casa unifamiliar. Em edifícios multifamiliares, cada unidade habitacional deve ter os seus próprios alarmes de fumo. Não instalar em edifícios não residenciais. E este detetor de fumo não é um substituto de um sistema de alarme completo.

5:Instalar um detetor de fumo em todas as divisões e em todos os pisos da casa. O fumo pode não chegar ao detetor de fumo por muitas razões. Por exemplo, se um incêndio começar numa parte remota da casa, num outro piso, numa chaminé, parede, telhado, ou no outro lado de uma porta fechada, o fumo pode não chegar ao detetor de fumo a tempo de alertar os membros da família. Um detetor de fumo não detetará de imediato um incêndio exceto numa zona ou divisão em que esteja instalado.

6:O detetor de fumo pode não alertar sempre cada um dos membros da família. A sirene do detetor é forte, a fim de alertar as pessoas para um perigo potencial. No entanto, pode haver algumas circunstâncias em que um membro da família pode não ouvir o alarme (ou seja, ruído exterior ou interior, sono profundo, uso de drogas ou álcool, dificuldades auditivas, etc.). Se suspeitar que este detetor de fumo pode não alertar um membro da família, instalar e manter alarmes de fumo especiais. O membro da família deve ouvir o som de aviso do detetor e reagir rapidamente ao mesmo para reduzir o risco de danos, ferimentos ou morte que pode resultar do incêndio, se um membro da família tiver dificuldade auditiva, instalar detetores de fumo especiais com luzes ou dispositivos a vibrar para alertar os ocupantes.

7:Os detetores de fumo só podem fazer soar os seus alarmes quando detetam fumo ou partículas de combustão no ar. Eles não sentem calor, chama ou gás. Este detetor de fumo está concebido para dar aviso sonoro de um incêndio em desenvolvimento. No entanto, muitos incêndios são de combustão rápida, explosivos ou intencionais, e outros são causados por descuido ou riscos de segurança. Neste caso, o fumo pode não refazer o alarme da unidade com RAPIDEZ SUFICIENTE para garantir uma evacuação segura.

8:Os detetores de fumo têm limitações. Este detetor de fumo não é infalível e não é garantido para proteger vidas ou propriedades contra incêndio. Os detetores de fumo não são substitutos dos seguros. Proprietários e locatários devem segurar as suas vidas e a propriedade. Além disso, é possível que o detetor de fumo falhe a qualquer momento. Por esta razão, deve testar semanalmente o detetor de fumo e substituir a unidade a cada 10 anos.

Não instalar detetores de fumo nos seguintes locais:

1:Perto de aparelhos ou zonas onde haja combustão regularmente (cozinhas, perto de fornos, esquentadoras ou caldeiras). Usar detetor de fumo especializado, com controlo de alarme indesejável para estas zonas.

2:Em zonas com humidade elevada, como casas de banho ou perto de máquinas de lavar louça e roupa. Instalar a pelo menos 3 metros destas zonas.

3:Perto de retornos de ar ou aberturas de ventilação para fornecimento de aquecimento e arrefecimento. Install at least 3 feet away from these areas. O ar pode soprar o fumo para longe do detetor, interrompendo o seu alarme.

4:Em divisões em que a temperatura possa descer abaixo dos 40°F (4°C) ou subir acima dos 100°F (38°C).

5:Em zonas com grande quantidade de pó, sujidade ou com insetos - a influência de partículas interfere com o funcionamento do detetor de fumo.

Especificações da bateria:

Tensão nominal:

CC de 1,5V

Embalagem:

Pilha alcalina AA

Pilha recomendada:

Energizer: E91

Gold Peak Group: GN15A

Substituir a pilha:

1:Rodar o corpo do detetor no sentido anti-horário e retirar o detetor do suporte.

2:Retirar as pilhas velhas do compartimento das pilhas.

3:Colocar as duas pilhas novas no compartimento das pilhas. Deve ter em atenção a polaridade das pilha.

4:Colocar a pilhas no compartimento das mesmas, encaixar o corpo do alarme no suporte e rodar o mesmo no sentido horário.

5:Testar o detetor de fumo usando o botão de teste. O padrão de som é de 3 bips curtos-1,5 segundos pausa, repete isto. Se não houver saída de som, isso significa que o detetor de fumo está com defeito ou o funcionamento da instalação está incorreto, e deve obter o método correto de transmissão através da leitura de "RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS".

NOTA: Durante o teste, porque a unidade envia o sinal sem fios, o outro detetor de fumo pode soar o alarme. Uma vez libertado o botão de teste, o outro detetor de fumo parará o alarme em 1 minuto.

Indicador LED

1:Quando o detetor estiver a funcionar normalmente, o LED vermelho piscará 1 vez em cada 40 segundos.

2:Quando for detetada uma avaria da bateria ou bateria fraca, o alarme “chilreará” 1 vez e com um LED vermelho correspondente a piscar 1 vez a cada 40 segundos.

3:Quando a unidade estiver avariada, o alarme “chilreará” 1 vez a cada 40 segundos.

4:Quando a unidade estiver a funcionar no modo de silêncio, o LED vermelho piscará uma vez a cada 8 segundos.

Nota: Quando a unidade chilrear 1 vez a cada 40 segundos, premir o botão de teste, será pausado para este tom de aviso durante 8 horas. Pode continuar a detetar fumo normalmente durante este período, apenas elimina o tom de aviso incómodo.

Silenciar o alarme (modo de silêncio)

Enquanto a unidade estiver a emitir o alarme, apertar o botão de teste, o som de alarme será pausado durante aproximadamente 10 minutos. O LED vermelho piscará uma vez a cada 8 segundos, indica que o detetor de fumo está a funcionar no modo de silêncio. Os detetores de fumo estão concebidos para minimizar alarmes incómodos. As partículas de combustão da cozedura podem desligar o alarme se o alarme estiver localizado perto da cozinha. São geradas grandes quantidades de partículas combustíveis devido a derramamentos ou quando grelhar/fritar. Usando o ventilador de um exaustor que extrai para fora (tipo não-recirculação) também irá ajudar a remover essas partículas combustíveis da cozinha. O silenciar do alarme (botão de teste) é extremamente útil numa zona de cozinha ou outras áreas propensas a alarmes incómodos.

A função de silêncio deve ser usada apenas quando uma condição de alarme conhecida, como o fumo de cozedura, ativa o alarme. O detetor de fumo é reiniciado automaticamente após aproximadamente 10 minutos, se após este período ainda estiverem presentes partículas de combustão, o alarme soará de novo.

O silenciador do alarme (modo de silêncio) pode ser repetido até que o ar tenha sido eliminado da condição que originou o alarme.

Testar o Detetor de Fumo:

Testar cada detetor de fumo para ter a certeza que está corretamente instalado e a funcionar adequadamente.

1: Não usar uma chama viva para testar o detetor. Pode incendiar e danificar o detetor ou a sua casa.

2: Testar os detetores semanalmente e após o regresso de férias ou quando não tenha estado em casa durante vários dias.

3: Deve manter-se à distância de um braço da unidade quando o testar.

Teste todos os detetores de fumo semanalmente fazendo os seguintes passos.

4: Premir firmemente o botão de teste durante pelo menos 5 segundos. O detetor emitirá 3 bipes curtos - 1,5 segundos pausa, depois repete-o até libertar o botão. O alarme pode soar até durante alguns segundos depois de libertar o botão de teste.

PERIGO: Se o alarme soar e não estiver a ser testado, significa que a unidade está a detetar fumo, **O SOM DA ALARME EXIGE A SUA ATENÇÃO E AÇÃO IMEDIATAS.**

Descrição da função sem fios:

Frequência sem fios:

433MHz

Operation current:

Recetor RF: <5mA

Emissor RF: 10mA

Distância sem fios:

>20 metros

Nota: Assegurar que as pilhas estão bem instaladas antes de operar o produto.

1: Modo de envio de codificação sem fios

a: Premir e manter premido o botão de teste no detetor até que o LED vermelho acenda durante cerca de 1 segundo, libertar o botão, o alarme entra no estado de envio de codificação sem fios. O LED está sempre LIGADO. Se premir o botão de teste ou não tiver sinal de captação sem fios dentro de 30 segundos, o LED ficará DESLIGADO.

Nota: entrar neste modo a partir do estado de em espera, premir e manter premido o botão durante cerca de 12 segundos.

b: Quando houver outros detetores recebidos em resposta a este comando de codificação sem fios, o LED vermelho pisca durante cerca de 2 segundos. Depois reentrar no estado de envio de codificação sem fios, esperar pela próxima resposta de detetor. Se não houver resposta do detetor para este comando dentro de 30 segundos, a unidade sairá automaticamente.

2: Modo de captação

a: Premir o botão de teste do detetor, o LED vermelho acende 1 segundo, em seguida, liberte o botão imediatamente, o detetor entra em modo de captação. Nota: Deve haver outros detetores no "Modo de envio de codificação sem fios", este detetor poderá entrar no modo de captação.

b: Se a captação for bem sucedida, o LED vermelho pisca durante cerca de 2 segundos, em seguida, sai do modo de captação automaticamente.

3: Modo eliminar código

a: Premir e manter premido o botão de teste no detetor até o LED vermelho piscar durante cerca de 1 segundo, libertar o botão, o alarme entra no modo eliminar código. Nota: entrar neste modo a partir do modo em espera, é necessário premir e manter premido o botão durante cerca de 16 segundos.

b: Depois de libertar o botão, premir o botão quando o LED vermelho acender, libertar o botão quando o LED vermelho estiver desligado, se ouvir o som de 'BI' após dois ciclos, isso indica que o código foi eliminado com sucesso, o código sem fios captado será redefinido para o novo código, o novo código é aleatório.

4:Como corresponder um detetor de fumo a outro detetor de fumo

a:Colocar um detetor no "modo de envio de codificação sem fios".

b:Colocar outro detetor em modo de captação, quando o LED vermelho piscar durante 2 segundos, significa que a captação teve sucesso.

c:Seguir o passo b para completar todos os detetores.

d:Premir o botão de teste, sair do "modo de envio de codificação sem fios". O LED vermelho fica DESLIGADO. Esperar durante cerca de 30 segundos.

e:Agarrar num detetor, premir e manter premido o botão de teste durante cerca de 30 segundos. Se todos os outros alarmes entrarem no estado de alarme sem fios. Isso indica uma correspondência com sucesso.

Manutenção e limpeza:

Além do teste semanal, o detetor requer uma limpeza periódica para remover poeira, sujidade e resíduos.

Limpar o alarme, pelo menos uma vez por mês para remover a poeira, sujidade ou resíduos.

Usar um aspirador de pó com a escova macia, aspirar todos os lados e tampas do detetor de fumos. Assegurar que todas as entradas estão livres de resíduos.

IMPORTANTE: Não tentar retirar a tampa para limpar por dentro. Isto afetará a garantia.

AVISO! Usar apenas as pilhas especificadas. Usar pilhas diferentes pode ter efeitos prejudiciais no detetor. Uma boa medida de segurança é substituir as pilhas pelo menos uma vez por ano.

Nota: Reinstalar imediatamente após a limpeza e, em seguida, testar a unidade usando o botão de teste.

Reparação:

Atenção: Não tentar reparar o detetor. Isso afetará a sua garantia.

Se o detetor não estiver a funcionar adequadamente, e ainda estiver na garantia, devolva-o ao local original de compra. Embalar o mesmo numa caixa bem acolchoada, e enviar para o local original de compra.

Se o detetor já não estiver na garantia, um electricista licenciado deve substituí-lo imediatamente por um detetor similar.

Prática de Segurança contra Incêndios:

Se o alarme soar, e não tiver premido o botão de teste, está a avisar de uma situação perigosa, é necessária a sua resposta imediata. Para se preparar para tais ocorrências, desenvolver planos de fuga da família, discuti-los com todos os membros da família e praticá-los regularmente.

- 1:Expor todos ao som de um detetor de fumos e explicar o que significa o som.
- 2:Determinar duas saídas de cada divisão e uma via de fuga para o exterior de cada saída.
- 3:Ensinar todos os membros do agregado familiar a tocar na porta e usar uma saída alternativa quando a porta estiver quente, instruí-los para não abrirem a porta se a porta estiver quente.
- 4:Ensinar os membros da família a rastejar pelo chão para ficarem abaixo de fumos, vapores e gases perigosos.
- 5:Determinar um ponto de encontro seguro para todos os membros no exterior do edifício.

O que fazer em caso de incêndio:

- 1: Não entrar em pânico; ficar calmo.
- 2: Sair do edifício tão rapidamente quanto possível. Tocar nas portas para sentir se estão quentes antes de as abrir. Usar uma saída alternativa se necessário. Rastejar ao longo do chão, e não parar para recolher nada.

3:Encontrarem-se num ponto de encontro pré-estabelecido no exterior do edifício.

4:Ligar para o departamento de incêndios a partir do exterior do edifício.

5:Não voltar para o interior de um edifício a arder. Esperar que os bombeiros cheguem.

Nota: Estas orientações ajudá-lo-ão no caso de um incêndio, no entanto, para reduzir a hipótese dos incêndios começarem, praticar regras de segurança contra incêndio e evitar situações perigosas.

Resolução de problemas:

NÃO desligar as pilhas para parar um alarme indesejável. Isto retirará a sua proteção. Ventilar o ar ou abrir uma janela para retirar fumo ou poeira.

Problema	Método de eliminação
O detetor de fumos não emite sons quando testado.	Retirar o detetor de fumos do suporte. Depois verificar se as pilhas estão adequadamente ligadas ao conector de pilhas.
O detetor de fumo emitirá bipes com o LED a piscar durante 40 segundos.	Substituir as pilhas, deve consultar a secção "SUBSTITUIR PILHAS".
O detetor de fumo faz soar alarmes indesejáveis de forma intermitente ou quando os moradores estão a cozinhar, a tomar banho, etc.	1.Limpar o detetor de fumo. Deve consultar a secção "manutenção e limpeza". 2.Contratar um electricista para mudar o detetor de fumo para um novo local.
O alarme soa de forma diferente do habitual. Inicia e para.	1:Este detetor está a funcionar corretamente. 2:Clean smoke alarm. Please refer to the "maintenance and cleaning" section.

Informação da garantia:

A empresa garante ao consumidor original.

Comprar cada novo detetor de fumo para ficar livre de defeitos de material e mão-de-obra em uso normal e serviço por um período de 3 anos a partir da data da compra. Esta garantia não cobre danos resultantes de acidentes, uso indevido ou abuso ou falta de cuidado razoável do produto.

Em nenhum caso a empresa será responsável por quaisquer danos incidentais ou consequenciais por violação desta ou qualquer outra garantia expressa ou implícita, qualquer que seja. O produto danificado pode ser enviado para o seguinte endereço com uma explicação detalhada do problema.

Antes de instalar o detetor, deve ler as instruções.

Onde é o melhor local para ser instalado:

- No início, precisa de instalar uma unidade no quarto e em seguida, se tiver vários quartos, é melhor instalar um detetor em cada quarto.

- Instalar nas escadas e em todos os andares.

- O fumo, o calor e as coisas a arder espalhar-se-ão horizontalmente depois de subirem ao teto, assim instalar o detetor no meio do teto da estrutura comum da casa deixa o alarme induzir todos os cantos.

- Se o alarme não puder ser instalado no meio do teto por algumas razões, a distância do alarme ao canto da parede deve ser superior a 10 cm. (consultar o diagrama 1).

- Se o comprimento da divisão ou do salão for superior a 9 metros, precisa de instalar vários alarmes no salão.

- Quando o teto estiver inclinado, o detetor precisa de ser instalado a 1,2 metros do ponto mais alto do teto da sala (consultar o diagrama 2).

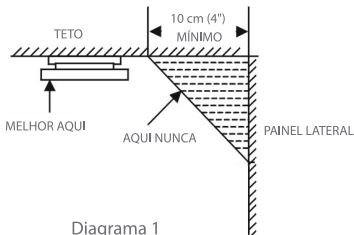


Diagrama 1



Diagrama 2

Instalação:

- Colocar as duas pilhas AA em cada compartimento de pilhas do detector de fumo.
- De acordo com a secção "Descrição da função sem fios" para operar o detector de fumo. Assegurar que a função sem fios está correta.
- Em seguida, pressionar o suporte na posição de instalação, marcar o orifício de instalação do suporte com um lápis.
- Abrir dois orifícios de instalação no ponto marcado com um berbequim elétrico. O diâmetro dos orifícios é de 5 milímetros, martelar as duas buchas de plástico nos orifícios.
- Fixar o suporte às buchas de plástico e fixar firmemente os parafusos (3*25 mm) nas buchas de plástico. (consultar o Diagrama 3).
- Encaixar o detector sobre o suporte e rodar o corpo do detector, até coincidir bem com o suporte.
- Test smoke alarm using test button. O detector emitirá 3 bipes curtos - 1,5 segundos pausa, depois repete-os até libertar o botão.

•Se não houver som, indica um detector defeituoso, pode consultar "Solução de problemas" para solução ou devolver ao seu revendedor durante a garantia.

•Se tiver alguma dúvida sobre a instalação, pode entrar em contacto com o seu revendedor.

•Durante o teste, o outro detector de fumo pode emitir o alarme. Uma vez libertado o botão, outros pararão o alarme em 1 minuto. De tal forma, pode verificar a função sem fios.

ADVERTÊNCIA:

Para evitar ferimentos, esta unidade deve ser seguramente fixada ao teto de acordo com as instruções de instalação.

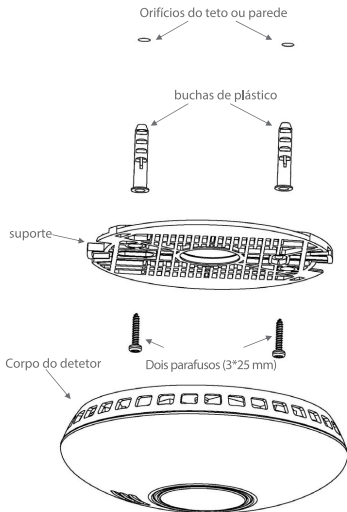


Diagrama 3

Normas

TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como as pilhas que os acompanham, contêm materiais, componentes e substâncias que podem ser perigosos à saúde e ao meio ambiente, caso o lixo (equipamentos eléctricos e electrónicos jogados fora, incluindo pilhas) não seja eliminado correctamente.

Os equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como as pilhas, vêm marcados com um símbolo composto de uma lixeira e um X, como mostrado abaixo. Este símbolo significa que equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como pilhas, não devem ser jogados fora junto com o lixo doméstico, mas separadamente.

Como o utilizador final, é importante que envie suas pilhas usadas a uma unidade de reciclagem adequada. Assim, certamente as pilhas serão recicladas de acordo com a legislação e o meio ambiente não será prejudicado.

Toda cidade possui pontos de colecta específicos, onde equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como pilhas, podem ser enviados gratuitamente a estações de reciclagem e outros sítios de colecta ou buscados em sua própria casa. O departamento técnico de sua cidade disponibiliza informações adicionais quanto a isto.

Importador:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soefthen
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/denverelectronics

Inter Sales A/S, declara que este modelo DENVER (ASA-120) está em conformidade com os requisitos essenciais e outras regulamentações importantes da Directiva 2014/53/EU. Pode ser obtida uma cópia da Declaração de Conformidade em:
Inter Sales A/S
Omega 5A, Soefthen
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca

ES

Especificaciones del producto:

Encendido:

Pila alcalina AA CC2*1.5V
(Golden Peak Group: GN15A o Energize:
E91)

Volumen de la alarma:

>85dB(A) a 3 metros.

Sensibilidad térmica:

54-70°C

Modelo de sonido del detector de humo local:

BI 0.5s - pausa 0.5s – BI 0.5s - pausa 0.5s - BI 0.5s - pausa 1.5s, con el LED rojo parpadeando y se repite este modelo de alarma.

Modelo de sonido de alarma térmica local:

BI 0.2s - pausa 0.1s, con el LED rojo parpadeando y se repite este modelo de alarma.

Modelo de sonido de alarma inalámbrica:

Bi - Bi - pausa 1.2s, con el LED rojo parpadeando y se repite este modelo de alarma.

Corriente de funcionamiento:

<4uA (en espera), <40mA (alarma)

Sensibilidad al humo:

0.09-0.16dB/m

Descripción:

Esta unidad es un detector de humo fotoeléctrico CC 3V. Está operado por una pila alcalina AA de 3v. Con la tecnología fotoeléctrica, es más sensible a la detección de fuegos con ascuas lentas que generar un humo denso y negro y poco calor y que pueden arder durante horas antes de que estallen las llamas. El detector de humo no contiene material radioactivo que es nocivo para el medioambiente.

El detector de humo puede instalarse en cualquier habitación (excepto el baño) y en cualquier otra área de la casa, asegurándose de que la gente podrá oír y responder al sonido de la alarma. Para la protección mínima debe instalar un detector en el vestíbulo entre las zonas de estancia y las zonas para dormir. Coloque la unidad tan cerca de las zonas de estancia como sea posible y asegúrese de que la alarma es audible cuando los dormitorios estén ocupados.

Típica casa con un solo piso con protección recomendada:

Instale el detector de humo en el techo dentro de cada dormitorio y en el vestíbulo fuera de cada zona de dormitorio separada. Si el vestíbulo de la zona del dormitorio tiene una longitud superior a 4.5 metros, instale un detector de humo en cada extremo. Si hay un sótano, instale un detector de humo en el techo del sótano en la parte inferior de la escalera.

Típica casa con varios pisos con protección recomendada: Instale el detector de humo en el techo dentro de cada dormitorio y en el vestíbulo fuera de cada zona de dormitorio separada. Si el vestíbulo de la zona del dormitorio tiene una longitud superior a 9 metros, instale un detector de humo en cada extremo e instale un detector de humo en la parte superior de la escalera que va del primer al segundo piso.

Información Importante de Seguridad:

1:El botón de prueba prueba de forma precisa las funciones del detector de humo. No use ningún otro método de prueba. Pruebe la alarma de humo semanalmente para asegurarse de su correcto funcionamiento.

2:No retire o desconecte la pila. Esto le dejará sin protección. Abra las ventanas o ventile al aire alrededor del detector de humo para silenciarlo.

3:Este detector de humo debe instalarlo únicamente un electricista cualificado con licencia. Cumpla y siga todos los códigos de construcción y eléctricos locales o nacionales para su instalación.

4:Este detector de humo está diseñado para usarse dentro de una vivienda unifamiliar únicamente. En edificios multifamiliares, cada unidad que contenga una familia debe disponer de su propio detector de humo. No lo instale en edificios no residenciales. Y este detector de humo no sustituye a un Sistema de alarma completo.

5:Instale un detector de humo en cada habitación y en cada piso de la casa. El humo puede que no llegue al detector de humo por múltiples motivos. Por ejemplo, si se inicia un incendio en una parte remota de la casa, o en otro piso, en una chimenea, una pared, techo o en el otro lado de una puerta cerrada, el humo puede que no llegue al detector de humo a tiempo para alertar a los miembros de la familia. Un detector de humo no detectará rápidamente un incendio excepto en la zona o habitación en el que esté instalado.

6:El detector de humo puede no alertar a cada miembro de la familia cada vez. El pitido de la alarma es alto para alertar a los individuos de un peligro potencial. Sin embargo, pueden existir otras circunstancias en las que un miembro del hogar puede que no oiga la alarma (por ejemplo, ruido exterior o interior, personas que duermen profundamente, o uso de drogas o alcohol, aquellas personas con problemas de audición, etc.). Si sospecha que este detector de humo puede no alertar a un miembro de la familia, instale y realice el mantenimiento de detectores de humo especiales. Los miembros de la familia deben oír el sonido de advertencia de la alarma y responder al mismo rápidamente para reducir el riesgo de daños, lesiones o muerte que puede resultar de un incendio; si un miembro de la familia tiene problemas de audición, instale detectores de humo especiales con luces o dispositivos de vibración para alertar a los ocupantes.

7: Los detectores de humo solo pueden hacer sonar las alarmas cuando detectan humo o detectan partículas de combustión en el aire. No sienten el calor, las llamas o el gas. Este detector de humo está diseñado para ofrecer una advertencia audible de un incendio en progreso. Sin embargo, muchos incendios son rápidos – con llama viva, explosivos o intencionados y otros están provocados por negligencias o riesgos de seguridad. En estas circunstancias, el humo puede que no active la alarma de la unidad lo SUFICIENTEMENTE RÁPIDO </53 para asegurar un escape seguro.

8: Los detectores de humo tienen limitaciones. Este detector de humo no es infalible y no garantiza que pueda proteger las vidas o las propiedades de un incendio. Los detectores de humo no son sustitutos de los seguros. Los propietarios de casas y arrendatario deben asegurar su vida y propiedades. Además, es posible que el detector de humo falle en cualquier momento. Por este motivo, debe probar el detector de humo semanalmente y sustituir la unidad cada 10 años.

No instale detectores de humo en los siguientes lugares:

1: Cerca de aparatos o áreas donde se produzca normalmente combustión normal (cocinas, encimeras, calentadores de agua). Use detectores de humo especializados con un control de alarma no deseado para estas zonas.

2: En áreas con una gran humedad, como baños o zonas cercanas a lavavajillas o lavadoras. Instálelo a al menos 3 metros de esas zonas.

3: Cerca de retornos de aire o de ventilaciones de suministro de calefacción o refrigeración. Instálelo a al menos 1 metro de esas zonas. El aire puede alejar el humo del detector, interrumpiendo su alarma.

4: En habitaciones donde las temperaturas pueden caer por debajo de 4.5° C o subir por encima de 38° C.

5: En zonas extremadamente polvorientas, sucias o infestadas de insectos las partículas de influencia interfieren con el funcionamiento del detector de humo.

Especificaciones de la batería:

Tensión nominal:

CC 1,5V

Envase:

Pila alcalina AA

Pilas recomendadas:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Sustitución de las pilas:

1:Gire la carcasa del detector en sentido antihorario y extraiga el cuerpo del detector de la abrazadera.

2:Extraiga la pila del compartimento de las pilas.

3:Fije dos nuevas pilas en el compartimento de las pilas. Por favor, tenga en cuenta la polaridad de las pilas.

4:Fije la pila en el compartimento de las pilas; instale la carcasa del detector en la abrazadera y gire la carcasa del detector en sentido horario.

5:Prueba de alarma por humo usando el botón de prueba. El modelo de sonido es 3 pitidos cortos -1.5 segundos de pausa, repetición. En caso de que no haya salida de sonido, indica que el detector de humo está defectuoso o el procedimiento de instalación es incorrecto y debe obtener el método correcto de reparación leyendo "PROBLEMAS Y SOLUCIONES".

NOTA: Durante la prueba, como la unidad envía una señal inalámbrica, puede que los otros detectores de humo perciban una alarma. Una vez que suelte el botón de prueba, los demás detectores de humo dejarán de hacer sonar la alarma en 1 minuto.

Indicador LED

1:Cuando el detector funciona normalmente, el LED rojo parpadeará 1 vez cada 40n segundos.

2:Cuando se produzca un fallo de la pila o se detecte una pila baja, la alarma "chirriará" 1 vez y el correspondiente LED rojo parpadeará 1 vez cada 40 segundos.

3: Cuando la unidad esté defectuosa, la alarma “chirriará” 1 vez cada 40 segundos.

4: Cuando la unidad esté funcionando en modo silencio, el LED rojo parpadeará una vez cada 8 segundos.

Nota: Cuando las unidades chirrien 1 vez cada 40 segundos, pulse el botón de prueba; detendrá este tono de advertencia durante 8 horas. Todavía puede detectar humo normalmente durante este periodo; solo se elimina el molesto tono de aviso.

Silencio de la alarma (modo silencio)

Mientras la unidad está emitiendo alarmas, pulse el botón de prueba; hará una pausa en la emisión de alarmas de la unidad durante aproximadamente 10 minutos. El LED rojo parpadeará una vez cada 8 segundos; indica que el detector de humos está funcionando en modo silencio. Los detectores de humo están diseñados para minimizar las molestas alarmas. Las partículas de combustión del cocinado puede activar la alarma si esta está ubicada cerca de la zona de cocinado. Se generan grandes cantidades de partículas de combustible cuando se producen vertidos o cuando se asa / fríe. El uso de un ventilador en una campana extractora que vierte el gas hacia el exterior (tipo no recirculante) asimismo ayudará a eliminar estas partículas de combustible de la cocina. El silencio de la alarma (botón de prueba) es extremadamente útil en una zona de cocina u otras áreas proclives a alarmas molestas.

La propiedad del silencio debe usarse solo cuando exista una condición de alarma conocida, como cuando el humo procedente del cocinado active la alarma. El detector de humo se reiniciará automáticamente tras aproximadamente 10 minutos; si tras este periodo, todavía están presentes partículas de combustión, la alarma volverá a sonar. El silenciador de la alarma (modo silencio) puede conectarse repetidamente hasta que el aire se haya limpiado de la condición que causa la alarma.

Prueba del detector de humo:

Pruebe cada detector de humo para asegurarse de que está instalado y funciona correctamente.

1: No use una llama viva para probar el detector de humo. Puede encender y dañar la alarma de su hogar.

2: Pruebe los detectores semanalmente y tras volver de vacaciones o cuando no haya estado nadie en casa durante varios días.

3: Sitúese a una longitud de un brazo de la unidad cuando la pruebe.

Pruebe todos los detectores de humo semanalmente realizando este paso.

4: Pulse con fuerza el botón de prueba durante al menos 5 segundos. La alarma emitirá 3 pitidos cortos – 1.5 segundos de pausa, y posteriormente lo repetirá hasta que suelte el botón. Puede que la alarma no suene durante unos segundos tras soltar el botón de prueba.

PELIGRO: Si la alarma suena, y no se la está probando, esto indica que la unidad está sintiendo humo; **EL SONIDO DE LA ALARMA REQUIERE SU ATENCIÓN Y ACCIÓN INMEDIATA.**

Descripción de la función inalámbrica:

Frecuencia inalámbrica:

433MHz

Corriente de funcionamiento:

Receptor RF: <5mA

Emisor RF: <10mA

Distancia inalámbrica:

>20 metros

Nota: Asegúrese de que la pila está bien instalada antes de poner en funcionamiento el producto.

1:Modo envío de código inalámbrico

a:Mantenga pulsado el botón de prueba en el detector hasta que el LED rojo se ilumine durante aproximadamente 1 segundos; suelte el botón; la alarma entra en el estado de envío de código inalámbrico. El LED siempre está CONECTADO. Si pulsa el botón de prueba o no tiene señal inalámbrica de aprendizaje en 30 segundos, el LED se apagará.

Nota: para entrar en este modo desde el modo en espera, es necesario que mantenga pulsado el botón durante aproximadamente 12 segundos.

b:Cuando haya otras alarmas recibidas en respuesta a este comando de código inalámbrico el LED rojo parpadea durante aproximadamente 2 segundos. Posteriormente, vuelva a entrar en el estado de envío de código inalámbrico, esperando la siguiente respuesta de la alarma. Si no hay respuesta del detector a este comando en 30 segundos, la unidad saldrá automáticamente.

2:Modo aprendizaje

a:Pulse el botón de prueba de la alarma; el LED rojo se ilumina durante 1 segundos; posteriormente, suelte el botón inmediatamente; el detector entra en modo aprendizaje. Nota: Puede que haya otros detectores en el "modo enviar código inalámbrico"; este detector podrá entrar en el modo aprendizaje.

b:Si el aprendizaje tiene éxito, el LED rojo parpadeará durante aproximadamente 2 segundos y después saldrá del modo aprendizaje de forma automática.

3:Eliminar el modo código

a:Mantenga pulsado el botón de prueba en el detector hasta que el LED rojo parpadee durante aproximadamente 1 segundos; suelte el botón; el detector entra en el modo eliminar código. Nota: para entrar en este modo desde el modo en espera, es necesario que mantenga pulsado el botón durante aproximadamente 16 segundos.

b:Tras soltar el botón, pulse el botón cuando el LED rojo se ilumine; suelte el botón cuando el LED rojo se apague; si oye el sonido `BI` después de dos ciclos, eso indica que el código se ha eliminado con éxito; el detector tiene su propio código inalámbrico y se reiniciará el nuevo código inalámbrico aprendido a un nuevo código; el nuevo código es aleatorio.

4: Cómo emparejar entre sí los detectores de humo

a: Coja un detector para entrar en el “modo enviar código inalámbrico”.

b: Coja el otro detector en modo aprendizaje, cuando el LED rojo parpadee durante 2 segundos, lo que indica que el aprendizaje ha sido un éxito.

c: Siga los pasos en b para completar todas las alarmas.

d: Pulse el botón de prueba y salga del “modo envío de codificación inalámbrica”. El LED de color rojo estará apagado. Espere unos 30 segundos.

e: Coja una alarma; pulse el botón de prueba y manténgalo pulsado durante 30 segundos. Si todas las restantes alarmas entran todas en el estado de alarma inalámbrico. Esto indica un emparejamiento con éxito.

Mantenimiento y limpieza:

Además de las pruebas semanales, el detector requiere una limpieza periódica para eliminar el polvo, suciedad y residuos.

Limpie la alarma al menos una vez al mes para eliminar el polvo, suciedad y residuos.

Use un aspirador con un cepillo suave y aspire todos los laterales y carcasas del detector de humo. Asegúrese de que todas las ventilaciones están libres de residuos.

IMPORTANTE: No intente retirar la carcasa para limpiar su interior. Esto afectará a la garantía.

¡ADVERTENCIA! Use únicamente las pilas especificadas. El uso de pilas diferentes puede tener efectos perniciosos en el detector. Una buena medida de seguridad es sustituir las pilas al menos una vez al año.

Nota: Vuelva a instalarlas inmediatamente tras la limpieza y posteriormente pruebe la unidad usando el botón de prueba.

Reparación:

Precaución: No intente reparar el detector. Afectará a la garantía.

Si el detector no funciona correctamente, y todavía está cubierto por la garantía, devuélvalo al lugar original donde lo adquirió. Envuélvalo en un cartón bien acondicionado y envíelo al lugar original donde lo adquirió.

Si el detector ya no está cubierto por la garantía, haga que un electricista con licencia lo sustituya inmediatamente por un detector comparable.

Seguridad práctica contra incendios:

Si suena la alarma y no ha pulsado el botón de prueba, se trata de una advertencia de una situación peligrosa y que requiere su respuesta inmediata. Para prepararse ante tales sucesos, desarrolle planes familiares de escape, y hable de los mismos con los miembros de su familia y practíquelos de forma regular.

1:Exponga a todos al sonido de la alarma de humos y explíqueles lo que significa el sonido.

2:Determine dos salidas para cada habitación y una ruta de escape al exterior desde cada salida.

3:Enseñe a todos los miembros de la familia a tocar la puerta y use una salida alternativa cuando la puerta esté caliente; instrúyalos en no abrir la puerta si esta está caliente.

4:Enseñe a los miembros de la familia a reptar por el suelo para permanecer por debajo del humo nocivo, y de los humos y gases.

5:Determine un punto de reunión seguro para todos los miembros fuera del edificio.

Qué hacer en caso de incendio:

1:No se deje llevar por el pánico; permanezca en calma.

2:Salga del edificio a la mayor brevedad posible. Toque las puertas para sentir si están calientes antes de abrirlas. Use una salida alternativa si es necesario. Repte por el suelo y no se detenga a recoger nada.

3:Encuéntrense en el punto de reunión acordado previamente fuera del edificio.

4:Llame al departamento de bomberos desde el exterior del edificio.

5:No vuelva al interior de un edificio en llamas. Espere a que llegue el departamento de bomberos.

Nota: Estas directrices le ayudarán en caso de incendio; sin embargo, para reducir la posibilidad de que se inicie un incendio, practique las normas de seguridad contra incendios y evite situaciones peligrosas.

Problemas y soluciones:

NO desconecte la pila para silenciar una alarma no deseada. Esto eliminará su protección. Ventile el aire o abra una ventana para eliminar el humo o el polvo.

Problema	Método de eliminación
El detector de humo no suena cuando se prueba.	Retire el detector de humo de la abrazadera. Posteriormente, compruebe que la pila está debidamente conectada al conector de la pila.
El detector de humo pita cuando el LED rojo parpadea aproximadamente una vez cada 40 segundos.	Sustituya la pila; por favor remítase a la sección "SUSTITUIR LA PILA".
El detector de humo emite alarmas no deseadas de forma intermitente o cuando los residentes están cocinando, se están duchando, etc.	1.Limpie el detector de humo. Por favor, remítase a la sección "mantenimiento y limpieza". 2.Contrate a un electricista para mover el detector de humo a una nueva ubicación.
La alarma suena diferente de los que solía. Se inicia y se detiene.	1:Esta alarma funciona correctamente. 2:Limpie el detector de humo. Por favor, remítase a la sección "mantenimiento y limpieza".

Información sobre la garantía:

La empresa emite una garantía al consumidor original.

Se garantiza que la compra de cada nuevo detector de humo está libre de defectos en material y mano de obra bajo su uso y mantenimiento normal durante un periodo de 3 años desde la fecha de compra. Esta garantía no cubre daños provocados por accidentes, uso incorrecto o abuso o falta de un cuidado razonable del producto.

Bajo ninguna circunstancia, la empresa asumirá ninguna responsabilidad por cualesquiera daños incidentales o consecuentes por la anulación de la u otra garantía expresa o implícita. El producto defectuoso puede enviarse a la siguiente dirección con una explicación detallada del problema.

Antes de que instale la alarma, por favor lea las instrucciones.

Dónde es el mejor lugar para instalarlo:

- Al principio debe instalar una unidad en el dormitorio y enrutarla desde ahí; si dispone de varias habitaciones, es mejor que instale cada alarma en cada habitación.
- Instálela en el vestíbulo y en cada piso.
- El humo, el calor y las cosas que se queman se extienden de forma horizontal tras subir hasta el techo, así que instale la alarma en medio del techo de una casa con una estructura ordinaria; deje que la alarma induzca cada rincón.
- Si la alarma no puede instalarse en medio del techo por algún motivo, la distancia que debe alejarse la alarma de la esquina de la pared debe ser superior a 10cm. (véase el diagrama 1).
- Si la longitud de la habitación o del salón es superior a 9 metros, es necesario que instale varias alarmas en el salón.
- Cuando el techo sea inclinado, es necesario instalar la alarma a 1.2 metros alejada del punto más alto del techo de la habitación (véase el diagrama 2).

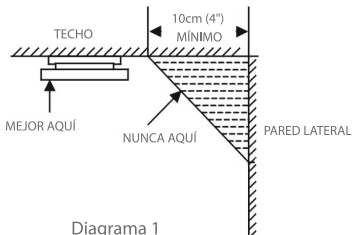


Diagrama 1



Diagrama 2

Instalación:

- Fije las dos pilas AA a cualquier compartimento de las pilas del detector de humo.
- Siga la sección "Descripción de la función inalámbrica" para operar el detector de humo. Asegúrese de que la función inalámbrica está bien.
- Posteriormente, presione la abrazadera en la posición de instalación; marque el agujero de instalación de la abrazadera con un lapicero.
- Realice dos agujeros de instalación en la señal con un taladro eléctrico. Realice agujeros con un diámetro de 5mm; introduzca los dos tirafondos de plástico en los agujeros con un martillo.
- Fije la abrazadera a los tirafondos de plástico y fije con fuerza los tornillos (3*25mm) en los tirafondos de plástico. (remítase al diagrama 3).
- Instale la alarma en la abrazadera y gire la carcasa del detector en sentido horario hasta que se ajuste bien con la abrazadera.
- Prueba de alarma por humo usando el botón de prueba. La alarma emitirá 3 pitidos cortos - 1.5 segundos de pausa, y después lo repetirá hasta que suelte el botón.

- Si no hay ningún sonido, indica un alarma defectuosa; puede remitirse a "Problemas y soluciones" en busca de una solución o devolverlo al distribuidor durante el periodo de garantía.
- Si tiene cualquier pregunta acerca de la instalación, puede ponerse en contacto con el distribuidor.
- Durante la prueba, puede que suene la alarma de otros detectores de humo. Una vez que suelte el botón, los demás detendrán la alarma en 1 minuto. De esta manera puede comprobar la función inalámbrica.

ADVERTENCIA:

Para evitar lesiones, esta unidad debe estar fijada con seguridad al techo conforme a las instrucciones de instalación.

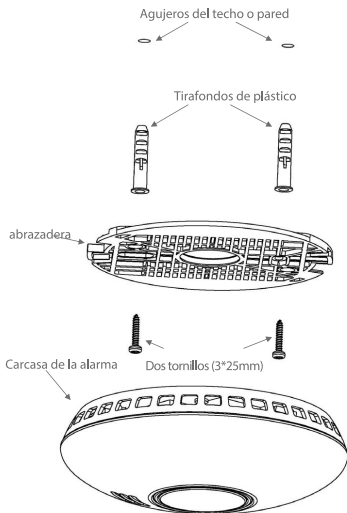


Diagrama 3

Estándares

TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Los equipos eléctricos y electrónicos, y las pilas o baterías incluidas, contienen materiales, componentes y sustancias que pueden ser perjudiciales para su salud y para el medio ambiente, si el material de desecho (equipos eléctricos y electrónicos y baterías) no se manipula correctamente.

Los equipos eléctricos y electrónicos, y las pilas o baterías incluidas, llevan un símbolo de un cubo de basura cruzado por un aspa, como el que se ve a continuación. Este símbolo indica que los equipos eléctricos y electrónicos, y sus pilas o baterías, no deberían ser eliminados con el resto de basura del hogar, sino que deben eliminarse por separado.

Como usuario final, es importante que usted remita las pilas o baterías usadas al centro adecuado de recogida. De esta manera se asegurará de que las pilas y baterías se reciclan según la legislación y no dañarán el medio ambiente.

Todas las ciudades tienen establecidos puntos de recogida, en los que puede depositar los equipos eléctricos y electrónicos, y sus pilas o baterías gratuitamente en los centros de reciclaje y en otros lugares de recogida, o solicitar que sean recogidos de su hogar. Puede obtener información adicional en el departamento técnico de su ciudad.

Importador:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/denverelectronics

Por la presente, Inter Sales A/S, declara que este modelo DENVER (ASA-120) cumple con los requisitos esenciales y con otras provisiones relevantes de la directiva europea 2014/53/EU.

Puede conseguir una copia de la Declaración de Conformidad en
Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca

SE

PRODUKTSPECIFIKATIONER:

Ström:

DC2*1.5V Alkaliskt AA-batteri
(Golden Peak koncernen: GN15A eller
Energize: E91)

Larmetenhetens volym:

>85dB(A) på 3 meter.

Värmekänslighet:

54-70°C

Ljudmönster för lokalt röklarm:

BI 0,5s - paus 0,5s – BI 0,5s – paus 0,5s – BI 0,5s – paus 1,5s, med blinkande röd LED-lampa, upprepa detta larmmönster.

Ljudmönster för lokalt värmelarm:

BI 0,2s - paus 0,1s, med blinkande röd LED-lampa, upprepa detta larmmönster.

Ljudmönster för trådlöst larm:

Bi - Bi - paus 1,2s, med blinkande röd LED-lampa, upprepa detta larmmönster.

Driftström:

<4uA (standby), <40mA (alarm)

Rökkänslighet:

0,09-0,16dB/m

Beskrivning:

Enheten är en fotoelektrisk 3V DC rökdetektor. Det drivs av ett 3V alkaliskt AA-batteri. Med fotoelektriska teknik är den mer känslig för detektering av långsamma glödbränder med allmänt tjock, svart rök, lite värme och kan pyra i timmar innan utvecklas till lågor. Rökdetektorn innehåller inte det radioaktiva materialet och är ofarligt för miljön.

Rökdetektorn bör installeras i varje rum (undantag badrummet), och alla andra områden i hemmet, för att säkerställa att personer i huset kommer att kunna höra och reagera på larmet. För minimiskydd bör du installera ett larm i korridoren mellan vardagsrum och sovrum. Placera enheten så nära vardagsrummet som möjligt och se till att larmet hörs när sovrummen är upptagna.

För typiska enplanshus rekommenderas:

Installera en rökdetektor i taket för varje sovrum och i korridoren utanför varje separat sovrum. Om hallen till ett sovrum är mer än 9 meter lång, installera en rökdetektor vid varje ända. Om det finns en källare: installera en rökdetektor i källarens tak längst ned i trapphuset.

Typiska flervåningshus med rekommenderade skydd. Installera en rökdetektor i taket för varje sovrum och i korridoren utanför varje separat sovrum. Om ett sovrumms hall är mer än 9 meter lång, ska du installera en rökdetektor i varje ände och en rökdetektor på toppen av en första - till- andra våningens trapphus.

Viktig säkerhetsinformation:

1: Testknappen testar noggrant funktionerna för brandlarmet. Använd inte någon annan testmetod. Testa rökdetektorn veckovis för att säkerställa korrekt funktion.

2: Ta inte bort eller koppla bort batteriet. Detta kommer att ta bort skyddet. Öppna fönster eller fläktar bort luften runt rökdetektorn för tysta den.

3: Denna rökdetektor bör endast installeras av en licensierad, kvalificerad elektriker. Observera och följ alla lokala och nationella el- och byggnormer för installation.

4: Rökdetektorn är avsedd för att användas i ett enda familjehus. I flerfamiljshus ska varje enskild boende person ha sin egen rökdetektor. Installera inte i icke-bostadshus. Märk väl att denna rökdetektor inte är ersättning för ett komplett larmsystem.

5: Installera en rökdetektor i varje rum och på varje nivå i hemmet. Av många skilda anledningar kan det hända att rök inte når rökdetektorn. Till exempel, om det börjar brinna i en avlägsen del av hemmet, på en annan våning, i en skorsten, väggar, tak, eller på andra sidan av en stängd dörr, kan röken inte nå rökdetektorn i tid för att varna medlemmar i hushållet. En rökdetektor kommer inte omedelbart upptäcka en brand utom i det utrymme eller rummet där den installerades.

6: Rökdetektorn kan inte varna varje hushållsmedlem varje gång. Larmljudet är högt för att kunna varna personer om en potentiell fara. Det kan dock finnas vissa fall där en hushållsmedlem inte hör larmet (dvs buller utomhus eller inomhus, tungt sovande personer, drog- eller alkoholanvändning, hörselskadade, etc.). Om du misstänker att denna rökdetektor inte kan varna en familjemedlem, ska du installera och underhålla särskilda rökdetektorer. Hushållsmedlem måste kunna höra larmets varningsljud och snabbt agera på det för att minska risken för skador, personskador eller dödsfall som kan bli följderna av en brand. Om t.ex. en familjemedlem är hörselskadad, ska du installera särskilda rökdetektorer med ljus eller vibrerande anordningar för att varna boende.

7:Rökdetektorer kan bara utlösa sina larm när de upptäcker rök eller förbränningspartiklar i luften. De känner inte av hetta, eld eller gas. Denna rökdetektor är utformad för att ge hörbar varning vid utveckling av brand. Emellertid kan många bränder spridas snabbt - brinnande, explosiva, eller avsiktliga, och andra orsakas av slarv eller säkerhetsrisker. I detta fall kan larmenheten inte upptäcka rökutvecklingen SNABBT NOG för att garantera säker utrymning.

8:Rökdetektorer har sina begränsningar. Denna rökdetektor är inte idiotsäker och är inte garanterad att skydda liv och egendom från brand. Rökdetektor är inte någon ersättning för en försäkring. Husägare och hyresgäster bör försäkra sina liv och egendom. Dessutom är det möjligt att rökdetektorn kan sluta fungera när som helst. Av det skälet måste du testa rökdetektorn varje vecka och byta ut enheten var 10:e år.

Installera inte rökdetektorn på följande platser:

1:Nära apparater eller områden där normal förbränning inträffar regelbundet (kök, nära ugnar, varmvattenberedare). Använd specialiserad rökdetektor med önskad larmkontroll för dessa områden.

2:I områden med hög luftfuktighet, som badrum eller områden nära diskmaskiner eller tvättmaskiner. Installera den på minst 10 meters avstånd från dessa områden.

3:Nära ventilation för returluft eller uppvärmning och kylning. Installera den på minst 1 meters avstånd från dessa områden. Luften kan blåsa ut rök bort från detektorn, och därmed avbryta larmet.

4:I rum där temperaturen kan sjunka under 4°C eller stiga över 38°C.

5:I extremt dammiga, smutsiga, eller insektsangripna områden påverkar partiklar som kan störa driften av rökdetektor.

Batterispecifikationer:

Märkspänning:

DC 1,5V

Paket:

AA alkaliskt batteri

Rekommenderat batteri:

Energize: E91

Gold Peak koncernen: GN15A

Byt ut batteri:

1:Vrid larmenheten moturs och dra ut larmenheten från konsolen.

2:Ta ut det gamla batteriet från batterilådan .

3:Fäst de två nya batterier i batterilådan. Observera batteripolariteten.

4:Fäst batteriet i batterilådan, passa in larmenheten på konsolen och vrid larmet medurs.

5:Test av rökdetektor med med testknappen. Ljudmönster med 3 korta pipsignaler-1,5 sekunders paus, upprepa det igen. Om inget ljud hörs, betyder det att rökdetektorn är defekt eller att den har installerats fel, och du bör läsa om korrekt metod för bortskafande i "FELSÖKNING".

OBS: Under själva testet då enheten skickar den trådlösa signalen, kan den andra rökdetektorn utlösa ett larm. När testknappen släpps upp, kommer den andra rökdetektorn inom 1 minut att sluta larma.

LED-indikator

1:När larmet fungerar normalt, kommer den röda LED-lampan att blinka en gång var 40:e sekund.

2:När fel på batteriet eller lågt batteri upptäcks, kommer larmet att "pipa" en gång, med en röd LED-lampa blinkande en gång var 40:e sekund.

3:När det är fel på enheten, kommer larmet att "pipa" en gång var 40:sekund.

4:När enheten körs i tyst läge, kommer den röda LED-lampan att blinka en gång var 8:e sekund.

OBS: När enheterna piper en gång var 40:e sekund, ska du trycka på testknappen, och den pausar med denna varningssignal i 8 timmar. Normalt sett kan den fortfarande upptäcka rökutveckling under denna period, med endast den falska varningssignalen avstängd.

Tystat larm (tyst läge)

Under tiden som enheten är larmad, kommer larmenheten att pausas i cirka 10 minuter efter att ha tryckt på testknappen. Den röda LED-lampan blinkar en gång var 8:e sekund, vilket indikerar att rökdetektorn körs i tyst läge. Rökdetektorer är utformade för att minimera falska larm. Förbränningspartiklar från matlagning kan utlösa larmet, om enheten är placerad nära spishällen. Stora kvantiteter av brännbara partiklar genereras från spill eller vid grillning/stekning. Använd fläkten på en spisfläkt som ventilerar till utsidan (icke-recirkulerande typ) bidrar också till att undanröja dessa brännbara partiklar från köket. Funktionen tysta larm (testknappen) är mycket användbar i ett kök eller andra områden som är utsatta för falska larm.

Funktionen tystnad ska endast användas när ett känt larmtillstånd råder, såsom när rök från matlagning aktiverar larmet. Rökdetektorn återställs automatiskt efter ca 10 minuter. Skulle partiklar från förbränning fortfarande finnas efter denna period, kommer larmet att ljuda igen.

Tystande av larm (tyst läge) kan upprepas flera gånger tills luften har rensats från det tillstånd som orsakade larmet.

Test av rökdetektor:

Testa varje rökdetektor för att vara säker på att den är korrekt installerad och fungerar som den ska.

1:Använd inte öppen låga för att testa larmet. Du kan fatta eld och skada larmet eller ditt hemmet.

2:Testa larmen veckovis och vid återkomst från semester eller när ingen har varit hemma i flera dagar.

3:Stå med en armlängds avstånd från enheten när du utför testet.

Testa alla rökdetektor veckovis genom att utföra följande steg.

4:Håll testknappen ordentligt nedtryckt i minst 5 sekunder. Larmet ljuder 3 korta pipsignaler - 1,5 sekunder paus, upprepa sedan tills knappen släpps upp. Larmet kan utlösas upp till ett par sekunder efter att ha släppts upp testknappen .

FARA: Om larmet ljuder och inget testutförs, innebär det att enheten känner av en rökutveckling, **LARMLJUDET KRÄVER OMEDELBAR UPPMÄRKSAMHET OCH HANDLING AV DIG.**

Beskrivning av den trådlösa funktionen:

Trådlös frekvens:

433MHz

Driftström:

RF-mottagare: <5mA

RF-sändare: <10mA

Trådlöst avstånd:

>20 meter

OBS: Se till att batteriet är installerat ordentligt innan du använder produkten.

1:Skicka trådlöst kodningsläge

a:Håll testknappen nedtryckt på larmenheten tills den röda LED-lampan tänds inom 1 sek. Släpp upp knappen och larmet anger status för sändning med den trådlösa kodningen. LED-lampan är alltid ON (PÅ). Om du trycker på testknappen eller inte har inlärningssignalen inom 30 sekunder för trådlös uppkoppling, kommer lysdioden att vara AV.

Obs: ange detta läge från standby-status, tryck och håll ned knappen i cirka 12 sekunder. b:När andra larm inkommit i samband med detta kommando för trådlös kodning, blinkar den röda LED-lampan i ungefär två sekunder. Mata sedan in sändningsstatus för trådlös kodning, i väntan på nästa larm. Om inget svar på detta kommando erhålls inom 30 sekunder, kommer enheten att automatiskt stängas av.

2:Inlärningsläge

a:Tryck på testknappen på larmenheten. Den röda LED-lampan tänds inom en sekund, och sedan knappen omedelbart släppts upp, går larmet in i inlärningsläge. OBS: Det måste finnas andra larm i "Sändning för trådlös kodningsläge", vilket möjliggör för detta larm att anges i inlärningsläget .

b:Om inlärnigen är lyckad, blinkar den röda LED-lampan i ungefär två sekunder, för att sedan avsluta inlärningsläget automatiskt.

3:Rensa kodningsläge

a:Håll testknappen nedtryckt på larmenheten tills den röda LED-lampan blinkar i ungefär en sekund, släpp sedan upp knappen och larmet anges i rensa kodningsläget. Obs: ange detta läge från standby-läge, och håll knappen nedtryckt i cirka 16 sekunder.

b:Efter att ha släppt upp knappen, tryck på knappen när LED-lampan tänds, och släpp knappen när den röda LED-lampan är släckt, när du hör ljudet av `BI` efter två cykler, som anger rensa kod lyckad. Larmets egen trådlösa kod och den trådlösa inlärningskoden återställs till den nya koden som är slumpmässig.

4:Hur man sammankopplar med andra rökdetektorer

a:Använd en larmenhet för ange "skicka trådlös kodningsläge".

b:Använd en annan larmenhet i inlärningsläge, när den röda LED-lampan blinkar i 2 sekunder, vilket innebär att inläringen lyckades.

c:Följ steg B för att slutföra inställningar för alla larmenheter.

d:Tryck på testknappen, avsluta "skicka trådlösa kodningsläge". Den röda LED-lampan är OFF (FRÅN). Vänta i omkring 30 sekunder.

e:Använd en larmenhet genom att trycka på testknappen och håll nedtryckt i ca 30 sekunder. Om alla andra larmenheter anges för den trådlösa larmstatus. Det tyder på en lyckad koppling.

Underhåll och rengöring:

Utöver det veckovisa testet, kräver alarmet periodisk rengöring för att avlägsna damm, smuts och skräp.

Rengör larmenheten minst en gång i månaden för att ta bort damm, smuts eller skräp. Använd en dammsugare med mjuk borste, när du ska dammsuga alla sidor och hölje på rökdetektorn. Var noga med alla ventiler är fria från skräp.

VIKTIGT: Försök inte att ta bort höljet för att rengöra insidan. Detta kan komma att påverka garantin.

WARNING! Använd endast batterier som specificerats. Användning av olika batterier kan ha skadliga effekter på larmenheten. En bra säkerhetsåtgärd är att byta ut batteriet minst en gång om året.

OBS: Installera omedelbart efter rengöring och testa sedan enheten med hjälp av testknappen.

Reparera:

Var försiktig: Försök inte att reparera larmenheten. Det kan komma att påverka garantin. Om larmet inte fungerar korrekt, och är fortfarande under garantin, ska returnera larmenheten till den ursprungliga platsen du köpte den. Packa in den i en väl stoppad kartong, och skicka den till den ursprungliga platsen du köpte den.

Om larmenheten inte längre omfattas av garantin, anlita en behörig elektriker för att byta ut den omedelbart med en jämförbar larmenhet.

Öva brandsäkerhet:

Om larmet ljuder och du inte har tryckt på testknappen, varnar den för en farlig situation, och omedelbara åtgärder krävs. När du ska förbereda dig för sådana händelser, utveckla planer för utrymning för familjen, och diskutera dessa planer med alla medlemmar i hushållet, och öva regelbundet på dem.

- 1:Låt alla få höra ljudet från en rökdetektor och förklara vad ljudet betyder.
- 2:Fastställ två utgångar från varje rum och en flyktväg till utsidan från varje utgång.
- 3:Lär alla hushållsmedlemmar att röra dörren och använda en alternativ utgång när dörren är het. Instruera dem att inte öppna dörren om den är het.
- 4:Lär hushållsmedlemmar att krypa längs golvet för att hålla sig under farlig rök, ångor och gaser.
- 5:Bestäm en säker samlingsplats för alla medlemmar utanför byggnaden.

Vad man ska göra i händelse av brand:

- 1:Undvik panik; håll dig lugn.
- 2:Lämna byggnaden så snabbt som möjligt. Känn på dörrar för att kontrollera om de heta innan du öppnar dem. Använd alternativ utgång om så skulle behövas. Kryp längs golvet, och stanna upp för att samla vadsomhelst.

3:Möt upp vid en förbestämd samlingsplats utanför byggnaden.

4:Ring brandkåren utanför byggnaden.

5:Ta dig inte tillbaka i en brinnande byggnad. Vänta tills brandkåren har kommit fram.

OBS: Dessa riktlinjer hjälper dig i händelse av en brand, men för att minska risken för att bränder startar, träna på säkerhetsbestämmelser för brand och förhindra farliga situationer.

Felsökning:

Koppla INTE bort batteriet för stänga av ett oönskat larm. Detta kommer att ta bort ditt brandskydd. Fläkta luften eller öppna ett fönster för att få bort rök eller damm.

Problem	Metod för bortskaffande
Rökdetektor ljuder inte när den testas.	Ta loss rökdetektorn från konsolen. Kontrollera sedan att batteriet är korrekt anslutet i batterikon-takten .
Rökdetektorn piper med den röda LED-lampan blinkande ungefär en gång var 40:e sekund.	Byt ut batteriet, se avsnittet "BYTE AV BATTERII".
Rökdetektorn ljuder oönskat larm periodiskt eller när boende lagar mat, duschar, etc.	1.Rengör rökdetektor. Se avsnittet "Underhåll och rengöring". 2.Anlita en elektriker när du ska omplacera rökdetektor till en ny plats.
Larmet låter annorlunda än vad den vanligtvis gör. Det börjar och slutar ljuda.	1:Detta alarm fungerar korrekt. 2:Rengör rökdetektor. Se avsnittet "Underhåll och rengöring".

Garantiinformation:

Företags garantier för den ursprunglige kunden.

Köp ny rökdetektor fri från felaktigheter i material och utförande vid normal användning och service under en period av 3 år från inköpsdatum . Denna garanti täcker inte skador till följd av olyckshändelser, felaktig användning eller missbruk eller brist på rimlig skötsel av produkten.

I inget fall ska företaget hållas ansvarig för skador eller följdskador vid överträdelser mot denna eller någon annan garanti uttryckligen eller underförstådd över huvud taget. Den undermåliga produkten kan skickas till följande adress med en detaljerad beskrivning av problemet.

Innan du installerar larmenheten, läs instruktionerna.

Var är det bästa platsen för installation:

- Först och främst behöver du installera en enhet i sovrummet och gången, och om du har flera sovrum ska du installera larmenheter i alla rum.
- Installera den i trapphuset och i varje våning.
- Rök, hetta och brinnande saker sprids horisontellt efter att ha stigit upp till taket, så installerar larmenheten i mitten på taket för ett vanligt hus. Låt larmenheten täcka varje hörn.
- Om larmenheten inte kan installeras i mitten på innertaket av någon anledning, bör avståndet som larmenheten installeras från hörnväggen vara 10cm. (se diagram 1).
- Om rummets eller hallens längd är längre än 9 meter, måste du installera flera larmenheter i hallen.
- När taket lutar måste larmenheten som ska installeras vara cirka 1,2 meter från rummets högsta punkt i taket (se diagram 2).

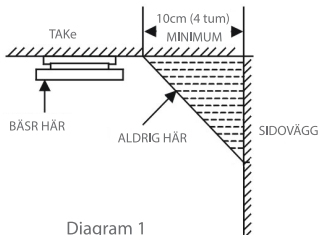


Diagram 1

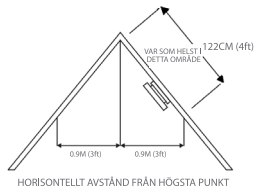


Diagram 2

Installation:

- Fäst de två AA-batterierna till varje batterilåda för rökdetektorn.
- I enlighet med avsnittet "Beskrivning av trådlös funktion" för att använda rökdetektorn. Se till den trådlösa funktionen är ok.
- Tryck sedan in konsolen i monteringsläge, markera installationshålet i konsolen med en blyertspenna .
- Använd en elektrisk borrar när du ska borra två installationshål i skylden. Borra två hål med en diameter på 5 mm. Slå sedan in två plastpluggar i hålen med en hammare.
- Haka sedan konsolen på plastpluggarna och fixera sedan skruvarna ordentligt (3 * 25mm) in i plastpluggarna. (Se diagram 3).
- Montera larmenheten på konsolen och vrid av larmenheten medurs, tills att den sitter bra på konsolen.
- Test av rökdetektor med testknappen. Larmet ljuder 3 korta pipsignaler - 1,5 sekunders paus, upprepa sedan till dess att knappen släpps upp.

- Om inget ljud hörs, innebär det att en larmenhet är defekt. Du kan läsa närmare med "Felsökning" för att hitta en lösning eller lämna in den till din återförsäljare under garantitiden.
- Om du har några frågor om förfarande för installation, kan du kontakta din återförsäljare.
- Under ett test, kan den andra rökdetektorn utlösa ett larm. När du släpper upp knappen, slutar andra larmenheter att tjuta inom en minut. På detta sätt kan du kontrollera den trådlösa funktionen.

VARNING:

För att förhindra skador, måste denna enhet vara säkert fäst i taket i enlighet med installationsanvisningar.

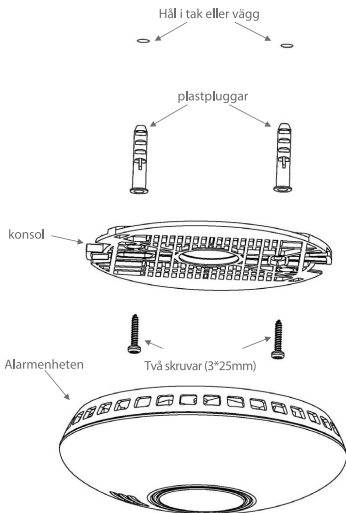


Diagram 3

Standarder

MED ENSAMRÄTT, UPPHOVSRÄTT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Elektrisk och elektronisk utrustning och tillhörande batterier innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara skadliga för hälsan och miljön om avfallet (kasserad elektrisk och elektronisk utrustning och batterier) inte hanteras korrekt.

Elektrisk och elektronisk utrustning och batterier är märkta med en symbol i form av en överstruken soptunna (syns nedan). Denna symbol visar att elektrisk och elektronisk utrustning och batterier inte bör slängas tillsammans med annat hushållsavfall, utan ska istället slängas separat.

Som slutanvändare är det viktigt att du lämnar in dina använda batterier i en för ändamålet avsedd facilitet. På det viset säkerställer du att batterierna återvinns lagenligt och att de inte skadar miljön.

Alla kommuner har etablerat uppsamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning och batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt i återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos din kommuns tekniska förvaltning.

Importör:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

Inter Sales A/S förklarar härmed att denna modell DENVER (ASA-120) överensstämmer med väsentliga krav och övriga relevanta bestämmelser i direktivet 2014/53/EU.
En kopia av försäkran om överensstämmelse finns på
Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark

DA

Produktspecifikationer:

Strømforsyning :

2 x 1,5 V DC alkalisk AA-batteri
(Golden Peak: GN15A eller Energizer: E91)

Driftsstrøm :

<4uA (standby), <40mA (alarm)

Alarmstyrke :

>85dB(A) ved 3 meter.

Røgfølsomhed :

0,09-0,16dB/m

Varmefølsomhed:

54-70°C

Lokal røgalarm lyd mønster:

BIP 0,5s - pause 0,5s – BIP 0,5s – pause 0,5s– BIP 0,5s – pause 1,5s, med rød blinkende LED, hvorefter alarm mønsteret gentages.

Lokal varmealarm lyd mønster:

BIP 0,2s - pause 0,1s, med rød blinkende LED, hvorefter alarm mønsteret gentages.

Trådløs alarm lyd mønster:

Bip - Bip - pause 1,2s, med rød blinkende LED, hvorefter alarm mønsteret gentages.

Oversigt:

Dette er en fotoelektrisk 3 V DC røgalarm. Den drives af alkaliske 3v AA-batterier. Med sin fotoelektriske teknologi er alarmerne mere følsomme til registrering af ulmende brande, der genererer tyk, sort røg, svag varme og kan ulme i timevis, inden de bryder i brand. Røgalarmen indeholder ikke radioaktive materialer, der er skadelige for miljøet.

Der bør opsættes en røgalarm i hvert rum (undtagen badeværelset), og i alle andre områder af huset, så du er sikker på, at folk i hjemmet vil kunne høre alarmerne og reagere på dem. Som mindstemål bør du opsætte en alarm i gangen mellem stue og soveværelser. Placér alarmerne så tæt på stuen, som muligt, og sørg for, at alarmerne kan høres af alle, der sover i soveværelserne.

Til en typisk enetagersbeboelse anbefales:

Sæt en røgalarm op i loftet i hvert soveværelse og i gangen udenfor hvert enkelt soveområde. Hvis gangen udenfor soveværelserne er mere end 10 meter lang, bør du sætte en røgalarm op i hver ende af gangen. Hvis huset har kælder: Sæt en røgalarm op i loftet i kælderen nedenfor trappen.

Til en typisk fleretagersbeboelse anbefales følgende eskyttelse.

Sæt en røgalarm op i loftet i hvert soveværelse og i gangen udenfor hvert enkelt soveområde. Hvis gangen udenfor soveværelserne er mere end 10 meter lang, bør du sætte en røgalarm op i hver ende af gangen. Sæt desuden en røgalarm op ovenfor trappen mellem første og anden etage.

Vigtige sikkerhedsoplysninger:

1. Testknappen tester røgalarmens funktioner nøjagtigt. Brug ikke andre testmetoder. Test røgalarmen ugentligt for at sikre, at den virker korrekt.

2. Tag ikke batteriet ud og kobl det ikke fra. Hvis du gør, er du ikke længere beskyttet af røgalarmen. Åbn vinduerne eller bring bevægelse i luften omkring røgalarmen for at gøre den tavs.

3. Denne røgalarm bør opsættes af en kvalificeret elektriker. Ved opsætningen bør du være opmærksom på og følge alle lokale og nationale byggevedtægter samt stærkstrømsbekendtgørelsen.

4. Denne røgalarm er udelukkende designet til brug i en enfamiliebeboelse. I en flerfamiliebeboelse bør hver enkelt husstand have sine egne røgalarmer. Må ikke opsættes i bygninger, der ikke er beboelsejendomme. Bemærk, at denne røgalarm ikke er en erstatning for et komplet alarmsystem.

5. Sæt en røgalarm op i hvert rum og på hver etage i hjemmet. Der kan være mange grunde til, at røgen ikke når frem til røgalarmen. Hvis der f.eks. opstår brand i en fjerntliggende del af hjemmet, eller på en anden etage, i en skorsten, væg, taget eller på den anden side af en lukket dør, kan røgen muligvis ikke nå røgalarmen i tide til at varsle husstandens medlemmer. En røgalarm registrerer ikke en brand omgående, med mindre branden opstår i det område eller værelse, hvor alarmen sidder.

6. Røgalarmen kan muligvis ikke varsle alle medlemmer af husstanden hver gang. Alarmen afgiver en høj alarmtone for at varsle de enkelte om en potentiel fare. Der kan dog være situationer, hvor et medlem af husstanden ikke kan høre alarmen (f.eks. udendørs, eller indendørs, hvis støjniveauet i forvejen er højt, hvis en person sover tungt, har taget medicin eller drukket alkohol, folk med nedsat hørelse osv.). Hvis du har mistanke om, at denne røgalarm ikke vil kunne varsle et medlem af husstanden, bør du installere og vedligeholde særlige røgalarmer til dette formål.

Husstandens medlemmer skal kunne høre alarmen og hurtigt reagere på den for at nedsætte risikoen for de ting- eller personskader eller dødsfald, der kunne opstå i forbindelse med en brand. Hvis et medlem af husstanden er tunghør, bør der installeres en særlig røgalarm med lys eller vibration til varsling af denne person.

7.Røgalarmer lyder kun, hvis de registrerer røg eller brændbare partikler i luften. De registrerer ikke varme, flammer eller gas. Denne røgalarm er designet til at give hørbare advarsler om en brand under udvikling. Men mange brande udvikler sig hurtigt - brand, eksplosion eller påsat brand - og andre forårsages af uopsigtighed eller sikkerhedsrisici. Under sådanne forhold når røgen muligvis ikke HURTIGT NOK frem til alarmen, så det er muligt at slippe sikkert ud.

8.Røgalarmer har begrænsninger. Denne røgalarm er ikke ufejlbarlig under alle forhold, og der gives ingen garanti for beskyttelse af liv og ejendom mod brand. Røgalarmer er ikke en erstatning for forsikring.

Husejere og -lejere bør forsikre liv og ejendom. Desuden kan en røgalarm når som helst svigte. Af den grund bør du teste røgalarmen ugentligt og udskifte den hvert 10. år.

Brug ikke røgalarmer på følgende steder:

1.Nær apparater eller områder, hvor der regelmæssigt finder forbrænding sted (køkken, nær en ovn, varmtvandsvarmere). Brug specialrøgalarmer til sikring af disse steder.

2.På områder med høj luftfugtighed, som badeværelser eller områder omkring opvaske- eller vaskemaskiner. Placér røgalarmen mindst 3½ meter fra sådanne områder.

3.Nær udluftnings-, varme- eller køleventiler.

Placér røgalarmen mindst 1 meter fra sådanne områder. Luften kan blæse røgen væk fra alarmen og forhindre, at den lyder.

4.I et værelse, hvor temperaturen falder til under -10 oC eller overstiger 40 oC.

5.På steder med meget støv eller snavs eller hvor tilstedeværelsen af mange insekter kan påvirke røgalarmens drift.

Batterispecifikationer:

Mærkespænding:

1,5 V DC

Pakke:

Alkalisk AA-batteri

Anbefalet batteri:

Energizer: E91

Gold Peak: GN15A

Udskiftning af batteri:

- 1.Drej alarmens kabinet mod uret og tag det af monteringspladen.
- 2.Tag de gamle batterier ud af batteriboksen.
- 3.Sæt de to nye batterier i batteriboksen. Vær opmærksom på batteriernes polaritet.
- 4.Sæt batterierne i batteriboksen, sæt alarmkabinettet på monteringspladen og drej kabinettet med uret.
- 5.Test røgalarmerne med testknappen. Lydmønsteret er 3 korte bip -1,5 sekunders pause, gentages. Hvis der ingen lyd er, betyder det, at røgalarmerne er fejlbehæftede, eller at den er monteret forkert, og du bør søge efter en løsning på problemet i afsnittet "FEJLFINDING".

BEMÆRK: Da enheden udsender det trådløse signal under testen, kan det medføre, at den anden røgdetektor afgiver alarm. Når du slipper testknappen, vil den anden røgdetektor afbryde alarmen indenfor 1 minut.

LED-indikator

- 1.Når alarmen fungerer normalt, blinker den røde LED én gang hvert 40. sekund.
- 2.Hvis der er fejl på batterierne, eller hvis batterierne er brugt op, afgiver alarmen et enkelt "pip" samtidig med, at den røde LED blinker hvert 40. sekund.

3.Hvis der er fejl på enheden, vil alarmerne "pippe" 1 gang hvert 40. sekund.

4.Hvis enheden er i lydløs tilstand, blinker den røde LED én gang hvert 8. sekund.

Bemærk: Hvis enheden piper én gang hvert 40. sekund, kan du trykke på testknappen, hvorefter advarselstone slås fra i 8 timer. I denne periode vil alarmerne stadig kunne registrere røg på normal vis, men den irriterende advarselstone er slået fra.

Alarmtavshed (lydløs tilstand)

Hvis alarmerne lyder, kan du trykke på testknappen, hvorefter alarmerne pauses i ca. 10 minutter. Den røde LED blinker én gang hvert 8. sekund som angivelse af, at røgalarmen er i lydløs tilstand.

Røgalarmen er designet således, at flest muligt fejllarmen undgås.

Brændbare partikler fra madlavning kan udløse alarmerne, hvis alarmerne befinder sig tæt på komfuret. Store mængder brændbare partikler genereres fra spild ved grillning/stegning. Brug af udsugning på en emhætte, der har aftræk gennem væggen (ikke gencirkulerende) vil også medvirke til at fjerne disse brændbare partikler fra køkkenet.

Den lydløse funktion (testknappen) er yderst nyttig i et køkkenområde, da fejllarmen let opstår her.

Den lydløse funktion bør kun anvendes, hvis det er sikkert, at alarmerne er aktiveret af røg fra madlavningen.

Røgalarmen nulstiller automatisk sig selv efter ca. 10 minutter, men hvis der efter denne periode stadig registreres brændbare partikler, lyder alarmerne igen.

Alarmtavshed (lydløs tilstand) kan gentages, indtil luften er fri for de forhold, der udløste alarmerne.

Test af røgalarmen:

Test hver enkelt røgalarm for at sikre, at den er korrekt installeret og fungerer korrekt.

1.Brug ikke åben ild til at teste alarmen. Du kan sætte ild til alarmen og dermed beskadige den eller dit hjem.

2.Test alarmerne ugentligt og altid, når du kommer hjem fra ferie, eller hvis du ikke har været hjemme i nogle dage.

3.Stå på en armslængdes afstand fra alarmen, når du tester den. Test alle røgalarmer ugentligt ved at gøre følgende:

4.Tryk testknappen fast ind og hold den i mindst 5 sekunder. Alarmen afgiver 3 korte bip – 1,5 sekunders pause, dette gentages, indtil du slipper knappen. Alarmen kan lyde i nogle få sekunder efter, at du slipper testknappen.

FARE: Hvis alarmen lyder, og det ikke er en test, betyder det, at alarmen registrerer røg.
LYDEN AF ALARMEN KRÆVER OMGÅENDE OPMÆRKSOMHED OG HANDLING FRA DIN SIDE.

Oversigt over trådløs funktion:

Trådløs frekvens:

433MHz

Driftsspænding:

RF-modtager: <5mA

RF-sender: <10mA

Trådløs rækkevidde:

>20 meter

Bemærk: Sørg for, at batterierne er lagt korrekt i, inden du betjener produktet.

1: Send trådløs kode

a: Tryk og hold testknappen på alarmer, indtil den røde LED lyser i ca. 1 sekund. Slip knappen, hvorefter alarmer aktiverer send trådløs kode-status. LED-indikatoren lyser KONSTANT. Hvis du trykker på testknappen eller ikke får et trådløst indlæringsignal indenfor 30 sekunder, SLUKKER LED-indikatoren.

Bemærk: Denne tilstand aktiveres fra standby ved at trykke og holde knappen i ca. 12 sekunder.

b. Når der modtages svar fra andre alarmer på denne trådløse kodekommando, blinker den røde LED i ca. 2 sekunder. Aktivér send trådløs kode-tilstand igen og afvent svar fra den næste alarm. Hvis der ikke modtages svar fra en alarm indenfor 30 sekunder, afslutter enheden automatisk.

2: Indlæringstilstand

a. Tryk på testknappen på alarmer, hvorefter den røde LED lyser i 1 sekund. Slip omgående knappen, hvorefter alarmer er i indlæringstilstand. Bemærk: Der skal være andre alarmer med "Send trådløs kode" aktiveret, ellers vil denne alarm ikke kunne gå i indlæringstilstand.

b. Hvis indlæringen lykkes, blinker den røde LED i ca. 2 sekunder, hvorefter indlæringstilstand automatisk afbrydes.

3: Ryd kode

a. Tryk og hold testknappen på alarmer, indtil den røde LED blinker i ca. 1 sekund. Slip knappen, hvorefter alarmer aktiverer Ryd kode. Bemærk: Denne tilstand aktiveres fra standby ved at trykke og holde knappen i ca. 16 sekunder.

b. Når du har sluppet knappen, skal du trykke på den igen, når den røde LED lyser op, og slippe knappen, når den røde LED slukker. Hvis du hører en 'BIP'-lyd efter to runder, betyder det, at koderne er blevet slettet. Alarmens egen trådløse kode og den indlærte trådløse kode er nulstillet til den nye kode, som er vilkårlig.

4: Sådan sammenkobles flere røgalarmer

a.Vælg en alarm og aktivér "send trådløs kode".

b.Stil en anden alarm i indlæringstilstand. Når den røde LED blinker i 2 sekunder, betyder det, at indlæringen er gennemført.

c.Følg trin b igen til alle alarmer er sammenkoblede.

d.Tryk på testknappen og afslut "send trådløs kode". Den røde LED SLUKKER. Vent ca. 30 sekunder.

e.Tag en alarm, tryk på testknappen og hold den inde i ca. 30 sekunder. Hvis alle andre alarmer aktiverer trådløs alarmtilstand, betyder det, at sammenkoblingen er gennemført korrekt.

Vedligeholdelse og rengøring:

Ud over den ugentlige test bør du regelmæssigt fjerne støv, snavs og partikler fra alarmen.

Rengør alarmen mindst en gang om måneden for at fjerne støv, snavs og partikler.

Brug en støvsuger med en blød børste og støvsug alle sider og dæksler på røgalarmen. Sørg for, at alle luftindtag er fri for snavs.

VIGTIGT: Forsøg ikke at åbne kabinettet for at rengøre inden i. Dette vil påvirke garantien.

ADVARSEL! Brug kun de her angivne batterier. Hvis du bruger andre typer batterier, kan det have negativ indvirkning på alarmen. En god sikkerhedsregel er at udskifte batterierne mindst en gang om året.

Bemærk: Sæt omgående batterierne i igen efter rengøringen og test alarmen med testknappen.

Reparation:

Forsigtig: Forsøg ikke selv at reparere alarmer. Dette vil påvirke din garanti.

Hvis alarmeren ikke fungerer korrekt, og hvis garantien stadig gælder, skal du bringe den tilbage til det sted, hvor du købte den. Pak den i en godt polstret æske og bring den til det sted, hvor du købte den.

Hvis garantien er udløbet, bør du omgående få en kvalificeret elektriker til at udskifte alarmeren med en anden tilsvarende.

Træn i brandsikkerhed:

Hvis alarmeren lyder, og du ikke har trykket på testknappen, er det en advarsel om en farlig situation, som kræver omgående opmærksomhed og handling fra din side. Som en træning med henblik på en sådan hændelse bør du og din familie udtænke en plan til, hvordan I kan slippe ud, og diskutere den med alle i husstanden. Øv jer regelmæssigt.

- 1.Lad alle høre røgalarmens alarmtone og forklar, hvad den betyder.
- 2.Sørg for, at der er to udgange fra hvert rum og en flugtvej ud af huset fra hver udgang.
- 3.Lær alle husstandens medlemmer at mærke på døre og bruge en anden udgang, hvis døren er varm. Forklar dem desuden, at de ikke må åbne døren, hvis den er varm.
- 4.Lær alle husstandens medlemmer at kravle langs gulvet for at holde sig under farlig røg, dampe og gasser.
- 5.Aftal et sikkert mødested for alle familiemedlemmer udenfor bygningen.

Hvad du skal gøre i tilfælde af brand:

- 1.Undgå panik, bevar roen.
- 2.Forlad bygningen så hurtigt, som muligt. Rør ved døre for at mærke efter, om de er varme, inden du åbner dem. Brug om nødvendigt en anden udgang. Kravl langs gulvet og stands ikke for at tage noget med.

3.Saml familien på et forud aftalt mødested udenfor bygningen.

4.Ring til brandvæsnet, når du er nået ud af bygningen.

5.Gå aldrig tilbage i en brændende bygning. Vent på, at brandvæsnet når frem.

Bemærk: Disse retningslinjer vil hjælpe dig i tilfælde af brand, men for at mindske risikoen for, at en brand opstår, bør du opstille brandsikkerhedsregler og forebygge farlige situationer.

Fejlfinding:

TAG IKKE batteriet ud for at afbryde en fejlalarm. Denne handling vil afbryde din beskyttelse. Skab cirkulation i luften eller åbn et vindue for at fjerne røg eller støv.

Problem	SoluMulig løsning
Røgalarmen lyder ikke, når den testes.	Tag røgalarmen af monteringspladen. Tjek dernæst, om batteriet er korrekt forbundet til batterikontakten.
Røgalarmen bipper, og den røde LED blinker ca. hvert 40. sekund.	Udskift batteriet. Se afsnittet "UDSKIFTNING AF BATTERI".
Røgalarmen går i gang uden grund, eller når beboerne laver mad, tager bad eller lignende.	1. Rengør røgalarmen. Se afsnittet "Vedligeholdelse og rengøring". 2. Betal en elektriker for at flytte røgalarmen til en anden placering.
Alarmen lyder anderledes, end den plejer. Den starter og stopper.	1: Denne alarm fungerer korrekt. 2: Rengør røgalarmen. Se afsnittet "Vedligeholdelse og rengøring".

Garantioplysninger:

Firmaets garanti til den oprindelige køber.

Hver ny røgalarm er dækket af garantien, hvad angår defekter i materialer og udførelse ved normalt brug, og service for en periode på 3 år fra købsdatoen. Denne garanti gælder ikke skader, der skyldes uheld, forkert brug, misbrug eller mangel på rimelig vedligeholdelse af produktet.

I intet tilfælde påtager producenten sig ansvar for tilfældige skader eller følgeskader i forbindelse med denne eller anden udtrykkelig eller stiltiende garanti. Et defekt produkt kan sendes til den oplyste adresse med en detaljeret beskrivelse af problemet.

Før du sætter alarmen op, bør du læse vejledningen.

Hvilken placering er bedst?

- Som det første bør du opsætte en alarm i soveværelse og gangareal. Hvis du har flere soveværelser, er det bedst at opsætte en alarm i hvert værelse.
- Sæt en alarm op på trappen og på hver etage.
- Røg, varme og brændende partikler spreder sig vandret, når de når loftet, så sæt alarmen i midten af loftet i et almindeligt hus, så den dækker alle hjørner.
- Hvis alarmen af en eller anden grund ikke kan placeres i midten af loftet, bør afstanden fra alarmen til værelsets hjørner være over 10 cm. (Se Diagram 1).
- Hvis værelset eller gangen er over 10 meter i længde, bør du opsætte flere alarmer.
- Hvis loftet er skråt, skal alarmen placeres 1,25 meter fra værelsets højeste punkt (Se Diagram 2).

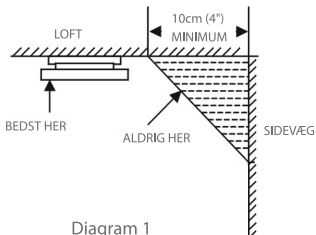


Diagram 1

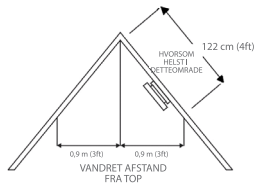


Diagram 2

Installation:

- Sæt de to AA-batterier i hver af røgalarmens batteribokse.
- Betjen røgalarmen i overensstemmelse med anvisningerne i afsnittet "Oversigt over trådløs funktion". Tjek, at den trådløse funktion er i orden.
- Hold dernæst monteringspladen mod det sted, hvor alarmen skal sidde, og markér positionen for monteringspladens huller med en blyant.
- Bor to huller i de to markeringer med en elektrisk boremaskine. Hvert hul skal have en diameter på 5 mm. Bank de to plastik rawplugs ind i hullerne med en hammer.
- Sæt monteringspladen over rawpluggene og skru den fast i dem med skrueerne (3 x 25 mm). (Se Diagram 3).
- Sæt alarmen på monteringspladen og drej kabinettet med uret, til det sidder godt fast på monteringspladen.
- Test røgalarmen med testknappen. Alarmen afgiver 3 korte bip – 1,5 sekunders pause, gentages, indtil du slipper knappen.

•Hvis der ingen lyd er, er alarmer muligvis defekt. Kig efter en løsning i afsnittet "Fejlfinding" eller kontakt forhandleren, hvis problemet opstår indenfor garantiperioden.

•Hvis du har spørgsmål i forbindelse med opsætningen, kan du kontakte din forhandler.

•Under testen vil den anden røgalarm muligvis afgive alarm. Når du slipper knappen, vil de andre alarmer standse deres alarmering indenfor 1 minut. På denne måde kan du teste den trådløse funktion.

ADVARSEL:

Undgå skader ved at sikre, at denne enhed er fast forankret i loftet i overensstemmelse med installationsvejledningen.

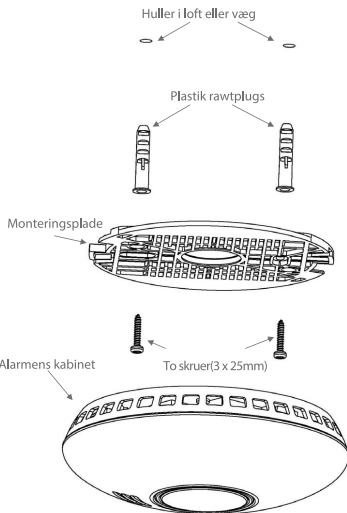


Diagram 3

Standarder

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Elektrisk og elektronisk udstyr samt medfølgende batterier indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr og batterier) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr og batterier er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Som slutbruger er det vigtigt, at du afleverer dine udtjente batterier til de ordninger, der er etablerede. På denne måde er du med til at sikre, at batterierne genanvendes i overensstemmelse med lovgivningen og ikke unødigt belaster miljøet.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kasseret elektrisk og elektronisk udstyr samt bærbare batterier gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Importør:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

Hermed erklærer Inter Sales A/S, at denne model DENVER (ASA-120) er i overensstemmelse med de essentielle betingelser og øvrige relevante bestemmelser i Direktiv 2014/53/EU. En kopi af overensstemmelseserklæringen kan rekvireres ved henvendelse til:

Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark

NO

Produktspesifikasjoner:

Strøm:

DC2*1,5V alkalisk AA-batteri
(Golden Peak Group: GN15A eller
Energize: E91)

Alarmvolum:

>85 dB(A) ved 3 meter.

Varmesensitivitet:

54-70°C

Lydmønster for lokal røykvarsler:

BI 0,5 s - pause 0,5 s - BI 0,5 s - pause 0,5 s - BI 0,5 s - pause 1,5 s, mens det røde LED-lyset blinker, gjentas dette alarmmønsteret.

Lydmønster for lokal varmevarsler:

BI 0,2 s - pause 0,1 s, mens det røde LED-lyset blinker, gjentas dette alarmmønsteret.

Lydmønster for trådløs alarm:

Bi - Bi - pause 1,2 s, mens det røde LED-lyset blinker, gjentas dette alarmmønsteret.

Driftsstrøm:

<4 uA (standby), <40 mA (alarm)

Røyksensitivitet:

0,09-0,16 dB/m

Beskrivelse:

Enheten er en fotoelektrisk 3 V DC-røykvarsler. Den drives av 3 V alkalisk AA-batteri. Med fotoelektrisk teknologi er den mer sensitiv ovenfor ulmende brann, som generelt sett avgir tykk, sort røyk, har lite varme, og som kan ulme i flere timer uten å gå opp i flammer. Røykalarmen inneholder ikke radioaktivt materiale, som er skadelig for miljøet.

Røykalarmen bør monteres i alle rom (unntatt toalettet) og på alle andre steder i hjemmet, for å sikre at personene i huset kan høre og reagere på alarmlyden. For minimal beskyttelse bør du montere en alarm i gangen mellom stuen og soverommene. Plasser enheten så nært enheten som mulig, og sørg for at alarmen kan høres fra soverommene.

Anbefaling for vanlig enetasjes bolig:

Monter en røykvarsler på taket i hvert soverom og i gangen utenfor hvert atskilte soveområde. Hvis gangen til soveområdet er mer enn 10 meter lang, bør du montere en røykvarsler på hver ende. Hvis du har en kjeller: monter en røykvarsler i taket ved bunnen av trappen.

Vanlig fleretasjes bolig med anbefalt beskyttelse. Monter en røykvarsler på taket i hvert soverom og i gangen utenfor hvert atskilte soveområde. Hvis gangen til soveområdet er mer enn 10 meter lang, bør du montere en røykvarsler på hver ende. Monter en røykvarsler øverst på trappen mellom første og andre etasje.

Viktig sikkerhetsinformasjon:

1: Testknappen utfører en nøyaktig test av funksjonene til røykvarsleren. Ikke bruk andre testmetoder. Test røykvarsleren hver uke for å sikre at den fungerer som den skal.

2: Ikke fjern eller koble fra batteriet. Dette opphever beskyttelsen. Åpne vinduer eller vift bort luften rundt røykalarmen for å dempe den.

3: Denne røykvarsleren kan bare monteres av en lisensiert og kvalifisert elektriker. Overhold og følg alle lokale og nasjonale elektrisitetsforskrifter og byggevedtekter for montering.

4: Denne røykvarsleren er bare designet for bruk i hjem med en enkelt familie. I bygninger med flere familier bør hver enkelt boenhet ha egne røykvarslere. Ikke monter i forretningseiendommer. Denne røykvarsleren er ikke et substitutt for et fullstendig alarmsystem.

5: Monter en røykvarsler på hvert rom og i hver etasje i hjemmet. Røyk når muligens ikke røykvarsleren av mange årsaker. Hvis en brann for eksempel starter i en avsidesliggende del av hjemmet, i en annen etasje, i en pipe, en vegg, et tak eller på motsatt side av en lukket dør, når muligens ikke røyken røykvarsleren i tide for å varsle husholdningen. En røykvarsler oppdater ikke en brann raskt i andre områder eller rom enn der den er montert.

6: Røykvarsleren varsler muligens ikke alle i husholdningen hver gang. Alarmen i røykvarsleren er høy for å kunne varsle enkeltpersoner om en potensiell fare. Det kan imidlertid være omstendigheter der noen i husholdningen ikke hører alarmen (f.eks. støy utendørs eller innendørs, folk som sover tungt, narkotika- eller alkoholbruk, hørselsvan-sker, osv.). Hvis du mistenker at denne røykvarsleren ikke varsler noen i husholdningen, må du montere og opprettholde spesielle røykvarslere. Personer i husholdningen må høre varsellydene til alarmen og reagere raskt for å redusere faren for skader, personskader eller dødsfall som kan oppstå fra brann. Hvis noen i husholdningen har dårlig hørsel, må du montere spesielle røykvarslere med lys eller vibrerende enheter for å varsle beboerne.

7: Røykvarslere kan bare lyde alarmen når de oppdager røyk eller oppdager forbrenningsspartikler i luften. De oppdager ikke varme, flammer eller gass. Denne røykvarsleren er designet til å avgi en akustisk advarsel om en påbegynnende brann. Mange branner brenner raskt, er eksplosive, eller er forsettelige, mens andre forårsakes av uforsiktighet eller sikkerhetsfarer. Under disse omstendighetene når muligens ikke røyken enheten RASKT NOK til å sikre trygg evakuering.

8: Røykvarslere har begrensninger. Denne røykvarsleren er ikke bombesikker, og vi kan ikke garantere at den beskytter liv eller eiendommer mot brann. Røykvarslere er ikke et substitutt for forsikring. Huseiere og leietakere bør forsikre livet og eiendommer. I tillegg er det mulig at røykvarsleren svikter når som helst. Av denne årsaken må du teste røykvarsleren ukentlig og skifte ut enheten hvert tiende år.

Ikke monter røykvarslere på følgende steder:

1: I nærheten av husholdningsapparater eller områder der vanlig forbrenning oppstår regelmessig (kjøkken, i nærheten av ovner, varmtvannsberedere). Bruk spesialiserte røykvarslere med kontroll mot uønsket alarm for disse områdene.

2: I områder med høy luftfuktighet, for eksempel toaletter eller områder i nærheten av oppvaskmaskiner eller vaskemaskiner. Monter minst tre meter unna disse områdene.

3: I nærheten av friskluftventiler eller varme- og kjøleuttak. Monter minst 1 meter unna disse områdene. Luften kan blåse røyken bort fra detektoren og avbryte alarmen.

4: I rom der temperaturer kan falle under 5 °C eller gå over 37 °C.

5: I områder med ekstremt mye støv, skitt eller insekter med partikler som kan påvirke driften av røykvarsleren.

Batterspesifikasjon:

Merkespenning:

DC 1,5V

Pakke:

Alkalisk AA-batteri

Anbefalt batteri:

Energize: E91

Gold Peak Group: GN15A

Utskiftning av batteri:

1:Vri alarmkroppen mot klokken og ta alarmkroppen ut av rammen.

2:Ta det gamle batteriet ut av batteriboksen.

3:Fest to nye batterier i batteriboksen. Vær oppmerksom på batteripolariteten.

4:Fest batteriet inn i batteriboksen, sett alarmkroppen på rammen og vri alarmkroppen med klokken.

5:Test røykvarsleren med testknappen. Lydmønsteret er tre korte bip - 1,5 sekunders pause, gjentakende. Hvis du ikke hører lyd, betyr det at røykvarsleren er defekt eller monteringen er feil. Du finner riktig metode for avhenging ved å lese «FEILSØKING».

OBS: Ettersom enheten sender det trådløse signalet, kan de andre røykvarslerne avgi alarm under testing. De andre røykvarslerne stopper alarmen etter ett minutt når du slipper testknappen.

LED-indikator

1:LED-lyset blinker 1 gang hvert 40. sekund når alarmen kjører normalt.

2:Ved en batterifeil, eller hvis lavt batteri oppdages, «piper» alarmen 1 gang mens det røde LED-lyset blinker 1 gang hver 40. sekund.

3:Enheten «piper» 1 gang hvert 40. sekund når enheten har feil.

4:LED-lyset blinker hvert 8. sekund når alarmen kjører i lydløs modus.

OBS: Når enheten piper 1 gang hvert 40. sekund, kan du trykke på testknappen og sette denne varseltonen på pause i 8 timer. Det kan fremdeles oppdage røyk som normal, i løpet av denne perioden, bare den plagsomme varseltonen fjernes.

Lydløs alarm (lydløs modus)

Når enheten slår på alarmen, kan du trykke på testknappen og sette enhetsalarmen på pause i omtrent ti minutter. Det røde LED-lyset blinker hvert 8. sekund, dette indikerer at røykvarsleren kjører i lydløs modus. Røykvarsler er designet til å minimere plagsomme alarmer. Forbrenningspartikler fra matlaging kan utløse alarmen hvis den befinner seg i nærheten av matlagingsområdet. Store mengder brennbare partikler genereres fra søl eller ved grilling/frityrsteking. Bruk en komfyrvifte som ventilerer til utsiden (som ikke resirkulerer luften) gjør det også enklere å fjerne disse brennbare partiklene fra kjøkkenet. Lydløs alarm (testknappen) er ekstremt nyttig på kjøkkenområdet eller andre områder som ofte har plagsomme alarmer.

Lydløsfunksjonen skal bare brukes når en kjent alarmtilstand, for eksempel røyk fra matlaging, aktiverer alarmen. Røykvarselet tilbakestilles automatisk etter omtrent ti minutter, og hvis forbrenningspartikler fremdeles er til stede etter dette, aktiveres alarmen igjen.

Lydløs alarm (lydløs modus) kan gjentas til luften er fri for tilstanden som forårsaker alarmen.

Test av røykvarsleren:

Test hver røykvarsel for å sikre at de er riktig montert og fungerer som de skal.

1:Ikke bruk en åpen flamme til å teste alarmer. Du kan antenne og skade alarmer eller hjemmet.

2:Test alarmerne hver uke og når du kommer tilbake fra ferie eller når ingen har vært hjemme på flere dager.

3:Stå en armlengde unna enheten når du tester den.

Test alle røykvarslerne ukentlig ved å utføre følgende trinn.

4:Trykk testknappen godt inn i minst fem sekunder. Alarmer avgir 3 korte bip - 1,5 sekunders pause, og gjentar dette til du slipper knappen. Alarmer kan lyde i opptil et par sekunder etter du slipper testknappen.

FARE: Hvis alarmer lyder og du ikke tester den, betyr det at enheten registrerer røyk.
LYDEN AV ALARMEN KREVER UMIDDELBAR OPPMERKSOMHET OG HANDLING.

Beskrivelse av trådløs funksjon:

Trådløs frekvens:

433MHz

Driftsstrøm:

RF-Mottaker: <5 mA

RF-sender: <10mA

Trådløs avstand:

>20 meter

OBS: Sørg for at batteriet er riktig montert før du bruker produktet.

1:Send trådløs koding-modus

a:Trykk på og hold inne testknappen på alarmer til det røde LED-lyset lyser i omtrent 1 s. Slipp knappen og alarmer går inn i sendestatus for trådløs koding. LED-lyset er alltid PÅ. Hvis du trykker på testknappen, eller ikke har tilstrekkelig trådløst signal innen 30 sekunder, går LED-lyset av.

Merk: hvis du vil få inn i denne modusen fra standbymodus, trykker du og holder inne knappen i omtrent tolv sekunder.

b:Når andre alarmer mottas i svar på denne kommandoen for trådløs koding, blinker det røde LED-lyset i omtrent to sekunder. Gå deretter inn i sendestatus for trådløs koding og vent på neste alarmsvar. Enheten går automatisk ut hvis det ikke er noen alarmsvar på denne kommandoen innen 30 sekunder.

2:Læremodus

a:Trykk på testknappen til alarmer til det røde LED-lyset lyser i ett sekund, slipp deretter knappen umiddelbart og alarmer går inn i læremodus. OBS: Det må være andre alarmer i «Send trådløs koding-modus» for å gjøre det mulig for denne alarmer til å gå inn i læremodus.

b:Hvis læringen er vellykket, blinker det røde LED-lyset i omtrent to sekunder. Deretter avsluttes læremodus automatisk.

3:Fjern kode-modus

a:Trykk på og hold inne testknappen på alarmer til det røde LED-lyset blinker i omtrent 1 sekund. Slipp knappen og alarmer går inn fjern kode-modus. Merk: hvis du vil få inn i denne modusen fra standbymodus, trykker du og holder inne knappen i omtrent 16 sekunder.

b:Etter du slipper knappen, må du trykke inn knappen når det røde LED-lyset lyser opp. Slipp knappen når det røde LED-lyset går av. Hvis du hører en «Bl»-lyd etter to sykluser, indikerer dette at kodefjerningen er vellykket. Alarmens egne trådløse kode og den trådløse koden som ble lært blir tilbakestilt til den nye koden. Den nye koden er tilfeldig.

4:Slik matcher du røykvarslerne

a: Sett en alarm inn i «send trådløs koding-modus».

b: Sett en annen alarm i læremodus. Når det røde LED-lyset blinker i to sekunder, betyr det at læringen er vellykket.

c: Følg trinn b på alle alarmene.

d: Trykk på testknappen for å avslutte «send trådløs koding-modus». Det røde LED-lyset slås AV. Vent i omtrent 30 sekunder.

e: Velg en alarm, trykk på testknappen og hold den inne i omtrent 30 sekunder. Andre alarmer går inn i trådløs alarm-status. Det indikerer vellykket matching.

Vedlikehold og rengjøring:

I tillegg til ukentlig testing, krever alarmen periodisk rengjøring for å fjerne støv, skitt og rusk.

Rengjør alarmen minst én gang i måneden for å fjerne støv, skitt og rusk.

Bruk en støvsuger med myk børste og støvsug alle sidene og deksler på røykvarselet. Sørg for at alle luftehull er fri for rusk.

VIKTIG: Ikke forsøk å fjerne dekselet for å rengjøre innsiden. Dette påvirker garantien.

ADVARSEL! Bruk bare batteriene som spesifiseres. Bruk av forskjellige batterier kan ha en uheldig effekt på alarmen. Et godt sikkerhetstiltak er å skifte batteriet minst én gang årlig.

OBS: Monter igjen umiddelbart etter rengjøring og test deretter enheten med testknappen.

Reparasjon:

Forsiktig: Ikke prøv å reparere alarmen. Dette påvirker garantien.

Hvis alarmen ikke fungerer som den skal, og den fremdeles dekkes av garantien, må du returnere den til det opprinnelige kjøpsstedet. Pakk den inn i en eske med god polstring og send til det opprinnelige kjøpsstedet.

Hvis alarmen ikke dekkes av garantien lenger, må du få en lisensiert elektriker til å skifte den ut med en sammenlignbar alarm umiddelbart.

Utøv brannsikkerhet:

Hvis alarmen høres, og du ikke har trykket på testknappen, er det en advarsel om en farlig situasjon, og du må reagere umiddelbart. For å bli forberedt på slike omstendigheter må du utvikle evakueringsplaner for familien, diskutere dem med alle i husholdningen og øve regelmessig på dem.

1: La alle høre lyden til røykvarselet og forklar hva lyden betyr.

2: Fastslå to utganger fra hvert rom, og en evakueringsrute ut av huset fra hver utgang.

3: Lær alle i husholdningen at de må berøre døren og bruke en annen utgang når døren er varm. Instruer dem til å ikke åpne døren når den er varm.

4: Lær alle i husholdningen at de må krype langs gulvet for å komme under farlig røyk, damp og gass.

5: Fastslå et trygt møtested utenfor bygningen for alle i husholdningen.

Dette må du gjøre i tilfelle brann:

1: Ikke få panikk - hold deg rolig.

2: Forlat bygningen så raskt som mulig. Berør dører for å se om de er varme, før du åpner dem. Bruk en annen utgang hvis det er nødvendig. Kryp langs gulvet og ikke stopp for å hente noe.

3: Møt resten på et møtested utenfor bygningen som avtales på forhånd.

4: Ring brannvesenet når du er utenfor bygningen.

5: Ikke gå inn i en brennende bygning. Vent til brannvesenet kommer.

OBS: Disse retningslinjene hjelper deg i tilfelle brann, men for å redusere faren for at branner oppstår, må du øve på brannsikkerhetsregler og forhindre farlige situasjoner.

Feilsøking:

IKKE koble fra batteriet for å dempe en uønsket alarm. Dette opphever beskyttelsen. Vift bort luten eller åpne et vindu for å fjerne røyk eller støv.

Problem	Fjerningsmetode
Røykvarselet avgir ikke lyd når det testes.	Fjern røykvarselet fra rammen. Sjekk deretter om batteriet er godt koblet til batterikoblingen.
Røykvarselet piper og det røde LED-lyset blinker omtrent hvert 40. sekund.	Skift ut batteriet, les «UTSKIFTNING AV BATTERI».
Røykvarselet avgir uønskede alarmer periodisk eller når beboere lager mat, dusjer, osv.	1. Rengjør røykvarselet. Les «Vedlikehold og rengjøring». 2. Få hjelp av en elektriker til å flytte røykvarselet til et nytt sted.
Alarmen lyder anderledes, end den plejer. Den starter og stopper.	1: Denne alarmen fungerer som den skal. 2: Rengjør røykvarselet. Les «Vedlikehold og rengjøring».

Garantiinformasjon:

Bedriften gir garanti til den opprinnelige kunden.

Kjøp av hvert nye røykvarsel er fritt for defekter i materialer og utførelse under normal bruk og service i en periode på tre år fra kjøpsdatoen. Denne garantien dekker ikke skader som oppstår fra ulykker, misbruk eller feilaktig anvendelse, eller manglende vedlikehold av produktet.

Bedriften skal under ingen omstendigheter være ansvarlig for tilfeldige eller følgende skader for brudd på denne eller en annen garanti, både uttrykkelig og antydnet. Det skadede produktet kan sendes til følgende adresse med en detaljert beskrivelse av problemet.

Les instruksjonene før du monterer alarmer.

De beste stedene for montering:

- Først må du montere en enhet på soverommet og lage en rute ut. Hvis du har flere soverom, bør du montere en alarm på hvert rom.
- Monter den i trappen og i hver etasje.
- Røyk, varme og brennende gjenstander spres horisontalt etter de når taket. Derfor bør du montere alarmer midt i taket på hus med vanlig struktur for å la alarmer dekke alle hjørnene.
- Hvis du ikke kan montere alarmer midt i taket, skal avstanden fra alarmer til vegghjørnet være minst 10 cm. (se diagram 1).
- Hvis lengden av rommet eller gangen er mer enn 10 meter, må du montere flere alarmer i gangen.
- Hvis taket heller, må alarmer monteres 122 cm unna det høyeste takpunktet i rommet (se diagram 2).

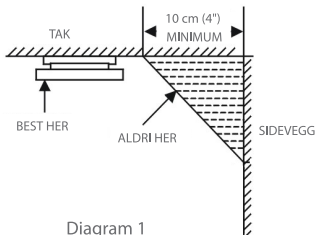


Diagram 1

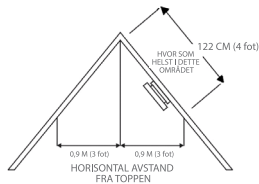


Diagram 2

Installasjon:

- Fest de to AA-batteriene til hver batteriboks i røykvarselet.
- Følg avsnittet «Beskrivelse av trådløs funksjon» for å operere røykvarselet. Sørg for at den trådløse funksjonen er ok.
- Trykk deretter rammen på monteringsstillingen og marker monteringshullet til rammen med en blyant.
- Bor to monteringshull på merket med en elektrisk drill. Gi hullene diameter på 5 mm. Slå inn de to plastpluggene med en hammer.
- Fest rammen til plastpluggene og fest skruene (3 x 25 mm) godt i plastpluggene. (henvis til diagram 3).
- Sett alarmen på rammen og vri alarmkroppen med klokken til den sitter godt på rammen.
- Test røykvarsleren med testknappen. Alarmen avgir 3 korte bip - 1,5 sekunders pause, og gjentar dette til du slupper knappen.

•Hvis du ikke hører lyden, indikerer dette en defekt alarm. Du kan lese «feilsøking» for å finne en løsning eller gå tilbake til forhandleren under garantitiden.

•Du kan kontakte forhandleren hvis du har spørsmål om montering.

•De andre røykvarslerne starter alarmen under testing. De andre alarmene stopper etter ett minutt når du slipper knappen. Slik kan du kontrollere den trådløse funksjonen.

ADVARSEL:

For å forhindre skade, må denne enheten festes godt i taket i henhold til monteringsinstruksjonene.

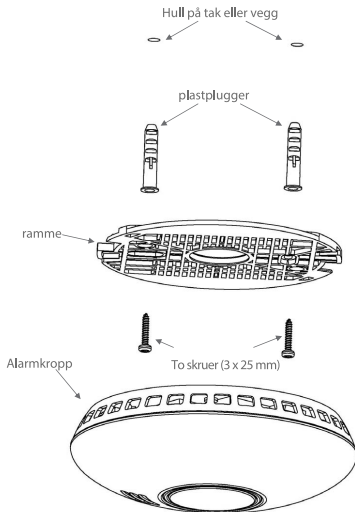


Diagram 3

Standarder

MED ENERETT, OPPHAVSRETT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER[®]
denver-electronics.com



Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier inneholder materialer, komponenter og stoffer som kan være farlige for helse og miljøet, hvis avfallet (kasserte elektriske og elektroniske produkter og batterier) ikke håndteres riktig.

Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier er merket med en søppelbøtte med kryss over, se nedenfor. Dette symbolet betyr at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall, men skal avhendes separat.

Som sluttbruker er det viktig at du sender inn dine brukte batterier til korrekt avfallsordning. På denne måten sikrer du at batteriene blir resirkulert i henhold til lovverket, og ikke skader miljøet.

Alle byer har etablert innsamlingspunkter, hvor elektrisk og elektronisk utstyr og batterier kan enten sendes gratis til gjenvinningsstasjoner og andre innsamlingssteder, eller bli hentet direkte fra husholdningene. Mer informasjon er tilgjengelig hos lokale tekniske avdelinger.

Importeur:
DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

Herved erklærer Inter Salg A/S, at denne modellen DENVER (ASA-120) er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante forskrifter i direktiv 2014/53/EU.
En kopi av samsvarserklæringen kan fås ved
Inter Sales A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark

DENVER[®]
denver-electronics.com